

جست و جوی امید در توکیو

پرچم سفید تیم پناهندگان
و یادآوری اهمیت صلح

هفته

سال چهاردهم - پنجشنبه / ۱۴ مرداد / ۱۴۰۰ / ۵ اوت ۲۰۲۱

بها: ۲,۵ دلار / در مونتreal و اتاوا رایگان
۶۴۳ www.hafteh.ca

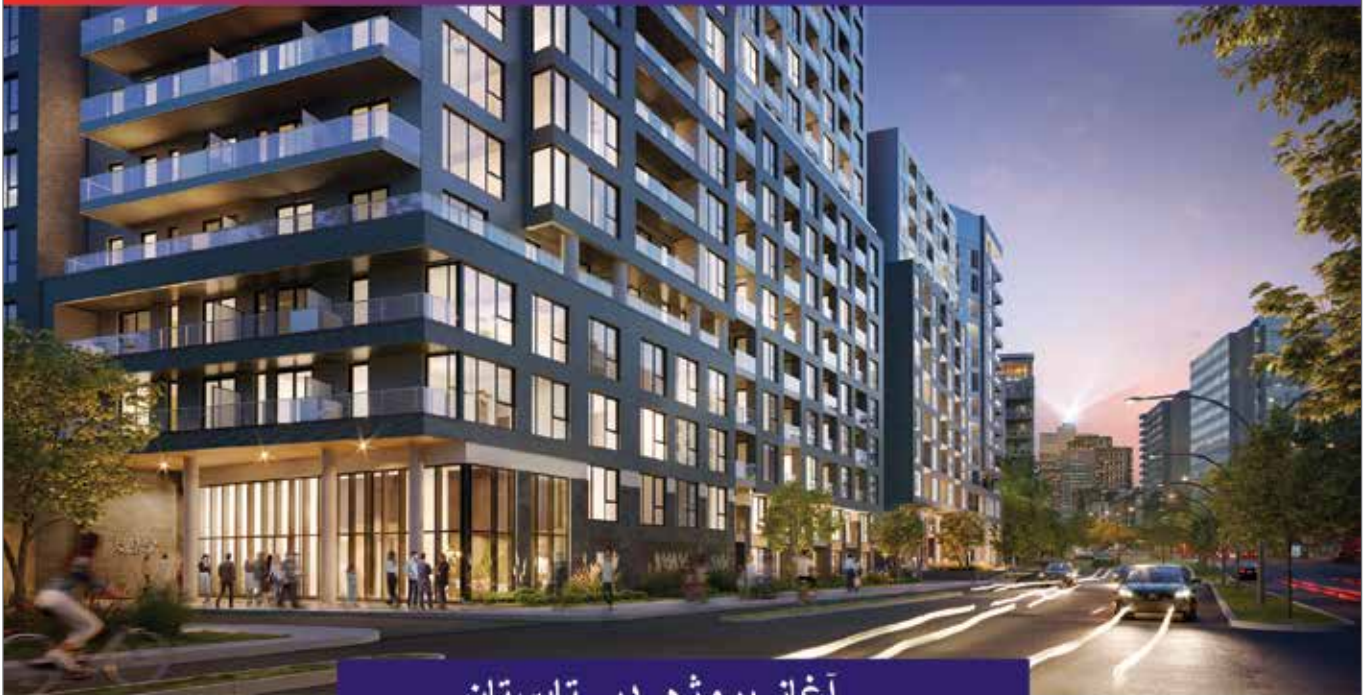


اثرات پاندمی کرونا بر المپیک ۲۰۲۰



Auguste & Louis

CONDOMINIUMS



آغاز پروژه در تابستان

آپارتمان‌های استودیویی، ۱ و ۲ و ۳ خوابه
در قلب مرکز شهر مونترال
قیمت خرید:
از ۲۴۵۰۰۰ دلار (بعلاوه مالیات)



ناهید حسن علی
نماینده فروش

NAHID HASSAN ALI
SALES REPRESENTATIVE
438 800 - 9563

همین امروز ثبت نام کنید!

AUGUSTEETLOUISCONDOS.COM





دکتر شریف

دکتر البذال

دکتر مهرنوش

Dr. Sharif
Dr. Albazzal
Dr. Mehrnoosh

تخفیف ویژه برای

دانشجویان ۲۰٪ الی ۳۰٪

بیماران جدید ۱۰٪

Montreal

Brossard

(514) 731 1443

5450, Ch. de la Côte-des-Neiges,
Suite 308, Montréal, QC, H3T 1Y6

Clinique.Dentaire.Soleil

www.cliniquedentairesoleil.com

info@cliniquedentairesoleil.com

(450) 926 2622

7801-2 Taschereau Blvd
Brossard QC, J4Y1A3

info@cliniquedentaire
soleil-brossard.com

مهاجرین عزیز

آیا می‌دانید که خریداران نیازی
به پرداخت پورسانت ندارند؟

قصد خرید خانه یا آپارتمان دارید؟
می‌خواهید ملک خود را بفروشید یا قصد سرمایه‌گذاری دارید؟
در تمام مراحل خرید یا فروش همراه شما هستیم.
با ۱۵ سال سابقه در امور مشاوره املاک
و ۳۰ سال سابقه در زمینه ساختمان

مشاوره رایگان و حضوری ۷ روز هفته

514 969 2492

• بیش فروش آپارتمان در بهترین نقطه Downtown

• خانه‌های اجاره‌ای در West Island



فکین خاکسار - نادر خاکسار

مشاور رسمی املاک مسکونی و تجاری








ZAGROS
AMEUBLEMENT Inc

مبلمان زاگرس

انواع مبلمان ، میز غذاخوری ،
فرش های دستباف و ماشینی
لوازم برقی و کولر
سرویس خواب



We Design Your Home **More Beautiful**

(514) 559 6020 
6476 Jean Talon E 
info@zagrosmtl.ca 

Sutton



آرزو گتمیری مشاور املاک

AREZOU GATTMIRI
Courtier Immobilier Résidentiel

agattmiri@sutton.com

- مشاوره تلفنی / حضوری و ارزیابی رایگان ملک شما
- شرایط مناسب برای تازه واردین بدون درآمد
- همکاری با مشاورین بانک ها جهت دریافت وام مسکن
- خدمات ۱۰۰٪ رایگان برای خریداران تا پایان پروسه خرید

Cell: (514) 561-3-561

Groupe Sutton-Sur L'île
38, Place du Commerce #280, Île Des Soeurs (Verdun), QC H3E 1T8
Bureau: (514) 769-7010

Sutton

فیروز همتیان

مشاور املاک مسکونی و تجاری

با ۳۸ سال سابقه کسب و کار در کانادا و ۱۸ سال تخصص در مشاوره املاک

- مشاور ارشد املاک در مونترال و حومه
- خرید و فروش املاک مسکونی، تجاری - صنعتی و کشاورزی
- تهیه انواع وام های مسکونی و تجاری
- تهیه وام برای تازه واردین به کانادا
- مشاوره در امور سرمایه گذاری در املاک درآمدزا
- خرید و فروش انواع بیزینس



ارزیابی رایگان

Cell: (514) 827-6364

Bur: (514) 364-3315
fhemaatiyan@sutton.com
9515 Lasalle Boul. Lasalle, QC H8R2M9

Firouz Hemmatian
Courtier Immobilier Agréé
Certified Real Estate Broker

۱۶ پرونده هفته



معصومه حاجی ابوالحسن

اثرات پاندمی کووید ۱۹ بر المپیک ۲۰۲۰؛
پیام مشعل بازیافتی توکیو به مردم
جهان

سیمین افشارمقدم

تیم پناهندگان المپیک ۲۰۲۰: جست و جوی امید
در توکیو
پرچم سفید تیم پناهندگان و یادآوری
اهمیت صلح

۲۲ مهاجرت



مقاله: معصومه علیمحمدی

ورود بیش از ۳۵ هزار مهاجر به کانادا در
ماه ژوئن

گزارش: هفته

نجات جان‌ها به قیمت نابودی یک
کشور؟

ترجمه: نگاره پرونده

قول کریستیا فریلند برای حمایت فوری
از مترجمان افغان

۳۰ ادبیات، فرهنگ و هنر



مقاله: دکتر فرشید سادات شریفی

جهان‌بینی شاعرانه؛
معنای زندگی در شعر مهم‌ترین شاعر مشروطه

تازه‌های کتاب: یاسمن حسنی

کتاب «جبار: شکسپیر و سیاست» و رمان
"Abime"

سینمای هفته: عارف محمدی

وقتی زبان فارسی یک یهودی را از
مرگ نجات می‌دهد!

هفته - سال چهاردهم - شماره ۶۴۳

پنجشنبه ۱۴ مرداد ۱۴۰۰ / ۵ اوت ۲۰۲۱

بها: ۲/۵ دلار / درمونتال و اتاوا رایگان

ناشر: مجله‌ی هفته

صورت آواز مرغ است آن کلام
غافل است از حال مرغان مرد خام

- هفته از همه علاقه‌مندان دعوت به همکاری می‌کند.
- برداشت مطلب با ذکر مأخذ آزاد است.
- لطفاً مطالب خود را زیر هزار واژه (برمبنای واژه شمار ورد) نگاه دارید.
- هفته در استفاده، ویرایش و کوتاه کردن مطالب‌های رسیده آزاد است.
- نوشته‌های فرستاده شده پس فرستاده نمی‌شوند.
- استفاده از طرح‌ها و آگهی‌های هفته نیاز به کسب اجازه دارد.
- درباره مضمون آگهی‌های منتشر شده، هیچ‌گونه مسئولیتی متوجه هفته نیست.

دانشجویی: ۶۰ دلار

حق اشتراک سالانه: ۱۲۰ دلار

(5 1 4) 8 3 4 - 7 2 5 4

www.hafteh.ca

info@hafteh.ca

news@hafteh.ca

ad@hafteh.ca

ISSN1918-4379HafteH

تعطیلات هفته در سال ۲۰۲۱ میلادی:

پنجشنبه ۷ ژانویه، پنجشنبه ۲۵ مارچ

پنجشنبه ۸ جولای، پنجشنبه ۱۴ اکتبر



گفت‌وگو: نرگس هاشمی
انقلاب فرهنگی چاپ در افغانستان و وضعیت چاپخانه‌ها

آریانا، پشتو؛ عبدالهادی تپاند
مطیع الله تراب پښتو شاعر
د شعر په ژبه د زره ډک انقلابی شاعر

۵۶ جامعه

دنیای دانش؛ هفته
یافته تازه محققان سوئیسی: جابجایی باکتری‌ها
از طریق حس لامسه

سلامت روان؛ دکتر الهام گرامی
کودک آزاری چیست و روش‌های پیشگیری
از آن چگونه است؟

۴۸ خانواده و سرگرمی

آشپزی؛ مهسا عباس پور
چیز کیک وانیلی
سرگرمی؛ خاطره تحویل‌داری یکتا
سخن ستارگان، برای تفنن

طنز و حکایت و سرگرمی



دیدگاه؛ اینگرید بتانکور
ترجمه: نگاره پرونده
لودووار: ملت ایران منتظر حمایت ماست

گزارش؛ الهام صفایی
«هفته» در گفت‌وگو با نانوایی‌ها بررسی کرد؛
پشت پرده گرانی نان ایرانی در تورنتو

ترجمه: نگاره پرونده
کانادا و روبرویی با موج چهارم کرونا
موج چهارم کرونا در کانادا تا چه اندازه بد
خواهد بود؟

اقتصاد؛ آرمین آریان‌پور
بالارفتن نرخ اجاره، سخت‌تر شدن شرایط
برای مهاجران



جواد بابازاده
یک شاهد تاریخ معاصر لب به سخن می‌گشاید
دستاوردها و ناکامی‌های مشروطه
در گفت‌وگوی اختصاصی هفته با سعید موسوی
حجازی

به بهانه سالگرد امضای فرمان مشروطیت

ادبیات: فرشید سادات شریفی و یاسمن حسنی
سلامت: دکتر فائقه ابراهیمی و الهام گرامی
حقوق: نیوشا ریاحی

اقتصاد: آرمین آریان‌پور
بخش دانشجویی: عباس محرابیان
گروه ترجمه: فیروزه مسیحا، نگین پرونده و نگاره
پرونده
وب سایت: بهمن عسگری‌پور

سردبیر: خسرو شمیرانی
ویراستار: تیم ویراستاری هفته
طراح و صفحه‌آرا: نیکروز سلطان‌آبادی
کاریکاتوربست: سیروس یحیی‌آبادی
عکاس: مهناز زنجیرزنی

اخبار کانادا: گروه خبر هفته
اخبار یا همستان: گروه خبرهای محلی
آریانا: نرگس هاشمی، حبیب عثمان و عبدالهادی تپاند
مهاجرت: معصومه علی‌محمدی و نویده احمدی

با سپاس ویژه از همکاران این شماره: یاسمن حسنی، کریم زبانی، جمیله هاشمی

صدوپانزده سال بعد و دو خواسته‌ی همچنان دور از دسترس

می‌شود؛ زنی که از راه فروش تنها داشته‌اش، بدنش، امرار معاش می‌کرد؛ در خیابان‌ها به دست مردم کشته می‌شود و در نهایت، «دیکتاتور آینده» بر موج انقلاب سوار می‌شود و هدایت جریان را به دست می‌گیرد.

تاریخ تکرار می‌شود و ما فرصت متوقف کردن دنیا را نداریم. چراکه تمام مدت، درگیر «اصلاح حکومت‌ها» هستیم و فرصت نگاه کردن به «درون خود» را نداریم. ما فرصت پذیرفتن مسئولیت آنچه که در دنیای «بیرون از ما» اتفاق می‌افتد را نداریم. این دل مشغولی که مانع از پذیرش «مسئولیت اجتماعی» و قدرت تشخیص مان می‌شود؛ دلیل تکرار تاریخ است. تکرار تاریخ، تکرار فرصت‌هاست. فرصتی برای تشخیص آنچه که لازم است بپذیریم، از آنچه که می‌توانیم تغییر دهیم.

مولانا، هشتصد سال قبل شاه‌کلید توقف این تسلسل را در دستمان گذاشت:

«بیرون ز تو نیست هر چه در عالم هست از خود بطلب هر آنچه خواهی که توئی»

شاید زمان آن رسیده باشد که برای لحظه‌ای، انگشت اشاره‌مان را به سوی خود بگردانیم و از خود پرسیم: «سهم من در ایجاد تغییری مثبت در جهان چیست؟» جواب این سوال در ذهن ما نیست؛ پاسخ، در قلب ماست. قلب‌های ما انسان‌ها، به دنیای بیکران آگاهی مستقیماً متصل است. این آگاهی می‌تواند با معیار «وجدان» سنجیده شود و از طریق رسانه‌های مستقل، یعنی تک تک ما انسان‌ها به اشتراک گذاشته شود؛ همان‌طور که سعدی بیان می‌کند: «که هرچ از جان برون آید، نشیند لاجرم بر دل»

قدرت رسیدن حکومت‌شان، رقص و پایکوبی می‌کردند؛ به خیابان‌ها می‌ریزند و شعار مرگ بر حکومت سر می‌دهند. عده‌ای در راه ایجاد این تغییر، جان‌شان را از دست می‌دهند و در حکومت بعدی از آنها به عنوان شهید یاد می‌شود؛ به زندان رفتگان حکومت پیشین، قهرمانان حکومت جدید می‌شوند و تاریخ بازهم تکرار می‌شود.

چه اتفاقی می‌افتد که منتخبین مردم، به اعتماد مردم خیانت می‌کنند؟ چه اتفاقی می‌افتد که کسانی که قرار بود از حقوق مردم دفاع کنند؛ به دنبال کنترل و محدود کردن مردم هستند؟ طرح «صیانت از فضای مجازی» را به مجلس می‌آورند و بی‌آنکه خود را دچار دردسر تصویب در صحن علنی مجلس کنند و بی‌تفاوت به صدای اعتراض مردم، به اجرا درمی‌آورند. چرا دستگاه قضایی که در تعریف وظایفش، ناظر بر اجرای قانون و مسئول برقراری عدالت است؛ تحت فرمان ظالم، مجری ستم می‌شود؟ به همین طریق، دیکتاتوری از جایگاه رهبری مادام‌العمر در رژیم، به لایه‌های پایین‌تر حکومت نفوذ می‌کند؛ تا جایی که از بدنه حکومت به درون جامعه می‌لغزد و از چاقوی پدری که فرزندش را تکه تکه می‌کند بیرون می‌زند.

اما جریان در اینجا متوقف نمی‌شود. زمانی که فشار درون دیگ زودپز به اندازه کافی زیاد شد؛ در یک لحظه منفجر می‌شود؛ مردم در اعتراض به دیکتاتوری و برای رسیدن به خواسته‌هایشان، به خیابان‌ها می‌ریزند و انقلاب می‌کنند. مجسمه شاه با طناب به زیر کشیده می‌شود؛ بانک‌ها به آتش کشیده



سالگرد صدور فرمان مشروطه را جشن می‌گیریم؛ فرمانی که برای صدور آن، مبارزه، فداکاری و جانفشانی‌های بسیار شده بود و امروز ۱۱۵ سال پس از آن تاریخ، دقیقاً همان خواسته‌های اساسی، مجدداً به نیاز جامعه‌ی مدرن امروز تبدیل شده‌است؛ مشروط شدن دستگاه قدرت به قانون و داشتن دادگستری که از این قانون نگاهبانی کند. این هر دو خواسته، امروز شاید بیشتر از هر زمان دیگری، دست‌کم در نیم قرن گذشته، موضوعیت پیدا کرده‌است.

تاریخ تکرار می‌شود؛ حاکمانی که روزی محبوب و مطلوب مردم بودند؛ در گذر زمان، لباس ستمگر را بر تن می‌کنند؛ گوش‌هایشان ناشنوا می‌شود و چشم‌هایشان نابینا؛ و در نهایت همان مردمی که روزی در جشن به



اخبار
گزارش‌ها

www.hafteh.ca

اخبار گزارش‌ها



DAVID BERGER
Avocat - Attorney
Immigration-Refugees-Citizenship

دیوید برگر

پنج دوره نماینده مجلس فدرال و سفیر سابق کانادا
عضو کانون وکلای کبک، مهاجرت - پناهندگی - شهروندی

- ✦ تقاضای اقامت موقت و دائم، شامل ویزای دانشجویی، ملاقات، نیروی کار ماهر
- ✦ تقاضای مهاجرت از طریق برنامه‌های تجاری و انسان‌دوستانه
- ✦ تقاضای پناهندگی، فرجام درخواست‌های پناهندگی
- ✦ بررسی حقوقی تقاضاهای ارائه شده به دادگاه فدرال کانادا و دادگاه عالی کبک
- ✦ توجه خاص به نیازهای حقوقی مراجعه‌کننده

Tel: 514-284-1157

www.cilaw.ca

david.berger@cilaw.ca

1980 Sherbrooke Street West, Suite 900-25, Montreal, Quebec H3H 1E8

یک ایرانی مونترالی به ارسال تجهیزات هسته‌ای به ایران متهم شد



۲۰ سال به حبس محکوم خواهد شد. در همین باره رادیو فردا هم به نقل از فاکس نیوز نوشته است: «بنا بر دادخواست در دادگاه منطقه واشینگتن رضا سرهنگ‌پور به توطئه، دو مورد نقض قانون ناظر بر صادرات آمریکا، «قانون اختیارات اقتصادی مربوط به شرایط بین‌المللی»، «عدم ارائه اطلاعات مربوط به صادرات و شش مورد پول شویی متهم شده است.» این دادخواست علیه رضا سرهنگ‌پور و شریک او، یعنی سیدرضا میرزمانی در شرکت «پروفایل گلوبال لیمیتد» صادر شده است. شرکت «پروفایل گلوبال لیمیتد» که دفتر اصلی آن در کانادا است در آمریکا نیز فعالیت داشته است. در این دادخواست آمده است که رضا سرهنگ‌پور در نوامبر سال ۲۰۱۵ تلاش کرده است تا از یک شرکت آمریکایی، لوازم آزمایشگاهی طیف‌سنجی جرمی را خریداری کند.

شریکش در شرکت پرولایف گلوبال، در سال ۲۰۱۶ سه دستگاه طیف‌سنجی حجمی و یک دستگاه نمونه‌برداری خودکار را از یک شرکت آمریکایی به قیمت تقریبی ۱۱۱ هزار دلار خریداری کرده و پس از انتقال به کانادا، از آنجا به امارات عربی متحده فرستاده تا از این طریق به ایران فرستاده شود.» دستگاه‌های طیف‌سنجی در صنعت هسته‌ای هم کاربرد دارد و به همین دلیل صادرات آن شامل محدودیت‌ها و مقررات خاص در آمریکاست. آقای سرهنگ‌پور پیش از ارسال این تجهیزات از طریق کانادا سعی کرده بود برای ارسال آن به ایران از وزارت دارایی آمریکا مجوز بگیرد اما موفق نشده بود. او همچنین به شرکت فروشنده آمریکایی مقصد نهایی این تجهیزات را اعلام نکرده بود. بنابر اعلام وزارت دادگستری آمریکا، در صورت محکومیت آقای سرهنگ‌پور او علاوه بر جریمه مالی تا

دادگاهی در واشینگتن، در منطقه کلمبیا، یک شهروند ایران ساکن مونترال کانادا را به صادرات غیرقانونی لوازم آزمایشگاهی قابل‌استفاده در فعالیت‌های هسته‌ای متهم کرد. بی‌بی‌سی با اعلام این خبر نوشت: «بنابر اعلام وزارت دادگستری آمریکا، در صورت محکومیت آقای سرهنگ‌پور او علاوه بر جریمه مالی تا ۲۰ سال به حبس محکوم خواهد شد.» بر اساس بیانیه وزارت دادگستری آمریکا، هیات منصفه ویژه یک دادگاه فدرال در واشینگتن «رضا سرهنگ‌پور کفرانی، معروف به رضا سرهنگ را که ساکن مونترال کانادا است، به توطئه، پول شویی، نقض یک قانون مربوط به صادرات و عدم عرضه اطلاعات مربوط به صادرات متهم کرده است.» بر اساس کیفرخواست صادر شده «آقای سرهنگ‌پور که ۴۶ سال سن دارد، متهم است که به همراه

نتایج نظر سنجی: اغلب شهروندان کبک با انتخابات زودهنگام مخالفند

بحبوحه پاندمی اقدامی غیرمسئولانه است. رهبر نیودموکرات‌ها همچنین تاکید کرد که انتخابات زودهنگام می‌تواند به برخی «قوانین مهم» به ویژه لایحه تبدیل درمانی و همچنین لایحه مدرنیزه کردن قانون زبان‌های رسمی کانادا پایان دهد. جاستین ترو دو نخست‌وزیر کانادا روز چهارشنبه ۲۸ ژوئیه در پاسخ به سوال روزنامه نگاران در این مورد تاکید کرد وقتی که محافظه‌کاران با لایحه کربن خنثی به برنامه‌های دولت لیبرال درباره موضوعات مهم و چالش برانگیزی مثل مبارزه با تغییرات آب و هوایی به مقابله برخاستند، حزب نیودموکرات با اتخاذ رویکردی منفعلانه به تماشا نشست.

به سخنرانی تاج و تحت و بودجه) را کسب کرده این در حالی است که دولت برای برگزاری انتخابات زودهنگام باید اعتماد پارلمان را از دست داده باشد. به گزارش هفته، به نقل از رادیو کانادا، رهبر حزب نیودموکرات بیم آن دارد که برگزاری انتخابات در این شرایط که ویروس کووید ۱۹ و به ویژه سوبه‌های خطرناک آن همچنان در کشور جولان می‌دهند، امنیت و سلامت شهروندان را به خطر اندازد. آقای سینگ در نامه خود یادآوری کرد که کمتر از دو ماه پیش، مجلس عوام با ۳۲۷ رای مثبت در برابر یک رای منفی طرحی را تصویب کرد که در آن به صراحت اعلام شده است برگزاری انتخابات در



در حالی که کانادا همچنان درگیر پاندمی کووید ۱۹ است، نیودموکرات‌ها در نامه‌ای که به امضای جاکمیت سینگ رسیده است، از فرماندار کل جدید کانادا خواستند جلو برگزاری انتخابات زودهنگام احتمالی را بگیرد.

درخواست نیودموکرات‌ها از فرماندار کل کانادا: جلوی انتخابات زودهنگام را بگیرید
جاکمیت سینگ رهبر حزب نیودموکرات کانادا در نامه‌ای به مری سایمون فرماندار کل جدید کانادا یادآوری کرد که دولت جاستین ترو دو کلیه رای‌های اعتماد در مجلس عوام (از جمله رای اعتماد

دلتا، سویه غالب کووید ۱۹ در کانادا

کانادا و بسیاری از کشورهای دیگر ناشی از همین سویه است. همین مسئله بهداشت عمومی کانادا را در خصوص خطر شکل‌گیری موج چهارم بیماری در کشور نگران کرده است. به گزارش هفته، به نقل از رادیو کانادا، با توجه به پیش‌بینی‌های وضعیت همه‌گیری کرونا در درازمدت در کشور که روز جمعه ۳۱ ژوئیه منتشر شد، کارشناسان بهداشت عمومی هشدار داده‌اند که اگر روند تعدیل محدودیت‌های بهداشتی به همین منوال

ادامه داشته باشد بدون این که نرخ واکسیناسیون در کشور افزایش یابد، باید خود را برای افزایش شدید موارد ابتلا در نوامبر آماده کنیم. طبق پیش‌بینی‌های بهداشت عمومی کانادا، دلتا که به گفته کارشناسان خطرناک‌تر از سویه‌های دیگر، دارای قابلیت انتقال بیشتر نسبت به واریسلا و در برابر واکسن‌ها نیز مقاوم‌تر است، شاید در ماه سپتامبر روزانه بیش از ده هزار نفر را در کشور آلوده کند.



در حال حاضر ۶۶ درصد شهروندان بزرگسال کانادایی به طور کامل واکسینه شده‌اند

سویه دلتا که با قابلیت سرایت بالا اولین بار اکتبر ۲۰۲۰ در هند دیده شد و خیلی زود در سرتاسر جهان شیوع پیدا کرد، این روزها به سویه غالب در کانادا تبدیل شده و اکثر موارد ابتلا به کووید ۱۹ در

تمدید برنامه‌های حمایتی کانادا در دوران پاندمی تا ۲۳ اکتبر

دارانهای دستمزد، یارانه اجاره‌بهای تجاری و تدابیر حمایتی در صورت قرنطینه از جمله برنامه‌های حمایتی است که دولت فدرال برای کسب‌وکارها تمدید کرده است. فدراسیون کسب‌وکارهای مستقل کانادا از این تصمیم دولت فدرال استقبال اما تاکید کرد که در حال حاضر تنها ۳۵ درصد شرکت‌های کوچک و متوسط وضعیت فروش عادی خود را باز یافته‌اند، بنابراین تداوم برنامه‌های حمایتی دولت خبر خوبی است اما اتاوا باید بداند که تضمین احیای اقتصادی کشور مستلزم حمایت‌های بیشتر دولت است.

خانم فریلند برای اختصاص کمک ۴۰۰ میلیون دلاری به تقویت معیارهای زیست محیطی یک کارخانه فولاد در همیلتون به این شهر رفته است. معاون نخست‌وزیر تصریح کرد آن‌هایی که به علت پاندمی کووید ۱۹ امکان کار کردن ندارند، همچنان می‌توانند روی سه کمک هزینه فدرال که برای احیای اقتصادی در نظر گرفته شده است، حساب کنند: کمک اختصاص یافته به بیکاران؛ کمک هزینه اختصاص یافته به آن‌هایی که سرپرستی یکی از نزدیکان خود را بر عهده دارند و کمک هزینه مربوط به مرخصی استعلاجی ناشی از کووید ۱۹.



دولت جاستین ترودو یک بار دیگر ۳۳ میلیارد دلار از خزانه برداشت کرد تا به شرکت‌ها و شهروندان کمک کند مشکلات اقتصادی ناشی از پاندمی را تا اواخر اکتبر تحمل کنند.

وزارت دارایی کانادا هزینه تمدید برنامه‌های حمایتی از افراد را ۲.۲ میلیارد دلار و هزینه تمدید برنامه‌های حمایتی از شرکت‌ها را ۱.۱ میلیارد دلار برآورد کرده است. به گزارش هفته، به نقل از لاپرس، کریستیا فریلند وزیر دارایی کانادا روز جمعه ۳۰ ژوئیه در سفر به همیلتون استان انتاریو از تمدید برنامه‌های حمایتی دولت خبر

برنامه دولت کبک برای آموزش حضوری در ترم جدید دانشگاه‌ها

آماده دریافت آن هستند. بنابراین دولت لوگو باید ملاک و معیار خود را در خصوص بازگشت دانشجویان به کلاس‌های درس تغییر دهد و به جای در نظر گرفتن میزان پوشش واکسیناسیون رده سنی ۱۶ تا ۲۹ ساله در استان، باید پوشش واکسیناسیون دانشجویان کالج‌ها و دانشگاه‌ها را مدنظر قرار دهد. به عنوان مثال در حال حاضر در منطقه کپیتال-ناسیونال بیش از نیمی از دانشجویان ثبت نام کرده در موسسات آموزش عالی (۵۴.۹ درصد) دوز دوم واکسن خود را دریافت کرده اما درصد دانشجویان این منطقه که دوز اول خود را دریافت کرده‌اند، به حدود ۸۹ درصد هم می‌رسد.

به گزارش هفته، به نقل از رادیو کانادا، دانیل مک‌کان وزیر آموزش عالی کبک مه گذشته بازگشت دانشجویان به کلاس‌های درس را منوط به این دانسته بود که ۷۵ درصد کبکی‌های ۱۶ تا ۲۹ ساله به طور کامل خود را واکسینه کرده باشند.

با این حال این رده سنی جمعیت کبک آن طور که مقامات انتظار دارند، از واکسیناسیون استقبال نکرده‌اند و به نظر می‌رسد که دولت نتواند هدفی را که در این زمینه برای خود تعیین کرده بود، محقق کند.

با این حال طبق اعلام وزارت بهداشت کبک، ۸۱ درصد از دانشجویانی که در موسسات آموزش عالی ثبت نام کرده‌اند دوز دوم خود را نیز دریافت کرده یا



موسسات آموزشی و دانشگاه‌های کبک از ترم آینده پذیرای دانشجویان خواهند بود

به رغم تردید و تعلل گروه سنی ۱۶ تا ۲۹ ساله برای واکسینه کردن خود در برابر کووید ۱۹، دولت فرانسوا لوگو سیاست خود را درباره برگزاری حضوری کلاس‌ها در سال تحصیلی جدید حفظ خواهد کرد و قصد دارد طی روزهای آینده این خبر را اعلام کند که موسسات آموزشی و دانشگاه‌ها ترم آینده کلاس‌های خود را با حضور دانشجویان برگزار خواهند کرد.



حمایت دوباره ایرانیان مونترال از اعتراض‌های خوزستان

شادگان، ایذه و ماهشهر به تدریج به خیابان‌ها آمدند و اعتراض خود را به شکل مسالمت آمیز اعلام کردند اما پاسخ آن‌ها از سوی نیروهای امنیتی با گلوله مواجه شده است. به دنبال این برخورد مقام‌های جمهوری اسلامی، منابع رسمی خبر کشته شدن دستکم هشت جوان معترض را تأیید کرده‌اند. هرچند که منابع مختلف شمار کشته‌ها را بیش از این اعلام کرده است.

شعار دادند: «خوزستان می‌جنگد حکومت می‌ترسد» و «سیجی سپاهی داعش ماشمایی». علاوه بر ایرانی‌های ساکن مونترال تاکنون در شهرهای تورنتو و ونکوور نیز راهپیمایی‌هایی در حمایت از مردم خوزستان برگزار شده است تا ضمن انتقاد به عملکرد جمهوری اسلامی با مردم خوزستان همدردی کنند. در چند هفته اخیر، هم‌زمان با تارک شدن هوا مردم شهرهای اهواز، سوسنگرد، دزفول، شوش، کرخه،

در پی اعتراضات هفته‌های اخیر در خوزستان و دیگر شهرهای ایران، «کمیته دفاع از مبارزات مردم ایران در مونترال» در دومین شبانه متوالی، تظاهراتی را در حمایت از خیزش مردم این استان برگزار کرد. به گزارش خبرنگار هفته از مونترال، این تظاهرات مقابل مترو گای (Guy-Maisonneuve) با حضور جمعی از مونترالی‌های ایرانی تبار در حالی اجرا شد که شرکت کنندگان در انتقاد به عملکرد جمهوری اسلامی

نگاهی به فراز و فرود مدرنیته از عصر قاجار تا امروز در آکادمی تفکر

موضوع وینار روز پنج‌شنبه ۲۹ ژوئیه ۲۰۲۱ «ایران در گذار تاریخی به مدرنیته» بود که طبق اعلام قبلی، آقای مهران محقق، رئیس هیئت‌مدیره کانون مهندس و علاقه‌مند به مباحث تاریخ معاصر در آن سخنرانی کرد. در ابتدا از سوی آقای محقق تعاریفی از مقوله‌های روشنگری و مدرنیته ارائه شده اینک طرح این مباحث

که آکادمی تفکر با برگزاری یک وینار به آن پرداخته است. به گزارش هفته، آکادمی تفکر به مدیریت آقای حمید همتی و خانم آزاده رضایی در تورنتو هر پنج‌شنبه برنامه‌های را با موضوعات مختلف به‌ویژه در حوزه اندیشه و روان‌شناسی برگزار می‌کنند.



بررسی فراز و فرود مدرنیته از عصر قاجار تا امروز و اینکه چگونه ایران وارد عصر تجدد شده از جمله مباحثی است

را بر دوران زمامداری عباس میرزا، امیرکبیر و سپهسالار گذاشت؛ اینکه یک سوم خاک ایران از میهن جدا شد و درد و غم زیادی را به مردم تحمیل کرد.»

او همچنین به مباحثی از جمله پیش قراولان اندیشه روشنگری و جریانات فکری روشنگری پرداخت. به گفته او «جریان‌های فکری روشنگری شامل لیبرال دموکراسی و طرفداران مشروطه پارلمانی است که برای این قضایا می‌توان نظرات میرزا ملکوم‌خان، مستشارالدوله تبریزی و آخوندزاده را موردنقد و بررسی قرار داد.»

آقای محقق به بررسی جریان اسلام سیاسی نیز پرداخت و گفت: «این موضوع به‌عنوان یک جریان فکری از سوی روحانیون مشروطه‌خواه مطرح شد که می‌توان در این جریان به نگرش و اقدام‌های آیت‌الله طباطبائی، بهبهانی و آخوندزاده، آخوند خراسانی، شیخ فضل‌الله نوری و در نجف شیخ محمد یزدی اشاره کرد.» در پایان برنامه نیز نگاه و نظر هر یک از این افراد به فرآیند مدرنیته در ایران مورد بررسی قرار گرفت.

او در بخش دیگری از سخنان خود به بررسی هشت عنصر عام مدرنیته و تأثیر آن بر عصر روشنگری پرداخت و افزود: «این عناصر شامل فردگرایی، علم‌گرایی، سنت‌ستیزی، عقل‌گرایی، لیبرالیسم و برابری، صنعتی شدن اقتصاد آزاد و سکولاریسم و همان جدایی دین از سیاست است.»

رئیس هیئت‌مدیره کانون مهندس با اشاره به تفاوت متجدد سازی یا مدرن‌سازی با مدرنیته توضیح داد: «اگر بخواهیم مدرن‌سازی را با مثال توضیح دهیم باید گفت مدرن‌سازی سخت‌افزاری است - و آن را باید جامعه بنامیم - که نرم‌افزار آن مدرنیته است. فرآیندهای مدرنیته هم شامل فرآیندهای سیاسی، اقتصادی، اجتماعی و فرهنگی است که هر یک از این‌ها گذاری تاریخی مخصوص به خود را داشته‌اند.»

آقای محقق در ادامه به این موضوع پرداخت که ایران چگونه وارد عصر تجدد می‌شود؟ و برای پاسخ به جنگ‌های ایران و روسیه اشاره کرد که «تأثیر عمیقی

از کجا آغاز شده و چه افرادی از پیش‌قراولان روشنگری محسوب می‌شوند. او به سخنان رنه دکارت، فیلسوف فرانسوی و امانوئل کانت فیلسوف آلمانی در عصر روشنگری اشاره کرد و از تأثیرات نگرش آنان در این دوران سخن گفت.

او بابیان تعاریفی از مدرنیته توضیح داد: «در این خصوص واژه تجدد را هم می‌توان به کار برد؛ به‌طور خلاصه و به‌اصطلاح تجدد به شیوه و عناصر تمدن در زندگی جدید و امروزه گفته می‌شود که برای نخستین بار و در چند قرن اخیر در اروپا و آمریکای شمالی نمود یافت.»

آقای محقق در ادامه برنامه با اشاره به تجدد آمرانه و تجدد رایزنانه، گفت: «در تجدد رایزنانه مباحث گسترش نوآوری و نوسازی مطرح شد که تضمین بقای آن را فقط در گروهی مشارکت مردم در امور می‌داند. با این توضیح که در دوران رضاشاه تجدد آمرانه حاکم بوده که به مدرن‌سازی و شباهت دارد. این تجدد به جنبش اصلاح‌طلبی در ایران و مبحث تاب‌آوری در برابر بیگانگان می‌پردازد.»

جشنواره تیرگان تورنتو: خوزستان فریاد مشترک همه ایرانیان است



در کنار خوزستان لحظات پرتلاش و سرنوشت‌سازی را سپری می‌کنند و در قامت پیکره‌های واحد در داخل و خارج ایران به‌مواجهه با شرایط موجود برآمده‌اند.»

در پایان نیز آمده است: «در این لحظات حساس، هنرمندان، اندیشمندان و اهالی فرهنگ ایران وظیفه‌دارند تا در کنار مردم بایستند و با جامعه پویا و متکثر ایرانی همگام باشند. از این رو خانواده جشنواره تیرگان به‌عنوان عضوی از جامعه فرهنگی و هنری ایران در کنار مردم ستمدیده خوزستان می‌ایستد، هرگونه سرکوب و به‌کارگیری خشونت را علیه آن‌ها محکوم کرده و بر حق مسلم‌شان برای رسیدن به خواسته‌ها و حقوق انسانی‌شان تأکید می‌کند.»

انسانی‌شان فریاد دادخواهی سر داده و به خیابان آمده‌اند با سرکوب بی‌رحمانه مواجه شده و گلوله پاسخ گرفته‌اند.»

طبق این بیانیه «جشن تیرگان جشن آب است، جشن پیروزی ستاره تیشتر بر اهریمن خشک‌سالی است، جشن چیرگی نیکی بر بدی و نور بر تاریکی است. آب جایگاه ویژه‌ای در فرهنگ و تمدن ایرانی دارد و جشن تیرگان یادآور وظیفه ایرانیان در حفظ و تقسیم عادلانه آن است. خانواده تیرگان که همواره رسالت خود را در پرچم‌داری فرهنگ و هنر ایران یافته است، این بار نیز خود را همدل و همدرد هم‌وطنان عزیز خوزستانی‌مان می‌داند.»

در ادامه نوشته شده است: «فریاد اعتراض و دادخواهی خوزستان، فریاد مشترک همه ایرانیان است. مردم ایران

هیئت‌مدیره تیرگان با صدور بیانیه‌ای از اعتراض‌های مردم خوزستان حمایت کرده‌اند و نوشته‌اند: «آب جایگاه ویژه‌ای در فرهنگ و تمدن ایرانی دارد و جشن تیرگان یادآور وظیفه ایرانیان در حفظ و تقسیم عادلانه آن است.»

در بیانیه مجموعه تیرگان آمده است: «خوزستان تشنه است، خوزستان خسته است، خوزستان، مهد تمدن‌های کهن، آشفته است، خوزستان زنده است، هم‌وطنان ایرانیان و ایران دوستان! خوزستان یکی از سرچشمه‌های تمدن و ثروت ایران است. مردم خوزستان بیش از چهار دهه دشواری‌های طاقت‌فرسایی را از جنگ و بی‌خانمانی گرفته تا فقر و نبود عدالت اجتماعی متحمل شده‌اند. امروز که ایرانیان ستمدیده خوزستان برای مطالبه کمترین حقوق

جستجوی زندگی معنادار به روایت دکتر اروین یالوم

ممنون که با اطلاع‌رسانی به دیگران ما را حمایت می‌کنید و دلگرمی می‌بخشید.»

برای ثبت‌نام در دوره‌ها یا کسب اطلاعات بیشتر می‌توانید به نشانی samaakapplit@gmail.com ایمیل بزنید یا با شماره ۰۰۲۶-۹۲۷-۴۳۸ تماس بگیرید.

گروه علمی آموزشی سماک از ماه اوت دوره‌های «به زیستن و خوش‌روانی با شعر سعدی» و «زندگی معنادار به روایت دکتر اروین یالوم» را برگزار می‌کند.

طبق اطلاعیه این گروه «همه دوره‌های سماک به سه شکل حضور آنلاین، نیمه‌حضور و غیرحضور برگزار می‌شود. زمان پیش جلسه رایگان به‌زودی اعلام می‌شود.



کمک به مردم سیستان و بلوچستان در بحران کرونا

میزان پیشرفت کمک‌ها در کانال تلگرام بوتیران گزارش داده می‌شود که برای دسترسی به آن به کانال تلگرام هفته به نشانی haftehmontreal@ مراجعه کنید. برای مشارکت در این اقدام خیرخواهانه می‌توانید از یکی از راه اعلام‌شده اقدام کنید.

۱. واریز credit-card یا Paypal از طریق لینک: <https://www.baharcharity.com/donate-online>

۲. واریز e-transfer از طریق ایمیل bahargroupoft@gmail.com

است که در وضعیت هشدار کرونا به سر می‌برند. در اطلاعیه این کانون آمده است: «همان‌طور که می‌دانید در روزهای اخیر خبرهای ناگواری از وضعیت هشدار کرونا در سیستان و بلوچستان به گوش می‌رسد. به‌منظور کمک‌رسانی و با مشارکت خیریه‌های همکار در ایران از جمله خیریه فرزندان زهرا و سلوک پوبا، طرح «نفس هدیه دهیم» و «مراقب همدیگه باشیم» ایجاد شده است.» در ادامه نوشته شده است: «هدف از اجرای طرح «نفس هدیه دهیم» جمع‌آوری هزینه خرید هفت‌دستگاه اکسیژن‌ساز هر یک به مبلغ ۶۵۰ دلار برای خان‌های بهداشت استان سیستان و بلوچستان است.»



کانون ایرانیان دانشگاه تورنتو (بوتیران) از برگزاری طرح «نفس هدیه دهیم» خبر داده و نوشته است: «هدف از اجرای این برنامه کمک به مردم سیستان و بلوچستان

ملاقات بانوی سالخورده در باشگاه ایرانیان اتاوا

نمایشنامه «ملاقات بانوی سالخورده» که قرار است دورهم آن را بشنویم.» برای دسترسی به لینک ورود به این برنامه به کانال تلگرام هفته به نشانی haftehmontreal@ مراجعه کنید. گفتنی است، هیچ محدودیتی برای شرکت در این نشست‌ها وجود ندارد.

فردیش دورنمات را اجرا کند. این برنامه روز پنج‌شنبه پنجم اوت ۲۰۲۱ ساعت ۲۰ تا ۲۱ و ۳۰ دقیقه برگزار می‌شود. در اطلاعیه این برنامه آمده است: «Claire پس از سال‌ها و در پیری، با ثروت فراوان به زادگاهش Gullen برمی‌گردد. شرط او برای کمک مالی به محل تولدش، کشته شدن عشق دوران جوانی اوست. این بخشی از



باشگاه ایرانیان اتاوا قصد دارد در هفتمین نشست خود نمایشنامه‌خوانی «ملاقات بانوی سالخورده» نوشته

معرفی دوره Scrum Master برای علاقه‌مندان به مدیریت فرآیند کار

مبحث Scrum می‌پردازیم و سپس درباره سرفصل‌ها و مباحث این دوره توضیحاتی ارائه می‌شود. در انتهای نیز جلسه پرسش و پاسخ خواهیم داشت.» این برنامه رایگان روز پنج‌شنبه پنجم اوت ۲۰۲۱ ساعت ۲۰ به وقت شرق کانادا با سخنرانی خانم رزا احمدی برگزار خواهد شد. برای دریافت اطلاعات بیشتر به کانال تلگرام هفته به نشانی haftehmontreal@ مراجعه کنید.

در اطلاعیه این برنامه آمده است: «اسکرام مستر کسی است که در تیم، مسئول مدیریت فرآیند و روند کار است. او در تصمیم‌گیری دخیل نیست، اما به‌عنوان یک صاحب‌خانه نقش ایفا می‌کند تا تیم را با تجربه و تخصص خود در روند اسکرام راهنمایی کند.» در ادامه آمده است: «در وبینار معرفی دوره Scrum master به‌طور کلی به دو بخش خواهیم پرداخت: نخست اینکه به نقش پررنگ Scrum, CSM, Agile در



انجمن فنی مهندسی فناوران جلسه‌ای را به معرفی دوره Scrum Master اختصاص داده است.

رونمایی از یک مرجع معرفی رایگان کسب‌وکار در اتاوا

گسترش و به‌روزرسانی است تا تمامی ایرانیان بتوانند در صورت نیاز به‌راحتی و به‌صورت شبانه‌روزی به این اطلاعات به تفکیک نوع خدمات دسترسی داشته باشند.» طبق اعلام پند (سایت www.pandsettlement.ca/directory) نشانی این مرجع است که شما می‌توانید کسب‌وکار خود را از طریق یک فرم معرفی کنید تا پس از بررسی و تأیید در این راهنما قرار داده شود.»

در اطلاعیه این سازمان آمده است: «باهدف معرفی کسب‌وکارهای ایرانی اتاوا، بالا بردن کیفیت خدمات به ایرانیان و فارسی‌زبانان مقیم اتاوا و فراهم کردن امکان دسترسی راحت‌تر به اطلاعات کسب‌وکارها و خدمات موجود در شهر، بانک اطلاعاتی جامع و متمرکز از کسب‌وکارهای ایرانی فعال اتاوا گردآوری کرده‌ایم.» در ادامه نوشته شده است: «این پروژه همچنان در حال



سازمان پند از یک مرجع معرفی رایگان کسب و کار، خدمات و مشاغل ایرانی و فارسی‌زبان در اتاوا رونمایی کرد.

Ali Samadian

Real Estate Broker

ROYAL LEPAGE
PARTENAIRE

438.504.5922

مشاور املاک مسکونی و تجاری در مونترال بزرگ



- متخصص در خرید و فروش واحد های آپارتمانی و منازل ویلایی
- برای مشورت با من تماس بگیرید، بدون تعهدی از سوی شما در خدمت تان هستیم

علی صمدیان
مشاور املاک

لیسانس رشته شهرسازی

حامد ملکی

Hamed Maleki

- ✓ خرید، فروش و اجاره املاک مسکونی
- ✓ مشاوره تخصصی جهت سرمایه گذاری
- ✓ تهیه و کمک به اخذ وام مسکن با کمترین نرخ
- ✓ ارزیابی رایگان ملک و آنالیز مناطق مختلف

hamedmalekirealstate
(514) 5571929

مشاور رسمی مسکن در استان کبک



Vendirect.ca

بهار ایزدی

مشاور املاک مسکونی در مونترال بزرگ
خرید، فروش و پیش فروش

MIMMOBILIER
BAHAR IZADI
REAL ESTATE ADVISOR

BUY
SALE
PRESALE



514 651 48 26

برای انتخاب هنرمندانه با من تماس بگیرید.
bahari@mmontreal.com

سحر صمدایی

مشاور رسمی املاک مسکونی

- مهندس فارغ التحصیل دانشکده فنی دانشگاه تهران
- مسلط به زبان فرانسه
- اخذ وام بانکی و همراه شما در تمامی مراحل خرید و فروش ملک
- ارزیابی رایگان ملک شما
- مشاوره سرمایه گذاری املاک درآمدزا



Sahar Samadaei

Courtier immobilier résidentiel
sahar.samadaei@gmail.com
Tel: 514.625.2525

deL'Agence
L'AGENCE IMMOBILIERE INC.
Real Estate Agency



پرونده هفته

© www.hafteh.ca

جستجوی امید در توکیو

تازه واردین
تمدید وام
خود اشتغالی
سرمایه گذاری
دسترسی به وام دهندگان خصوصی
پرداخت بدهی
ترمیم کردیت بد

Multi-Prêts
HYPOTHÈQUES
CABINET EN COURTAGE HYPOTHÉCAIRE

MARYAM RAMEZANLOO
مریم رمضانلو
کارشناس وام مسکن

- خدمات وام مسکن در زمان و مکان مورد نظر شما
- ارائه بهترین نرخ بهره و وام
- مطابق شرایط منحصر به فرد شما در کوتاه ترین زمان ممکن



mramezanloo@multi-prets.ca
438-926 5626
boulevard Taschereau, suite 212, Brossard, Québec, J4Z 1A6 ,6185



اثرات پاندمی کووید ۱۹ بر المپیک ۲۰۲۰؛

پیام مشعل بازیافتی توکیو به مردم جهان

همان‌طور که هیچ‌چیز در جهان بعد از شیوع پاندمی همه‌گیر کرونا مثل گذشته نیست؛ المپیک توکیو هم به‌عنوان مهم‌ترین رویداد ورزشی جهان، هیچ شباهتی به دوره‌های پیشین این بازی‌ها ندارد. بیماری همه‌گیر کووید ۱۹ توجه اذهان عمومی را از روی نتایج مسابقات به حواشی اجتماعی و سیاسی آن کشاند؛ به طوری که کاربران شبکه‌های مجازی، به‌جای باز نشر اخباری همچون اضافه‌شدن پنج رشته ورزشی جدید به این دوره از بازی‌ها، ترجیح دادند به «مدافع حرم» بودن جواد فروغی بپردازند؛ کسی که اولین مدال طلای رقابت‌های تیانچه بادی این بازی‌ها را در تاریخ حضور ایران در المپیک، از آن خود کرد. یکی دیگر از مهم‌ترین واکنش‌های کاربران فضای مجازی، به موضوع حضور زنان در المپیک بود. برای اولین بار در تاریخ المپیک، تعداد ورزشکاران زن و مرد حاضر در این بازی‌ها تقریباً برابر است. این توازن را تیم‌هایی همچون تیم ملی کانادا، که ۶۰ درصد آن را ورزشکاران زن تشکیل می‌دهند؛ رقم زده‌اند.

به گزارش هفته، پاندمی کووید ۱۹ اولین تأثیرش را بر المپیک توکیو، با به تاخیر انداختن آن برای یک‌سال، به شکلی پر قدرت نشان داد. دومین و مهم‌ترین تغییری که این پاندمی بر المپیک توکیو گذاشت؛ بر مراسم افتتاحیه بود که در روز ۲۳ جولای و در استادیومی کاملاً خالی برگزار شد. کمتر از هزار تماشاگر، مجاز به شرکت در این مراسم بودند و امپراتور ناروهیتو، در حالی بازی‌ها را به طور رسمی افتتاح کرد که مردم ژاپن به شدت با برگزاری این مراسم مخالف بودند.

پاندمی کووید ۱۹ که علت مخالفت مردم ژاپن با میزبانی این مراسم بود؛ به دولت ژاپن نشان داد که حق با مردم است. آن‌طور که یورونیوز می‌نویسد؛ پیش از شیوع ویروس کرونا، دولت ژاپن با تعیین هدف جاه‌طلبانه‌ی جذب ۴۰ میلیون گردشگر خارجی در سال ۲۰۲۰ میلادی، پیش‌بینی کرده بود که طی روزهای برگزاری مسابقه‌های المپیک، این کشور روزانه پذیرای ۹۲۰ هزار گردشگر خارجی باشد. اما با نزدیک شدن به زمان برگزاری مسابقات، در حالی که بسیاری از تحلیلگران، همچنان بر این باور بودند که نهایتاً مسئولان ژاپنی برگزاری بازی‌ها را متوقف خواهند کرد؛

بی تفاوتی به مخالفت مردم ماجرا از آن قرار بود که با وجود شکل‌گیری برخی کارزارهای مردمی علیه برگزاری مسابقات المپیک، مقامات ارشد دولت ژاپن از جمله شینزو آبه، نخست‌وزیر سابق این کشور از برگزاری این مسابقات به شدت حمایت کردند؛ اما در نهایت شینزو آبه به عنوان کسی که میزبانی ژاپن را برای بازی‌های المپیک رقم زد؛ در افتتاحیه این مسابقات حاضر نشد.

آن‌طور که ایندپندنت فارسی، کمتر از سه ماه به برگزاری مسابقات المپیک گزارش داد؛ نظرسنجی‌ها نشان می‌دادند حدود ۷۰ درصد شرکت‌های ژاپنی خواستار لغو، یا به تعویق انداختن بازی‌های المپیک هستند. پیش از این، انجمن پزشکان ژاپن نیز نسبت به افزایش موارد ابتلا به کرونا با برگزاری مسابقات المپیک در این کشور هشدار داده بود. در هفته‌های قبل از آن نیز، بالغ بر ۳۵۰ هزار نفر از شهروندان ژاپن با امضای یک درخواست عمومی، خواستار لغو بازی‌های المپیک شده بودند.

این در حالی است که مردم ژاپن با وجود نارضایتی از میزبانی بازی‌ها، بیشترین بینندگان تلویزیونی مراسم افتتاحیه در جهان بودند. به گزارش یورونیوز، یانیس اگزارکوس، مدیر اجرایی خدمات پخش المپیک درباره میزان استقبال تماشای تلویزیونی مردم ژاپن اعلام کرد: «اکثریت مردم با میزبانی بازی‌ها در زمان همه‌گیری مخالف بودند اما مراسم افتتاحیه توسط بیش از ۷۰ میلیون نفر مشاهده شد و



در حفاظت از محیط زیست تنها نیست. تمامی ۳۳۹ مدال این دوره از المپیک هم به منظور جلوگیری از آسیب بیشتر به کره زمین، از موبایل‌های بازیافتی ساخته شده‌است. یادگاری که حتی اگر از اذهان عمومی پاک شود اما حداقل به قهرمانان المپیک برای تمام عمرشان ضرورت حفاظت از کره زمین را یادآوری می‌کند.

پردر دسرترین المپیک تاریخ

همان طور که ساوانا گاتری، مجری برنامه صبحگاهی «امروز» ان‌بی‌سی نیوز در زمان پخش مراسم افتتاحیه المپیک توکیو گفت؛ هیچ چیز، شبیه مراسم افتتاحیه نبود که واقعا مخاطب را برای بازی‌های المپیک هیجان زده کند.

بازی‌های المپیک توکیو در شرایطی تا هشتم آگوست ۲۰۲۱ ادامه خواهد یافت که المپیک توکیو، از پردر دسرترین المپیک‌ها در تاریخ این بازی‌ها خوانده شده‌است. ماسک، قرنطینه، آزمایش بزاق؛ همه در المپیک وجود دارد که مثل هیچ المپیک دیگری نیست؛ اجتماعات در دهکده‌ی المپیک ممنوع است؛ خانواده‌ها و نزدیکان ورزشکاران خارجی اجازه‌ی سفر به توکیو را نیافته‌اند و از همه مهم‌تر اینکه برای بیش از ۱۱ هزار و ۳۰۰ ورزشکاری که از ۲۰۷ کشور جهان در این مسابقات حاضر شده‌اند؛ محدودیت‌های شدیدی وجود دارد. همه آن‌ها به جز هنگام غذا خوردن، آشامیدن، تمرین کردن، مسابقه و خواب باید ماسک داشته باشند. تعامل فیزیکی با دیگران را باید به حداقل برسانند و هر روز هم تست کووید بدهند. تمامی شهر توکیو نیز در طول بازی‌ها در وضعیت اضطراری خواهد بود و رستوران‌ها و بارهای این شهر ۱۴ میلیون‌ریال ساعت هشت شب تعطیل خواهد شد.

این درحالی است که با وجود رعایت حداکثری پروتکل‌های بهداشتی، نه تنها قبل از شروع رسمی بازی‌ها برخی از ورزشکاران به دلیل ابتلا از دور بازی‌ها خارج شدند؛ بلکه آمار ابتلا به کرونا در میان ورزشکاران شرکت‌کننده و پرسنل بازی‌ها، در طول مسابقات هم روبه افزایش است.

پیش‌تازی زنان کانادایی در المپیک توکیو

تعداد مدال‌هایی که زنان ورزشکار کانادایی در اولین هفته این رقابت‌ها درو کردند

پربیننده ترین رویداد در ۱۰ سال گذشته بود.»

در همین حال، ساکنین اروپا و آمریکای شمالی، رکورد «نگاه نکردن» مراسم افتتاحیه المپیک از تلویزیون را در سه دهه گذشته شکستند. پخش شبکه تلویزیونی NBC از مراسم افتتاحیه بازی‌های المپیک توکیو تنها ۱۶.۷ میلیون بیننده را به خود جلب کرد؛ که کمترین تماشاچی تلویزیون آمریکایی در این رویداد در ۳۳ سال گذشته بود. برخی تحلیل‌ها دلیل این عدم استقبال را تفاوت زمانی ۱۳ ساعته ژاپن و آمریکا و پخش مراسم افتتاحیه در ساعت ۶:۵۵ صبح به وقت شرق آمریکا می‌دانند. در زمانی که ورزشکاران در ژاپن رقابت می‌کنند؛ بیشتر تماشاگران در ایالات متحده و اروپا در خواب هستند. این درحالی است که به گفته یورونیوز، آمار تماشاگران تلویزیونی در استرالیا و ژاپن در حال افزایش است.

کرونا مشعل المپیک را جابه‌جا کرد

جابه‌جایی مشعل المپیک، از دیگر حواشی این بازی‌ها بود. درحالی که مراسم افتتاحیه المپیک طبق سنت با روشن شدن مشعل، در استادیوم ملی شهر توکیو افتتاح شد؛ اما تنها گرمابخش مسابقات، به دلیل عدم حضور تماشاگران، در زمان انجام بازی‌ها در استادیوم باقی نماند. ویروس کرونا بار دیگر دست‌به‌کار شد و کمیته برگزاری بازی‌ها را مجبور کرد مشعل المپیک را از استادیوم ملی شهر توکیو به روی پل «یومه نو اوهاشی» منتقل کنند. آن‌طور که یکی از داوطلبانی که وظیفه‌اش جلوگیری از تجمع مردم در اطراف مشعل است به خبرنگاران می‌گوید؛ این مشعل بر روی پل قرار داده شده تا مردم از آن بازدید کنند.

به گزارش خبرنگاران حاضر در ژاپن، مردم زیادی نیز به دیدن مشعل المپیک آمده بودند و با آن عکس یادگاری می‌گرفتند. البته فقط دو طرف مشعل اجازه عکس‌برداری و فیلم‌برداری داده شده و در مقابل مشعل، کسی اجازه ایستادن و گرفتن عکس و فیلم را ندارد. به‌طوری که تابلوهای مستقر در اطراف مشعل خطاب به مردم می‌گویند: «به راه رفتن ادامه دهید؛ در این محل اجازه گرفتن عکس و فیلم وجود ندارد.»

ناگفته نماند که مشعل مردمی بازی‌های المپیک، از زباله‌های بازیافتی خانه‌هایی ساخته شده که در جریان سونامی سال ۲۰۱۱ ویران شدند. البته مشعل المپیک،

او که سه رنگ پرچم ایران را داشت، به شکل گسترده‌ای در شبکه‌های اجتماعی، دست به دست شد؛ تصاویری که به زعم کاربران، نشان علاقه او به وطن بود، اما در صداوسیما جمهوری اسلامی نشان داده نشد.

کامران بارنجی در واکنش به این موضوع در توئیتر نوشت: «خانم فصیحی شرمندیم که مسابقه شما در المپیک توکیو از تلویزیونی که قرار بود ملی باشد پخش نشد. این آقایان سال‌هاست طرح صیانت از همه چیز را برای ما اعمال کرده‌اند و ما باید طبق نظر کوتاه‌بینانه آنها چیزی ببینیم، بشنویم یا ببوشیم. خانم فصیحی شما قهرمان ایران هستید دمتان گرم!»

طلای پر حاشیه «مدافع حرم»

در یک رویداد تاریخی، جواد فروغی موفق شد مدال طلای رقابت‌های تیانچه بادی المپیک ۲۰۲۱ توکیو را به دست آورد؛ مدالی که هرگز ایران در المپیک به دست نیامده بود. فروغی، پرستار بیمارستان بقیه الله - وابسته به سپاه پاسداران - است. او در مصاحبه‌ای با صداوسیما جمهوری اسلامی گفته بود که به عنوان پرستار با نیروهای نظامی که در ایران «مدافعان حرم» خوانده می‌شوند، در سوریه حضور داشته است. همین سوابق او موجب شد که عده‌ای از مسئولان برگزاری المپیک بخواهند مدال طلای المپیک فروغی را از او پس بگیرند.

به طور مثال، «جین جانگ»، قهرمان تیراندازی کره جنوبی که شش مدال طلای المپیک در کارنامه خود دارد، در مصاحبه با نشریه «تایمز کره» جواد فروغی را «تروریست» خواند. آنطور که بی‌بی‌سی فارسی گزارش داد، این تیرانداز انتقاد کرده است: «چطور می‌تواند یک تروریست مقام اول بیاورد. این بی‌معنی‌ترین و مسخره‌ترین چیز است.»

برخی کاربران ایرانی در فضای مجازی هم فروغی را به عنوان «تروریست» و عامل سرکوب اعتراضات خطاب کرده‌اند که باید مدال طلا از او پس گرفته شود. همچنین آنطور که «پیک ایران» گزارش داده است، روزنامه «بیلد» چاپ آلمان هم این تیرپرستی را انتخاب کرده که «آیا تیرانداز طلایی ایران، یک سرباز تروریست است؟»

بازی‌های المپیک توکیو همچنان در کشور ژاپن در حال برگزاری است. این دوره از رقابت‌ها نیز با توزیع مدال‌ها به پایان خواهد رسید؛ اما به نظر می‌رسد به دلیل واکنش کاربران فضای مجازی به اخبار مربوط به این المپیک، اثرات اجتماعی این دوره المپیک، بیش از تاثیر ورزشی‌اش بر جهان باقی خواهند ماند؛ اثراتی که بی‌شک حاوی پیام‌هایی از ویروس همه‌گیر کووید ۱۹ است. آیا مسئولان و مردم جهان، این پیام‌ها را دریافت کرده‌اند؟ این سوالی است که تنها گذشت زمان، به آن پاسخ خواهد داد.



چنان چشم‌گیر بود که این مدال‌های زنانه، به تنهایی تیم کانادا را به جایگاه دوازدهم رساند. درخشش تیم فوتبال زنان کانادا نیز به عنوان یک ورزش پرطرفدار در میان زنان این کشور، واکنش مثبت برخی از مردان را در شبکه‌های اجتماعی به همراه داشت. «در کانادا فوتبال زنان خیلی پرطرفدار است. یادم می‌آید در برلینگتون یک زمین چمن زرزومی کردیم تا با همکاران هفته‌ای دو ساعت بازی کنیم. هم ساعت قبل و هم بعد از ما دخترها در زمین بودند.» این را یکی از کاربران در توئیتر منتشر کرده است. اولین مدال طلای کانادا در المپیک توکیو هم نسیب «مارگارت مک نیل» در رشته ۱۰۰ متر شنای پروانه شد. مدالی که این دختر ۲۱ ساله متولد کشور چین به دست آورد باعث شد کاربران شبکه‌های اجتماعی، قانون تک‌فرزندی را که تا چند سال قبل در چین اجرا می‌شد یادآوری کنند. قانونی که منجر شد سرنوشت این ورزشکار قهرمان، کسب ملیت کانادایی و کسب افتخار برای این کشور و نه زادگاهش باشد. «قانون تک‌فرزندی چین که مدتی است لغو شده باعث شده بود یک خانواده چینی فرزند دوشمون رو به یک خانواده خارجی واگذار کنند. حالا همان دختر اولین طلای کانادا در المپیک توکیو را گرفته است.» این را یکی از کاربران توئیتر می‌نویسد و به قوانینی که باعث از دست رفتن استعدادها از کشور زادگاه‌شان می‌شود انتقاد می‌کند.

حواشی حضور زنان ایرانی

در حالی که زنان کانادایی، با کمترین حاشیه مشغول دروی مدال‌های بازی‌های المپیک بودند؛ زنان ورزشکار ایران از همان روز افتتاحیه، به دلیل پوشش‌شان به حاشیه کشیده شدند. لباسی که از نظر بسیاری از کاربران فضای مجازی، بازتاب‌دهنده واقعیت زندگی زنان در ایران، مبنی بر سانسور، محدودیت و جداسازی جنسیتی آن‌ها بود. این درحالی‌است که در مراسم رونمایی از این لباس‌ها در تهران، بعد از وارد شدن انتقادات بسیار مقام‌های جمهوری اسلامی تاکید کردند که «برای احترام به افکار عمومی» از این پوشاک استفاده نخواهد شد و نمایندگان ایران احتمالاً با لباس جدید یا لباس ساده ورزشی در مراسم افتتاحیه شرکت می‌کنند.

عده‌ای که مانند بسیاری از دیگر عده‌های مسئولان جمهوری اسلامی، هرگز محقق نشد و ورزشکاران زن، مجبور شدند با همان لباسی در مراسم افتتاحیه حاضر شوند که از نظر طراح، رنگ و کیفیت فاقد استانداردهای لازم برای رویدادی جهانی در این سطح بود.

پس از حواشی به وجود آمده، کیکاووس سعیدی، دبیر کمیته بین‌المللی المپیک ایران، به رسانه‌های داخلی جمهوری اسلامی گفت: «با توجه به این که این طرح‌ها بیشتر توسط مسئولان به تصویب رسیده بود و فرصتی نیز برای تغییر آنها وجود نداشت، در نهایت تصمیم گرفته شد از همان لباس اولیه استفاده شود.»

این درحالی‌است که بسیاری از کاربران فضای مجازی معتقدند لباس‌های ناهماهنگ ورزشکاران زن و مرد تیم ایران، احساس جدایی زنان و مردانی که زیر پرچم رقابت می‌کنند را منتقل کرده است. مسئولان جمهوری اسلامی نه تنها به این موضوع اهمیت نداده بودند بلکه به جزئیات ساده، همچون پوشیدن ماسک‌های یک رنگ هم بی‌توجهی کردند تا تیم ایران با حداکثر ظاهر ناهماهنگ ممکن، در توکیو حاضر شود.

یکی دیگر از حواشی زنانه این مسابقات، پخش نشدن مسابقات فرزانة فصیحی، رکورددار دوی سرعت ایران از تلویزیون جمهوری اسلامی بود که با واکنش فراوانی در شبکه‌های اجتماعی مواجه شد. هیوا یوسفی، روزنامه‌نگار، در توئیتر خود نوشت: «فرزانة فصیحی، غیر از صعود به جدول اصلی ۱۰۰ متر المپیک، رکورد دست‌نیافتنی دیگری هم دارد، تنها ورزشکاری است که مسابقه‌اش از تلویزیون کشورش پخش نشد.»

فرزانة فصیحی به عنوان اولین دوندۀ زن ایرانی شناخته می‌شود که پس از ۵۷ سال به المپیک رسید. تصاویر دستبند منقش به نقشه ایران و آرایش لاک ناخن



تیم پناهندگان المپیک ۲۰۲۰: جستجوی امید در توکیو

پرچم سفید تیم پناهندگان و یادآوری اهمیت صلح

میان، توانایی‌های ورزشی، شرایط شخصی و وضعیت پناهجویی تأیید شده توسط سازمان ملل، از معیارهای انتخاب ورزشکاران است.

ورزشکاران نمادی از امید برای پناهندگان دنیا

ماجرا از این قرار بود که کمیته بین‌المللی المپیک با کمک تگلا لوروپه، دونه مارتون و سفیر صلح سازمان ملل، بنیاد اضطراری پناهندگان را در تابستان ۲۰۱۵ تأسیس کرد. در اولین حضور تیم پناهندگان در المپیک رئیس این رقابت‌ها این ورزشکاران را «پیامی سرشار از امید برای تمام پناهندگان دنیا» دانست؛ در جهانی که «حدود ۸۰ میلیون نفر در آن از خانه خود رانده شده‌اند». در واقع، تیمی با عنوان «پناهندگان» تشکیل شد تا با همیاری نهادهای بین‌المللی، شرایط حضور ورزشکارانی که کشورهای خود را ترک کرده و به کشور دیگری پناهنده شده‌اند در بازی‌های المپیک فراهم شود.

در نهایت هم اکتبر ۲۰۱۵ توماس باخ، مدیر کمیته بین‌المللی المپیک اعلام کرد: «با توجه به بحران جهانی پناهندگان که باعث آوارگی میلیون‌ها نفر در جهان شده است، این کمیته پنج تا ۱۰ پناهنده را انتخاب خواهد کرد تا به رقابت در بازی‌های المپیک ریو ۲۰۱۶ بپردازند.»

این رویه موجب شد تا در المپیک ریو، ۱۰ ورزشکار از کشورهایمانند سوریه، اتیوپی و سودان جنوبی برای اولین بار به‌عنوان تیم پناهندگان، با پرچم و سرود کمیته بین‌المللی المپیک در این مسابقات حاضر شوند.

پس از آن وقتی یسری ماردینی، پناهنده ۱۸ ساله سوری توانست در شنای پروانه ۱۰۰ متر المپیک ریو برنده شود، کمیته بین‌المللی المپیک طرح کمک‌هزینه

پرونده رقابت‌های اعضای ایرانی تیم پناهندگان (EOR) در المپیک ۲۰۲۱ توکیو در حالی تاکنون ورق خورده که طعم خوش تصاحب مدال، زیر زبان هیچ‌یک از ورزشکاران آن نرفته‌است؛ تیمی که هر یک از افراد آن، به دلیلی از زادگاه خود قطع امید کرده‌اند و امید به کسب موفقیت را در سرزمین و به نام کشور دیگری جست‌وجو می‌کنند.

به گزارش هفته، انتشار عکس‌هایی از کاروان تیم پناهجویان جهان در افتتاحیه المپیک توکیو، بیانگر تفاوت‌ها در نژاد، رنگ و زبان اعضای آن است. تصاویری که برخلاف کاروان تیم‌های ملی کشورهای مختلف، بازتاب‌دهنده غرور و افتخار نیست؛ بلکه موجی از غم و بی‌وطنی را به همراه دارد.

ورزشکارانی از کشورهای ایران، افغانستان، سوریه، سودان جنوبی، اریتره، ونزوئلا، جمهوری کنگو، کامرون و عراق، تیم پناهندگان در المپیک ۲۰۲۱ توکیو را تشکیل می‌دهند؛ «جنگ‌های داخلی» و «شرایط بحرانی کشور»، نقطه اشتراک همه این ورزشکاران است که بنا به همین دلایل به کشور دیگری پناه برده‌اند تا رویای ورزشی خود را در نقطه دیگری از جهان و خارج از خاک زادگاهشان دنبال کنند. در این میان، سوریه و ایران هر کدام با ۹ و پنج ورزشکار، از نظر تعداد عضو در تیم پناهجویان در المپیک توکیو رکورد زدند. با این توضیح که ایرانی‌های عضو این تیم، اغلب به دلیل محدودیت‌های سیاسی و اجتماعی مجبور به ترک وطن شده‌اند.

اما عمر شکل‌گیری تیم پناهندگان در المپیک بکتر از انگشتان یک دست است؛ این یعنی تجربه حضور آنان در این رقابت‌ها فقط دو بار است. نخستین بار، تیم پناهندگان پیش از بازی‌های المپیک ۲۰۱۶ ریودوژانیرو راه‌اندازی شد. در این

داد و از دور رقابت‌ها کنار رفت.

حواشی رویارویی ایرانی در برابر ایرانی

در این میان، کیمیا علیزاده تنها زن مدال‌آور ایران در تاریخ بازی‌های المپیک چهره شناخته‌شده ورزش ایران است که در المپیک توکیو با پرچم تیم پناهندگان حضور داشت. او با کسب مدال برنز در دوره قبل بازی‌ها در ریوی برزیل، نخستین مدال المپیکی را برای زنان ایران به ارمغان آورد. خانم علیزاده در سال ۹۸ از ایران به هلند رفت و در نهایت ۲۰ بهمن ۹۹ دولت آلمان درخواست پناهندگی او را پذیرفت.

در آن زمان او در مورد دلیل عدم بازگشت به ایران در اینستاگرام نوشت: «من یکی از میلیون‌ها زن سرکوب‌شده در ایرانم که سال‌هاست هر طور خواستند بازی‌ام دادند. هر کجا خواستند بردند. هر چه گفتند پوشیدم. هر جمله‌ای دستور دادند تکرار کردم. هر زمان صلاح‌دیدند، مصادره‌ام کردند. مدال‌هایم را پای حجاب اجباری گذاشتند و به مدیریت و درایت خودشان نسبت دادند.»

این ورزشکار در کسب سهمیه برای بازی‌های المپیک ناکام ماند اما به لطف مجوز بورسیه کمیته المپیک، توانست زیر پرچم سفید پناهندگان به میدان برود. هرچند که برخلاف المپیک قبل، در نهایت دست‌خالی توکیو را ترک کرد.

او در این المپیک هم بسیار خبرساز شد؛ چراکه در اولین رقابت با هم‌وطن و هم‌تیمی خود ناهید کیانی روبرو شد. خانم علیزاده در سالن ماکوهاری مسه، توانست او را با نتیجه ۱۸ بر ۹ شکست دهد. نکته قابل‌توجه این بود که این بازی‌ها بدون حضور تماشاگر برگزار می‌شود اما طبق گزارش رویترز «اصحاب رسانه و سایر حاضران در سالن با ورود خانم علیزاده به سالن و همچنین بعد از پیروزی او برایش کف زدند.»

از دیگر نکات قابل‌توجه این دیدار، نحوه گزارش آن در تلویزیون دولتی ایران بود که انتقادهای زیادی را هم در شبکه‌های اجتماعی به دنبال داشت. در این مسابقه گزارشگر تلویزیون ایران، حاضر نشد حتی یک‌بار نام کیمیا علیزاده را بر زبان بیاورد. رویارویی ایرانی در برابر ایرانی و در زیر دو پرچم، فضای غریبی ایجاد کرده بود که

خود برای بازی‌های توکیو را به ۵۵ نفر افزایش داد که در نهایت ۲۹ ورزشکار در ۱۲ رشته ورزشی برای این تیم انتخاب شدند.

نکته قابل‌تأمل این است که در فاصله میان دو المپیک، وضعیت جهان به گونه‌ای پیش رفت که تعداد اعضای تیم پناهندگان سه برابر شده‌است.

ورزشکاران ایرانی حاضر در این رقابت‌ها

حالا در فاصله کمتر از یک هفته تا بسته شدن دفتر المپیک توکیو تکلیف بسیاری از اعضای تیم پناهندگان مشخص شده‌است. در این دوره از رقابت‌های المپیک، پنج ایرانی در رشته‌های کاراته، تکواندو، قایقرانی و جودو از کشورهای کانادا، آلمان، هلند و مغولستان و پنج ورزشکار هم از چهار رشته ورزشی تکواندو، شتا، دوش و نشانه‌زنی به نمایندگی از افغانستان عضو تیم پناهندگان المپیک توکیو هستند.

اما در میان ایرانی‌های عضو تیم پناهندگان در رقابت‌های المپیک ۲۰۲۱، دو ورزشکار پناهنده کانادا هستند؛ هامون درفشی‌پور در رشته کاراته و جواد محبوب در ورزش جودو.

آقای درفشی‌پور در مسابقات کاراته قهرمانی جهان ۲۰۱۸ به مدال برنز وزن ۶۷ کیلوگرم رسید و در مسابقات کاراته قهرمانی آسیا ۲۰۱۳ نیز موفق شد که صاحب مدال طلای وزن ۶۰ کیلوگرم شود. این ورزشکار ۲۸ ساله با تایید بورسیه کمیته ملی المپیک (IOC) به تیم پناهندگان المپیک توکیو راه یافت. او در نهایت در سال ۲۰۱۹، ایران را ترک کرد و ساکن منطقه واترلو کانادا شد.

آقای محبوب هم دیگر ایرانی‌تباری است که در کانادا پناهنده شده‌است. او نایب‌قهرمان و قهرمان دو دوره مسابقات قهرمانی جودوی آسیا در وزن ۱۰۰ کیلوگرم شده‌است. او سهمیه حضور در المپیک ۲۰۱۲ لندن با ۲۰۱۶ ریو را هم به دست آورد؛ اما در لندن، به دلیل انصراف از بازی با ورزشکار اسرائیلی حذف شد. آقای محبوب در المپیک توکیو در نخستین مبارزه وزن مثبت ۱۰۰ کیلوگرم، ابتدا مقابل جوهانس فری از آلمان به برتری رسید؛ اما در دومین مبارزه و در مرحله یک شانزدهم نهایی، مقابل کرپالک از جمهوری چک تن به شکست





با پیروزی کیمیا علیزاده برای مردم ایران به صحنه‌ای از اشک و لبخند تبدیل شد. ورزشکار دیگر که پناهنده آلمان است سعید فضل‌اولی، عضو سابق تیم ملی آب‌های آرام در قایق کایاک دونفره است. او بعد از بازی‌های آسیایی ۲۰۱۴ اینچئون کره جنوبی، تصمیم به مهاجرت گرفت و پناهنده آلمان شد. دو مدال نقره و دو مدال برنز مسابقات قهرمانی آسیا و یک مدال نقره بازی‌های آسیایی ۲۰۱۴ مهم‌ترین افتخارات این قایقران انزلیچی در دوره حضورش در تیم ملی ایران است.

اما خانم علیزاده تنها تکواندوکار این فهرست نیست. دینا پوریونس نیز در وزن منفی ۴۹ کیلوگرم، دیگر تکواندوکار زن ایرانی است که مقدمات حضور در المپیک ۲۰۲۱ برای او فراهم شد. او در حال حاضر در هلند زندگی می‌کند. پوریونس در حالی تصمیم به مهاجرت گرفت که سابقه عضویت در تیم‌های ملی را داشت. او مدال برنز رقابت‌های بزرگسالان قهرمانی آسیا در سال ۲۰۱۲ و مدال طلای نوجوانان غرب آسیا در سال ۲۰۰۹ را در کارنامه دارد. خانم پوریونس در دیدار نخست خود در المپیک توکیو، برابر جینگ یو ووا از چین حاضر شد و در پایان با نتیجه ۲۴ بر ۳ شکست را پذیرفت.

افزایش جنگ و بی‌خانمانی در پنج سال

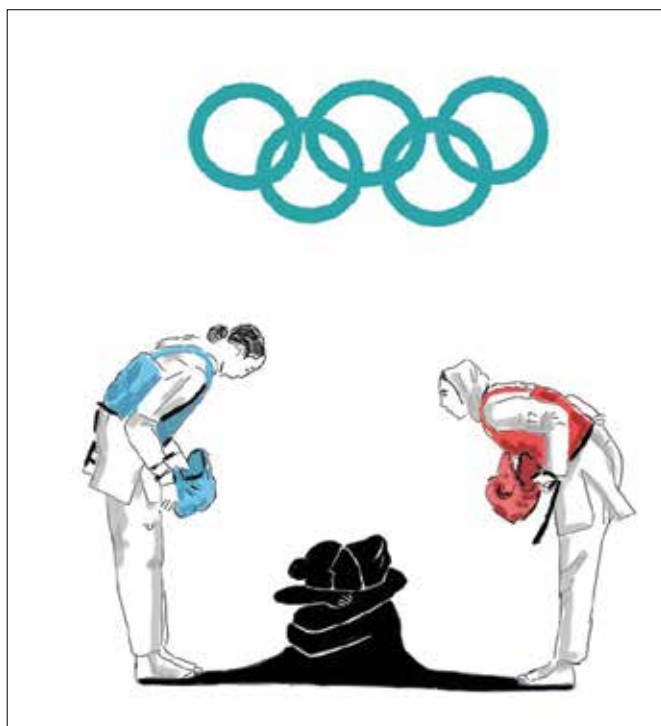
پرونده رقابت‌های ورزشکاران عضو تیم پناهندگان، در حالی یکی یکی بسته می‌شود که به نظر می‌رسد با توجه به قدمت کوتاه شکل‌گیری این تیم در بزرگ‌ترین آوردگاه ورزشی جهان، شاید به زمان و البته توجه بیشتری نیاز باشد تا ورزشکاران عضو آن بتوانند با تصاحب یکی از سه مدال خوش‌رنگ المپیک، رقابت‌ها را ترک کنند.

در سال ۲۰۱۵ وقتی جمعیت زیادی در جهان به دلایل مختلف، اعم از فجایع طبیعی یا جنگ، بی‌خانمان شدند؛ فقط در همین سال بیش از یک میلیون نفر از خاورمیانه، آفریقا و آسیای مرکزی به اروپا پناه بردند. در واقع، در فاصله میان دو

المپیک ۲۰۱۶ تا ۲۰۲۰ وضعیت جهان به گونه‌ای پیش رفت که تعداد اعضای این تیم سه برابر شده است. البته قرار است امسال برای نخستین بار، تیم پناهجویان در پارالمپیک هم حاضر شود.

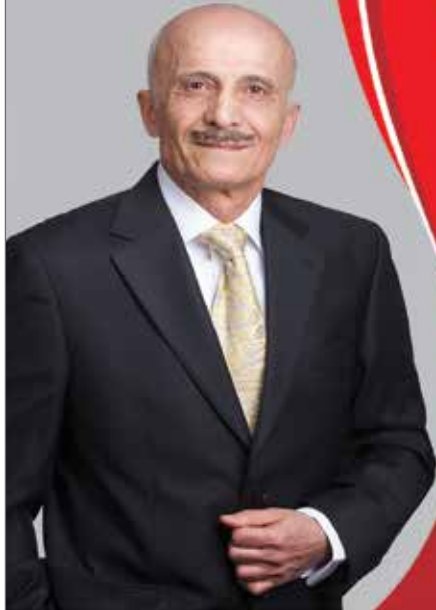
پرسشی که در اینجا مطرح می‌شود این است که با توجه به نوپایی این تیم در المپیک، آیا کمیته بین‌المللی برای کسب موفقیت باید کمک‌هزینه بیشتری را به این تیم اختصاص دهد یا اینکه اسم‌ورسم و حمایت معنوی از این تیم را باید افزایش یابد و شاید هم هردوی این‌ها.

با این وجود آنچه می‌توان درباره ورزشکاران ایرانی گفت این است که کاش جهان جای بهتر و امن‌تری برای همه باشد تا هیچ ورزشکاری مجبور به ترک خانه خود نشود که حتی مجبور شود در مقابل هم‌وطن خود بایستد؛ در حالی که به‌طور حتم دلش و قلبش همیشه و همه‌جا برای سربلندی نام‌زادگاهش می‌تپد؛ این‌ها نتیجه اجرای سیاست و پیاده‌سازی تفکر بسته‌ای است که به‌عنوان مثال در ایران، از سوی عده اندکی بر غالب مردم تحمیل می‌شود که ایران را نه برای همه ایرانیان که فقط برای خودشان می‌خواهند.



Sutton

Kazem Partow Tehrani
Real Estate Broker



کازم تهرانی

مشاور رسمی املاک در کبک

خرید، فروش و اجاره املاک مسکونی و تجاری

هزینه محضر، ۱۵۰۰ دلار هدیه ما، برای خریدار ملک

■ پیش فروش املاک در نقاط مختلف مونترال

■ مشاوره برای املاک در آمدزا

■ ارزیابی رایگان منزل شما

با ۴۵ سال سابقه زندگی در مونترال و ۱۵ سال سابقه در املاک

به همراه یک تیم حرفه ای

514 - 971-7407

اهل کتاب هستید؟

این دو اثر مهم تاریخ و ادبیات معاصر را از دست ندهید



محل سفارش کتاب:

www.MilaniBooks.com

در تورنتو از بنیاد پریا ۰۲۰۲-۷۶۴-۹۰۵

در مونترال از دفتر هفته: ۷۲۷۵-۸۳۴-۵۱۴

مهاجرت مقاله مصاحبه

© www.hafteh.ca

مهاجرت مقاله مصاحبه

معصومه علیمحمدی - مشاور رسمی مهاجرت

به همراه گروه مجرب خود ارائه کننده کلیه خدمات مربوط به اخذ مجوزهای اقامت دائم و یا موقت کانادا برای کلیه برنامه های مهاجرتی فدرالی و استانی از طریق: سرمایه گذاری، استارت آپ، تخصصی، کار آفرینی، خویشاوندی، دانشجویی... و همچنین مشاوره و تایید رسمی مدارک، تهیه سوگند نامه و دعوتنامه رسمی می باشد.



WWW.ICPIMMIGRATION.COM

icpimmigrationtocanada
@ICPimmigrationTOCANADA



Montreal:

Office:
514-289-9011/514-289-9044
WhatsApp: 514-778-9011
Direct from Iran:
021-2878-8531
Email: info@icpimmigration.com
Address: 1117 Ste. Catherine
West,
#511, Montreal, Qc. H3B 1H9

Tehran:

Office: 021-2288-1684
Mobile: 0937-489-6676



ورود بیش از ۳۵ هزار مهاجر به کانادا در ماه ژوئن

با فرض اینکه کانادا در نیمه دوم سال ۲۰۲۱ از همان تعداد استقبال کند، در پایان سال جاری به استقبال بیش از ۳۲۰ هزار ساکنان دائمی جدید خواهد رفت که البته هنوز پایین تر از هدف تعیین شده است.

در حال حاضر اداره مهاجرت به دنبال مکاتبه با هزاران دارنده تاییدیه اقامت دائم منقضی شده برای ترتیب دادن لندینگ شان در کانادا است. این مسئله به تنهایی یک فرایند زمان بر است چرا که IRCC باید به تنهایی با هر دارنده تاییدیه اقامت دائم تماس بگیرد.

با این وجود، ماه‌های آینده باید سطح مهاجرت بالایی را به خود ببینند. همچنین این شانس قوی وجود دارد که مجموع ماهانه مهاجرت به بالاترین حد خود در پایان سال برسد؛ زیرا ترکیب شدن تعداد لندینگ تازه واردان با متقاضیان اقامت دائم حاضر در کانادا.

تماس با نویسنده: معصومه علی محمدی، مشاور رسمی مهاجرت. با او می‌توانید از طریق ایمیل info@icpimmigration.com و وبسایت www.icpimmigration.com در تماس باشید.

این صفحه توسط مؤسسه مهاجرتی آی.سی.پی ICP Immigration حمایت شده است.

مهاجرت کانادا بلافاصله پس از شروع جنگ جهانی اول به میزان قابل توجهی کاهش یافت. در ماه ژانویه تعداد ۲۴۶۸۰، فوریه تعداد ۲۳۳۹۵ نفر، مارچ ۲۲۴۲۵، آپریل ۲۱۱۵۵ در ماه می تنها ۱۷۱۰۰ و در ماه ژوئن دوباره روند ورود مهاجرین تازه وارد شتاب گرفت بطوریکه ماه ژوئن بالاترین تعداد ورود به میزان ۳۷۵۰۰ نفر را به خود اختصاص داد.

در شش ماه اول سال ۲۰۲۱، کانادا پذیرای ورود و استقبال از تعداد ۱۴۳۰۰۰ مهاجر تازه وارد بود. جهت تامین سهمیه ۴۰۱ هزار مهاجر در سال ۲۰۲۱ اداره مهاجرت می‌بایست در شش ماه دوم سال برنامه‌ریزی دقیق‌تری را برای تسهیل و تسریع در ورود این مهاجرین را مهیا سازد. زیرا هنوز تا تامین سهمیه سال ۲۰۲۱ باید ۲۵۸ هزار نفر دیگر لندینگ نمایند.

برای رسیدن به این هدف جدید، کانادا نیاز دارد تا ۲۵۸۰۰۰ مهاجر دیگر را (به طور متوسط ۴۳ هزار در هر ماه) به مرحله لندینگ برساند. به نظر امری دست‌نیافتنی به نظر می‌رسد ولی وزیر مهاجرت به امکان تحقق آن خوش بین است.

اگر فرض بر این پایه گذاشته شود که در شش ماه دوم نیز همانند نیمه اول به آمار ورود مشابهی دست یابیم می‌توان گفت کانادا حداقل از ۳۳۰ هزار مهاجر تازه وارد استقبال خواهد نمود.

برای نخستین بار در زمان دوران پاندمیک در طول ماه ژوئن سال ۲۰۲۱ تعداد ۳۵۷۰۰ مهاجر تازه وارد مراحل لندینگ خود را انجام و وارد کانادا شدند. انتظار می‌روند در فاصله ماه جولای تا پایان دسامبر به جهت تامین سهمیه گزینش سال ۲۰۲۱ که تعداد ۴۰۱ هزار مهاجر معین شده است، به طور متوسط ماهانه تعداد ۴۳ هزار مهاجر جدید مورد استقبال قرار خواهند گرفت.

وزیر مهاجرت کانادا، گفت که ماه ژوئن از آغاز پاندمیک تا کنون بالاترین میزان ورود مهاجرین تازه وارد را به ثبت رسانید. وی افزود اداره مهاجرت قصد دارد تسهیلات لازم برای مهاجرین تازه وارد که ماه‌ها در انتظار ورود به کانادا بوده‌اند را ایجاد و اقدامات لازم برای تسریع ورود مهیا سازد.

بر اساس برنامه اداره مهاجرت و سهمیه اعلام شده گزینش بالغ بر ۱ میلیون و دویست هزار مهاجر در فاصله زمانی ۲۰۲۱ تا ۲۰۲۳ حداقل تعداد ۴۰۱ هزار مهاجر تازه وارد به کشور در سال خواهد شد. در حالی که قبل از شیوع بیماری همه‌گیر کووید ۱۹ سهمیه سالانه گزینش ۳۴۱ هزار مهاجر جدید در سال بود.

این طرح بلندپروازانه‌ترین برنامه در تاریخ کانادا است. تنها یکبار در تاریخ کانادا این سهمیه گزینش اتفاق افتاد و آن نیز در سال ۱۹۱۳ بود که بالغ بر ۴۰۰ هزار مهاجر جدید به کانادا وارد شدند، اما



نجات جان‌ها به قیمت نابودی یک کشور؟

خبر داده است که انتظار می‌رود به لطف آن هزاران افغان که در مشاغل و زمینه‌های مختلف به ویژه به عنوان مترجم، راهنما و راننده با سفارت کانادا در کابل یا نیروهای نظامی کانادا در افغانستان همکاری کرده‌اند، بتوانند در کانادا پناهندگی بگیرند. دولت کانادا انتظار دارد که صدها نفر از این افراد و خانواده‌هایشان (در کل صحبت از چند هزار نفر است) بتوانند از این برنامه حمایتی استفاده کنند. از سال ۲۰۰۱ که کانادا مأموریت خود را در افغانستان آغاز کرد، این سومین برنامه حمایتی از این دست است که اتاوا برای کمک به غیرنظامیان افغان به اجرا گذاشته است. آمریکا و آلمان نیز اخیراً برنامه‌های مشابهی برای کمک به همکاران غیرنظامیان بومی ارتش‌های خود در افغانستان به اجرا گذاشته‌اند.

با توجه به اوضاع این روزهای افغانستان، این گونه طرح و برنامه‌های حمایتی کاملاً ضروری است. در حالی که روند خروج نیروهای نظامی آمریکا و سازمان پیمان آتلانتیک شمالی (ناتو) از خاک افغانستان آغاز شده است، همه افغان‌هایی که به هر نحوی طی سال‌های گذشته با نیروهای خارجی در مبارزه با طالبان همکاری کرده‌اند، هدف احتمالی حملات طالبان خواهند بود. شبه نظامیان طالبان در ماه‌های اخیر با تشدید حملات خود علیه نیروهای دولتی افغانستان، موفق شده‌اند

هستند. این یکی از فجایع جنگ برای کشور محروم افغانستان است که سال‌ها و دهه هاست روی آرامش را ندیده است.

وقتی هزینه‌های عملیات نظامی بیست سال اخیر در افغانستان را محاسبه می‌کنیم، غالباً اوقات چنین پیامدهایی را نادیده می‌گیریم در حالی که جنگ‌بخش قابل توجه‌نخبگان افغان را که با صرف هزینه‌های زیاد تحصیل کرده و آماده خدمت‌رسانی به جامعه خود بودند، در چهار گوشه جهان پراکنده کرد و جامعه افغان را از دانش و مهارت آن‌ها محروم کرد.

این مسئله بار دیگر این روزها مطرح شده و سرنوشت نخبگان افغان که در جنگ به نیروهای خارجی در کشورشان کمک کرده‌اند، به موضوعی رسانه‌ای تبدیل شده است. اتاوا به تازگی از برنامه‌ای

سال ۲۰۰۱ آمریکا اقدام نظامی خود بر ضد افغانستان را به منظور ساقط کردن رژیم طالبان آغاز کرد. با آغاز این عملیات، نظامیان ده‌ها کشور، روزنامه نگاران، نیروهای بشردوست سازمان ملل متحد نیز وارد خاک افغانستان شدند. همه این نیروها چه نظامی و چه غیرنظامی برای انجام مأموریت‌های خود در کشور جنگ‌زده افغانستان نیاز به مترجم، راننده و راهنمای محلی داشتند. یکی از اولین مراکز برای تامین این نیاز، دانشگاه پزشکی کابل بود. دانشجویان این دانشگاه علاوه بر داشتن استعدادهای درخشان، شناخت بسیار خوبی از جامعه افغانستان داشتند و کشورشان را مثل کف دست می‌شناختند. بسیاری از آن‌ها به زبان‌های انگلیسی و برخی زبان‌های خارجی دیگر مسلط بودند. نظامیان کانادایی، آمریکایی و دیگر کشورهای غربی متحد آمریکا که در افغانستان مستقر شده بودند، ده برابر حقوق متوسط یک پزشک افغان به آن‌ها دستمزد می‌دادند. تقریباً نیمی از فارغ‌التحصیلان دانشگاه پزشکی کابل در سال ۲۰۰۱ پیشنهاد کار نیروهای خارجی مستقر در افغانستان را قبول کردند. اکثر این فارغ‌التحصیلان هرگز فرصتی برای پرداختن به شغل اصلی خود یعنی طبابت در کشورشان پیدا نخواهند کرد. بسیاری از آن‌ها در حال حاضر در شرکت اوبر در آمریکا، کانادا یا آلمان به شغل رانندگی مشغول

”

دانشجویان این دانشگاه شناخت بسیار خوبی از جامعه افغانستان داشتند و کشورشان را مثل کف دست می‌شناختند. بسیاری از آن‌ها به زبان‌های انگلیسی و برخی زبان‌های خارجی دیگر مسلط بودند. نظامیان کانادایی، آمریکایی و دیگر کشورهای غربی متحد آمریکا که در افغانستان مستقر شده بودند، ده برابر حقوق متوسط یک پزشک افغان به آن‌ها دستمزد می‌دادند.

اما هر چه باشد هیچ کس کانادا را بابت در اولویت قراردادن نجات جان انسان‌ها ملامت نخواهد کرد با این حال اتاوا باید این کار را به گونه‌ای انجام دهد که کمترین لطمه به جامعه مدنی افغانستان و دولت این کشور وارد شود.

یکی از روش‌های انجام این کار این است که دولت فدرال کانادا به پناهجویان افغان این حق را بدهد که در صورت صلاحدید و نیاز بتوانند بدون هیچ مانعی به افغانستان بازگردند و بدون این که بابت وضعیت حمایتی خود در کانادا کمترین نگرانی داشته باشند، در کشورشان برای اجرای طرح‌ها و برنامه‌هایی تلاش کنند که می‌تواند به حاکمیت قانون، تقویت دموکراسی، ارتقای حقوق بشر و تقویت اقتصاد کشورشان کمک کند.

طبق قانونی فعلی کانادا، پناهجویان افغان پیش از آن که شهروندی خود را دریافت کنند، اجازه و امکان چنین کاری را ندارند و برای داشتن چنین اجازه‌ای باید گاهی تا بیش از شش سال صبر کنند.

دستگاه دیپلماسی کانادا نه تنها می‌تواند برای رفت و آمد پناهجویان افغان با توجه به شرایط آن‌ها و کشورشان چارچوب مناسبی تهیه کند بلکه از طرح‌های ابتکاری آینده دار آن‌ها حمایت‌های مالی به عمل آورد. بدون تردید تنها بازنده چنین رویکردی، طالبان خواهند بود.

منبع: وبسایت خبری لاپرس



”

تقریباً نیمی از فارغ‌التحصیلان دانشگاه پزشکی کابل در سال ۲۰۰۱ پیشنهاد کار نیروهای خارجی مستقر در افغانستان را قبول کردند.

با خروج از افغانستان دیگر موی دماغ این گروه نمی‌شدند ضمن این که دولت متزلزل افغانستان نیز بخشی از حامیان خود را از دست داد. این وضعیت از مدت‌ها پیش مایه نگرانی جامعه جهانی از جمله کشورهای غربی دخیل در مناقشه افغانستان شده است. در سال ۲۰۱۵ سازمان ملل متحد زنگ هشدار را درباره پیامدهای ویرانگر فرار مغزها از افغانستان به صدا درآورد و تاکید کرد این اتفاق می‌تواند در درازمدت آثار مخربی بر ثبات و آینده این کشور جنگزده داشته باشد.

این وضعیت دولت‌های غربی را که در قبال افغانستان تعهد داشتند، در برابر یک دوراهی اخلاقی قرار داد: آیا وظیفه اخلاقی این کشورهاست که بلافاصله با اعطای پناهندگی به هزاران افغان که با خطر طالبان روبرو هستند، جان آن‌ها و خانواده‌هایشان را نجات دهند؟ آیا اعطای پناهندگی به این افراد به معنای نابودکردن تدریجی نهادهای و موسسات و شیوه زمامداری نیست که طی ۲۰ سال گذشته جامعه جهانی برای برقراری آن در افغانستان تلاش و سرمایه‌گذاری کرده است؟ مشکل غیرقابل حل به نظر می‌رسد.

کنترل تقریباً نیمی از چهارصد منطقه روستایی افغانستان را به دست گیرند. طالبان که طرفدار اجرای سختگیرانه و دقیق شریعت اسلامی است، چند شهر بزرگ افغانستان را نیز به محاصره خود درآورده‌اند. قندهار که در گذشته از پایگاه‌های اصلی طالبان بود، یکی از همین شهرهاست که به محاصره عناصر این گروه درآمده است. به رغم این که طالبان در مذاکره با طرف‌های بین‌المللی مدعی شده‌اند که دیدگاه و رویکرد خود را تغییر داده‌اند و قابل اعتماد هستند، بارها طی همین هفته‌های اخیر تاکید کرده‌اند که خاک کشورشان را از «نیروهای فاسد غربی» پاکسازی خواهند کرد. اندرو واتکینز کارشناس امور افغانستان که در گروه بحران‌ها Crisis Group (یک اندیشکده بزرگ که رسالت خود را حل و فصل مناقشات در جهان تعریف کرده است) کار می‌کند، می‌گوید: «هیچ

”

گروه طالبان هرگز مسئولیت این حملات هدفمند خونین را بر عهده نگرفت اما از نتایج آن استفاده کرد: هزاران شهروند تحصیل کرده افغان که در مقایسه با دیگر اعضای جامعه افغانستان اندیشه‌ها و ارزش‌های لیبرال‌تری داشتند، عرصه را بر خود تنگ دیدند و به ناچار مسیر مهاجرت را در پیش گرفتند.

تردید وجود ندارد که آن دسته از افغان‌هایی که طی سال‌های گذشته با نیروهای غربی همکاری کرده‌اند، از این پس در افغانستان امنیت نخواهند داشت و هر لحظه ممکن است هدف اقدامات کینه توزانه طالبان قرار گیرند.

اما همین وضعیت برای بازیگران و فعالان برجسته جامعه مدنی افغانستان نیز صدق می‌کند. سال گذشته مدت‌ها قبل از آن که جو بایدن از تصمیم واشنگتن برای خارج کردن قطعی تمام نیروهای نظامی آمریکا از خاک افغانستان سخن به میان آورد، هر روز سه یا چهار بمب دست‌ساز در کابل منفجر می‌شد که گاهی روزنامه‌نگاران و گاهی روحانیون میانه رو و گاهی هم زنان را هدف قرار می‌داد.

گروه طالبان هرگز مسئولیت این حملات هدفمند خونین را بر عهده نگرفت اما از نتایج آن استفاده کرد: هزاران شهروند تحصیل کرده افغان که در مقایسه با دیگر اعضای جامعه افغانستان اندیشه‌ها و ارزش‌های لیبرال‌تری داشتند، عرصه را بر خود تنگ دیدند و به ناچار مسیر مهاجرت را در پیش گرفتند. این‌ها مخالفان بالقوه طالبان بودند که

ترجمه: نگاره پرونده

معاون نخست وزیر کانادا افزود: «دولت به هیچ وجه قصد ندارد حق و حقوق افغان‌هایی را که به کانادا خدمت کرده‌اند، محدود کند. آن چه ما واقعا روی آن متمرکز می‌شویم این است که اطمینان حاصل کنیم امور تدارکاتی لازم به درستی و به موقع صورت می‌گیرد. ما می‌خواهیم به گونه‌ای عمل کنیم که همه این افراد شجاع که به خاطر کانادا جانشان را به خطر انداختند، شانس آمدن به کانادا را داشته باشند. من اطمینان دارم که آنها شهروندان خوبی برای کانادا خواهند شد.»

خانم فریلند افزود سرنوشت افغان‌هایی که به کانادا در انجام ماموریت نظامی‌اش در افغانستان کمک کرده‌اند، برای شخص وی اهمیت زیادی دارد. چرا که خودش در گذشته روزنامه‌نگار بوده و همسرش نیز به عنوان گزارشگر به افغانستان رفته است.

معاون تروود تاکید کرد: «من برای این افراد و سرنوشت آنها نگرانی‌های زیادی دارم. ما خطاب به همه افغان‌هایی که به ماموریت مهم کانادا در افغانستان کمک کرده‌اند، اعلام می‌کنیم که دولت کانادا بسیار قدران تلاش و فداکاری آنهاست و به تعهد خود در قبال آنها و خانواده هایشان پایبند است.»

لاپرس در خبری جداگانه اعلام کرد آدرس الکترونیکی که طبق اعلام دولت فدرال، مترجمان افغان باید فرم تقاضای پناهندگی خود را در اسرع وقت به آن ارسال کنند، روز پنج‌شنبه از کار افتاده بود تا به این ترتیب مشکلات فراروی متقاضیان افغان دو چندان شود.

«صندوق دریافت پر است و در حال حاضر نمی‌تواند پیام‌های بیشتری را دریافت کند. از شما تقاضا داریم بعدا برای ارسال پیام خود اقدام کنید یا این که به طور مستقیم با گیرنده تماس بگیرید.» این پیامی بود که به صورت خودکار برای متقاضیانی که قصد ارسال پیام داشتند، ارسال می‌شد.

جیسون کانگ سخنگوی امور جهانی کانادا اعلام کرد: «دولت فدرال از بیست و سوم ژوئیه تعدادی درخواست و سوال در رابطه با تدابیر جدید مهاجرت دریافت کرده است. در موارد استثنایی ممکن است صندوق دریافت پیام به علت بالا بودن شمار یا حجم پیام‌ها و نامه‌ها، ظرفیت ذخیره‌سازی را نداشته باشد. مشکلی که در این زمینه پیش آمده بود، به سرعت برطرف شد صندوق دریافت بار دیگر فعال شده است.»

فعالان و گروه‌های مدافع غیرنظامیان افغان که به نیروهای کانادایی کمک کرده‌اند، از مشکلات و آشفتگی‌هایی که در روند اعطای پناهندگی به این افراد پیش آمده است، ابراز نارضایتی کرده و به دولت هشدار داده‌اند که جان بیش از ششصد خانواده افغان در خطر است و اتاوا باید برای نجات هر چه سریع‌تر آنها مشکلات را رفع کند و روند پذیرش آنها را تسریع نماید.

منبع خبر: وبسایت خبری لاپرس

کریستیا فریلند
معاون نخست وزیر کانادا

یک مترجم افغان که از ترس طالبان در خفا زندگی می‌کند / عکس از ترووتو سان



قول کریستیا فریلند برای حمایت فوری از مترجمان افغان

پیشروی‌های گسترده طالبان در میدان نبرد افغانستان، نگرانی‌های جامعه جهانی درباره امنیت و سرنوشت این افراد تشدید شد. در واقع تصمیم آمریکا و متحدانش برای خارج کردن نیروهای نظامی خود از افغانستان، طالبان را جری‌تر کرده است تا حملات خود را بر ضد نیروهای دولتی افغانستان تشدید کنند و از آنهایی که با نیروهای خارجی همکاری کرده‌اند، انتقام بگیرند.

اما مترجمان افغان از روندهای مهاجرتی که کانادا در این زمینه مد نظر قرار داده است، انتقاد کرده‌اند. به عنوان مثال آنها از این مسئله ابراز تاسف کرده‌اند که فرم درخواستی که دولت کانادا به زبان انگلیسی منتشر کرده، مستلزم مدارک مختلف و همچنین نرم افزار «Adobe Acrobat» است که در کشوری مثل افغانستان که نرخ افراد باسواد در آن بسیار پایین و خدمات اینترنتی نیز بسیار ضعیف و نابرابر است، برای متقاضیان واجد شرایط مشکل آفرین خواهد شد. آنها همچنین از این موضوع ناراضی هستند که تماس‌های آنها با اداره مهاجرت کانادا را یک تلفن گویا پاسخ می‌دهد.

آنها همچنین این سوال را مطرح کرده‌اند که آیا اعضای درجه دو خانواده افغان‌های واجد شرایط نیز مشمول تدابیر مهاجرتی کانادا قرار می‌گیرند چرا که به گفته آنها طالبان نه تنها همسر و فرزندان مترجمان افغان بلکه والدین، خواهران و برادران و نزدیکان آنها را نیز تهدید می‌کنند.

کریستیا فریلند معاون نخست وزیر کانادا روز پنج‌شنبه ۲۹ ژوئیه اعلام کرد هدف دولت فدرال این است که هر چه سریع‌تر افغان‌هایی را که با نیروهای کانادایی در افغانستان همکاری کرده‌اند و اکنون با خطر اقدامات کینه‌توزانه طالبان روبرو هستند، به اتفاق اعضای خانواده‌هایشان به کانادا بیاورد.

خانم فریلند روز پنج‌شنبه در واکنش به انتقادهایی که از دولت کانادا در این زمینه وارد شده است، این مطلب را بیان کرد. وزارت مهاجرت کانادا یک فرم تقاضا برای افغان‌های واجد شرایط ارائه و مهلت پر کردن آن را ۷۲ ساعت تعیین کرد اما پس از مواجه شدن با برخی انتقادات، موضع خود را در این خصوص تعدیل کرد.

معاون جاستین تروود روز پنج‌شنبه در سفر به لاکفیلد استان انتاریو در جمع روزنامه‌نگاران اعلام کرد اتاوا مصمم است که در این پرونده به سرعت پیش برود و آن را به سرانجام برساند. به گفته فریلند، حس فوریت و اضطرار که دولت در رابطه با این پرونده دارد، موجب شده است چنین رویکرد سریعی را اتخاذ کند.

هفته پیش دولت کانادا اعلام کرد تدابیر مهاجرتی جدیدی برای هزاران افغان از جمله مترجمانی که با سفارت کانادا در افغانستان یا نیروهای مسلح کانادا در این کشور یا همکاری کرده‌اند، به اجرامی گذارد.

این تدابیر که البته جزییات آنها هنوز به روشنی اعلام نشده است پس از آن توسط اتاوا اتخاذ شد که در پی



مینو اسلامی

مشاور املاک در مونترال بزرگ
مسکونی و تجاری

- تهیه وام مسکن برای دانشجویان و تازه واردان
- مشاوره و ارزیابی رایگان
- همکاری با یک تیم متخصصان حقوقی و بازرسی فنی و تهیه وام



Minoo Eslami Real estate broker
meslami@sutton.com

514 967 5743



YASAMIN ALI-AKBAR

Courtier Immobilier Résidentiel

ELHAM JAMI

Courtier Immobilier Résidentiel

514-677-9681

514-966-9681

yasamina@sutton.com

enlajami@sutton.com

خرید و فروش املاک مسکونی
در مونترال، وست آیلند، ریوسود و لاوال

همکاری با تیم با تجربه در
تهیه وام مسکن و با کمترین نرخ سود باتکی

تسهیلات ویژه برای تازه واردین به کانادا



Agence immobilière
RE/MAX Haute Performance

شاهین سجادی

کارشناس و مشاور رسمی
املاک مسکونی



SHAHIN SAJADI

• Courtier immobilier
résidentiel

514-464-8220



f shahinsajadi

shahin.sajadi@remax-quebec.com

shahinsajadi.realtor

- ارزیابی ملک و مشاوره رایگان
- خدمات رایگان برای خریداران و مستأجران
- مشاوره تخصصی به سرمایه گذاران در املاک در آمدزا
- همراهی در تهیه وام با بهترین شرایط
- هزینه محضر هدیه ما به خریداران گرامی

شهره شهریان

مشاور رسمی املاک مسکونی

طراح و ناظر پایه یک شهرداری در ابران
با بیش از ۱۵ سال سابقه



Immobilier CasaBella
www.CasaBellaQuebec.com
4103, boul. Lévesque O.Laval,
J0C 1H7W 2P4



514 290 2210



ShahrianRealtor@gmail.com



ادبیات فرهنگ هنر

www.hafteh.ca



Ottawa Persian Radio
Namaashoum
 Every Monday 7-9 PM Since Oct. 2001
 www.PersianRadio.net

CKCU 93.1 FM

<https://t.me/ottawaradio>

نمایشوم

هر دوشنبه شب از ۷ تا ۹
 از اکتبر ۲۰۰۱ تا کنون

ما ادعای کنیم که حرفی برای گفتن داریم!

www.PersianRadio.net

رادیونماشوم

اولین رادیو پارسی زبان مردم اتاوا

نماشوم همیشه جویای همکاری
 همکاران تازه است.

@namaashoum_radio

جهان بینی شاعرانه؛

معنای زندگی در شعر مهم‌ترین شاعر مشروطه



یعنی از ۲۱ آذرماه ۱۳۰۴ تا ۲۵ شهریور ۱۳۲۰ است. در این دوره بهار رویکردی کم‌وبیش آشتی جوی با شاه تازه را در پیش می‌گیرد. او در قالب سرایش مثنوی چهار خطابه و خواندن آن در حضور رضاخان ظاهر می‌شود. در عین حال به مجلس ششم راه می‌یابد و فعالیت آموزشی در دارالمعلمین را آغاز می‌کند. اما در نهایت تاریخ، برای این شاعر، عزل، پنج ماه زندان و هشت‌ماه و نیم تبعید را رقم می‌زند. در نتیجه او از کار سیاسی دوری می‌گزیند و به تحقیق، تصحیح و تدریس در سازشی دست‌کم ظاهری با حکومت مشغول می‌شود.

چهارمین و آخرین دوره موثر در تاریخ زندگی ملک‌الشعرای بهار، مربوط به عهد پهلوی دوم است که از شهریور ۱۳۲۰ آغاز می‌شود و تا اول اردیبهشت‌ماه ۱۳۳۰ و با مرگ او به پایان می‌رسد. در این دوره، او دوباره به معرکه‌ی سیاست وارد می‌شود و پس از آغاز جنگ عالم‌گیر دوم، فعالیت مطبوعاتی‌اش را از سر می‌گیرد. تصدی چندماهه‌ی وزارت معارف و راهیابی به مجلس یازدهم، ابتلا به سل از حدود سال ۱۳۲۵ و سرانجام، مرگ در تاریخ یکم اردیبهشت ۱۳۳۰، آخرین برگ تاریخ زندگی ملک‌الشعرای بهار است.

تعادل عاطفی در اشعار اجتماعی

تا آنجا که تحقیقات پژوهندگان شعر معاصر و پس از آن نشان می‌دهد؛ در دوره‌ی پیش از ظهور شعر نو، بیشترین زمینه عاطفی جامعه‌گرا، در شعر مرحوم بهار احساس می‌شود. اعتدال سطح عاطفی شعر، مسأله بسیار مهمی است و مرحوم بهار به عنوان چهره برجسته شعر اجتماعی عصر مشروطه، توانسته در اشعار اجتماعی‌اش به تعادل عاطفی برسد. منظور از «تعادل عاطفی» این است که شاعر چنان رابطه عاطفی‌ای با محیط برقرار سازد، که جنبه‌های دیگر شعرش مختل نشود و مثلاً شعرش تبدیل به شعار حزبی یا سیاسی نگردد. تجربه‌ی

پژوهش نشان می‌دهد که دو صفت اصلی بینش اعتراضی بهار، «جامعه‌نگری» و «دین‌محوری» است. در واقع دین‌محوری صفتی است که در شعرای پایان عهد مشروطه و پس از آن نیز، در دوره‌ی معاصر، سخت کمیاب است و به چهره‌ی فلسفی شاعرانه‌ی بهار، تشخیص ویژه می‌بخشد.

از هجوگویی تا نمایندگی مجلس

رئوس ادوار زیست و سوانح تأثیرگذار در شعر بهار را می‌توان به چهار دوره تقسیم کرد. دوره‌ی نخست، کودکی و نوجوانی ملک‌الشعرای بهار است. دوره‌ی که عهد پرورش طبع شعری، با خواندن شاهنامه و درس مکتبی صدکلمه‌ی رشید و طواط منجر به توفیق در سرایش به بحر متقارب شده‌است. همچنین در این دوره شاهد هجوگویی هم‌شاگردان مکتبی بهار، به شعر و غزل سرودن برای دوستان منجر شده و نهایتاً در ۱۵ سالگی، همراه با لقب «ثقل‌الکتاب»، مواجب نقدی و غیرنقدی، به درخواست نصیرالملک شیرازی، متولی آستان قدس و پدرش ملک‌الشعرای صبوری، از جانب مشیرالدوله، حاکم خراسان به او اعطا شده‌است. دوره‌ی دوم را می‌توان از زمانی دانست که با درگذشت پدر شاعر آغاز می‌شود و تا انقراض سلسله‌ی قاجار در آذرماه ۱۳۰۴ شمسی ادامه دارد. در این دوره ملک‌الشعرای بهار نزد ادیب نیشابوری تحصیل کرد و به سبک خراسانی در سروده‌های خویش تحت تأثیر او روی آورد. لقب ملک‌الشعرایی را در نوزده‌سالگی دریافت کرد و اندکی بعدتر، فعالیت سیاسی و مطبوعاتی مادام‌العمرش را به‌واسطه‌ی آشنایی با افکار نو در مجلات جدید مصری آغاز کرد. نتیجه‌ی این دوره، پیوستن به مشروطه‌خواهان، نشر مقالات انتقادی و سپس روزنامه‌های تجدّدطلب و نیز راه‌یافتن به مجلس و تحمّل تبعید و حبس برای این فعالیت‌ها بود. دوره‌ی سوم، مربوط به عهد حکومت رضاخان

بررسی بازتاب تفکرات و تأملات وجودی شعر محمدتقی (ملک‌الشعرای) بهار، به‌عنوان آخرین و مهم‌ترین شاعر عهد مشروطه، و نسبت اشعار او با «معنای زندگی»، موضوع اصلی مقاله حاضر است. این مقاله، که از زیرمجموعه‌های تحلیل‌های محتوایی قلمداد می‌شود؛ بر آن است تا بر بنیاد چند مفهوم مورد توجه متفکران وجودگرا، به بررسی مقولاتی اساسی و مهم، در شناخت بنیادهای فکری شعرای معاصر بپردازد و از رهگذر آن‌ها، رؤسی مهم از جهان‌بینی شاعران معاصر را به نحوی واکاوی کند که از یک‌سو، پیوندها و هم‌سویی‌های احتمالی اندیشه‌ی آنان با پیشینیان نشان داده‌شود و از سوی دیگر، به بخشی از مهم‌ترین تمایزات بنیادین تفکر امروزیان، با مشاهیر متفکر در گذشته، در چارچوبی نظام‌مند اشاره شود.

تحلیل «فردیت انسانی»، با واکاوی مبحث «تنهایی» در شعر هر شاعر تکمیل می‌شود و تحلیل «نگرش به جهان» نیز با درنگ بر نمونه‌های «بینش اعتراضی» و «مرگ و مرگ‌اندیشی» صورت پذیرفته است تا پیوند هریک از این مقولات، با نگرش شاعر به زندگی و معنای آن روشن شود. نهایتاً یافته‌های پژوهش حاضر به ما نشان می‌دهند که «هن سنتی روی آورده به اعتراض اجتماعی»، مهم‌ترین نمود فردیت در شعر بهار است.

همچنین دوری از اندیشیدن به تنهایی و مرگ و در نتیجه پرهیز از بازتاب دادن آن‌ها در شعر، دو روی یک سکه‌ی نگرش فلسفی شاعرانه‌ی بهارند. این

گران بهای غور عمق در شعر کلاسیک، به این شاعر توانایی خاصی داده است؛ تا آنجا که امروز با گذشت سال‌ها از انقلاب مشروطه و آن حال و هوای عاطفی، هنوز شعر او قادر است تأثیر عاطفی خود را بر خواننده بگذارد و این نیست مگر، نتیجه همان تعادل عاطفی و پرهیز از سیاسی کردن بیش از حد زمینه عاطفی شعر.» (زرکانی، ۱۳۸۷: ۱۱۴-۱۱۳)

تفکر سنتی بهار به زنان

در این چشم‌انداز، بهار، با مرکزیت چهارمین در دیوانش شعر سروده است. من «سنتی و سنت‌گرا» در شعر بهار اولین لایه از شخصیت او است که مربوط به روزگار نوجوانی اش در مشهد می‌شود. زمانی که به انجمن‌های ادبی می‌رفت و زمینه‌ی عمومی اشعارش، همان موضوعات سنتی و به همان سبک و سیاق شاعران کلاسیک بود. در این ایام، اندیشه‌های مشروطه‌خواهی در سر نداشت و به رسم معمول زمان، در ستایش بزرگان خراسان و نیز مدح و منقبت اولیای دین قصیده می‌ساخت.

از نمونه‌های نشان‌دهنده‌ی مایه‌ها و موضوعات مربوط به تمایز این «من» بهار و تفکر کاملاً سنتی آن، با دیگر «من»های مترقی‌تر بهار، نگرش این من‌ها به زن است. از این زاویه، «من» سنتی و سنت‌گرای بهار، به شیوه‌ی رایج در ادبیات، صفاتی را به زنان نسبت می‌دهد که عیناً یادآور زن‌شناسی متون کهن، مانند کلیله و دمنه است که در ادامه به برخی از آن‌ها اشاره خواهد شد. همان‌طور که در این شعر دیده می‌شود؛ از دید او به نوعی همگی زنان، و بدون در نظر گرفتن تفاوت‌ها و فردیت‌شان چنین‌اند:

دشمنان تازه‌ها

پیرو امن و حفظ آرامی ست

هست بالطبع زن محافظه‌کار

هست اعصاب زن لطیف و رقیق

حس نماید که در رحم فرزند

خصم افکار تازه‌اند زنان

زن به هر چیز تازه بندد دل

نرسد این نازموده فکر نوین

حامی آرموده باشد زن

خصم بی‌نظمی و بی‌اندامی ست

می‌کند از اصول تازه فرار

می‌گریزد ز بحث و از تحقیق

شود از حفظ نظم نیرومند

منکر کار تازه‌اند زنان

لیک گردد ز فکر تازه کسل

نبود سودمند بهر جنین

هست نازآموده را دشمن

از این منظر، نقش مرتبی یا پرورنده بودن زن، با دو رویکرد «رب‌البیت بودن» و «تربیت فرزندان»، مهم‌ترین نقش زن در دید بهار است. او خانه را صدف و زن را گوهر آن می‌داند. این انگاره، در سایه‌ی این من مردسالار او جمع می‌شود که زنانگی زن را به مادر و همسر بودن‌شان باز می‌گرداند و هویت‌شان را در تعامل با مردان تعریف می‌کند.

این من وی، اطفال را مومی در دست مادر می‌داند که توسط وی شخصیت واقعی آن‌ها شکل داده می‌شود و از همین رو، اشعاری در مورد پاس‌داشت حقوق مادر و نقش وی دارد که از جمله معروف‌ترین آن‌ها، داستان دل مادر است.

من «اجتماع‌نگر و معترض»

از اواخر دوره‌ی ناصرالدین شاه، عده‌ای از روشنگران عصر بیداری، به سمت نوعی نقد اجتماعی گرایش پیدا کردند. آن‌ها کوشیدند همه‌ی ابزارها و امکانات موجود را در خدمت انقلاب اجتماعی-سیاسی مورد نظر خویش قرار دهند. از جمله‌ی مهم‌ترین این ابزارها، ادبیات بود. آن‌ها با تعریف هدف اجتماعی برای ادبیات، آن را در آستانه‌ی یک تحول اساسی قرار دادند. در گام نخست نثر فارسی، این نقش اجتماعی را پذیرفت و در آستانه‌ی پیروزی انقلاب مشروطه، به تدریج شعر فارسی هم نقش اجتماعی-سیاسی به خود گرفت و حتی از نثر هم پیش افتاد. بدین ترتیب اجتماعی شدن شعر، از فرگشت‌های اصلی در شعر معاصر است.

بهار، شاعر عشق و غزل نیست؛ شاعر حماسه و قصیده است. فخامت و صلابت بیان، قصایدش را صبغای داده است. قصاید او محکم، سنگین و گرم است. در همه‌ی افکارش، آنچه بیش از هر چیز جلوه دارد؛ روح پرخاشجویی و تحول‌خواهی است. قلم‌زدن در موضوعات سیاسی-اجتماعی را نیز باید به همین لایه از شخصیتش مربوط دانست. اهمیت و وسعت نمونه‌های این لایه تا بدانجاست که گزافه نیست اگر گفته شود گویی بهار اصرار دارد از هنر خویش، به عنوان ابزاری برای تبلیغ اندیشه‌های سیاسی، اجتماعی و فرهنگی خود بهره برد و در عین حال، سعی می‌کند این اندیشه‌ها مبتنی بر تحقیق و مطالعه باشد.

به همین سبب، به اشعار زیادی در دیوان بهار پر می‌خوریم که درون‌مایه انتقادی دارند. اصولاً مضمون انتقاد، که شامل طیف متنوع و گسترده‌ای از گروه‌ها و طبقات اجتماعی می‌شود؛

از محوری‌ترین مضامین شعر معاصر است. با اینکه در شعر سنتی فارسی، این مضمون به صورت محدودی مطرح شده است؛ پس از انقلاب مشروطه و با تغییر زمینه‌ی عمومی فرهنگ، انتقادات اجتماعی جایگاه ویژه‌ای را در مجموعه ادبیات معاصر به خود اختصاص داده‌اند. هرچه از انقلاب مشروطه فاصله می‌گیریم؛ اشعار انتقادی بهار بیشتر شده و اشعار ستایشی او کاهش می‌یابد. تکمیل این بحث را ذیل بحث از نموداری‌های بینش اعتراضی، در همین جستار پی گرفته‌ایم.

تغییرجویی محافظه‌کارانه‌ی «صورت شعر» در دیوان بهار

بهار شاعری بود که قصد داشت آرام و محتاط، مبنای زیبایی‌شناسی شعر کلاسیک را تغییر داده و شعر را برای طرح مضامین نو آماده سازد. از مهم‌ترین اقدامات وی در این راستا، می‌توان به استفاده از قالب مسمط و مستزاد، برای بیان مضامین نو اشاره کرد.

همچنین «عدول از اصول مربوط به فرم بیرونی شعر کلاسیک» در روند تغییر اشعار ملکه‌الشعرا بهار دیده می‌شود. تغییری که شاهد آن شاید، تصنیف مرغ سحر، معروف‌ترین اثر نشان‌دهنده‌ی انعطاف و نوجویی بهار سنت‌گرا است. برخلاف کاری که شعرا سنت‌گرا از آن ابا داشتند؛ ابتدا آهنگ این تصنیف ساخته شده و سپس بهار بر روی آن کلام نهاده است.

تغییرجویی محافظه‌کارانه در محتوا

همچنین در محتوای اشعار دیوان بهار، می‌توان تغییرجویی محافظه‌کارانه‌ای را مشاهده کرد. شاهد این مدعا، تجلیات اصلی «من» است که در موضوعاتی از جمله موضوع آزادی زنان می‌توان باز یافت.

بهار با وجود تفکرات سنتی در مورد زنان، خود از طرفداران سرسخت آزادی زنان، به‌ویژه در بحث رفع حجاب است. او پیشرفت کشور را در این می‌بیند که از زنان رفع حجاب شود و مانند بسیاری از روشنفکران دره‌ی مشروطه، با دیدن پیشرفت غربیان، به‌خصوص حضور زنان در عرصه‌های سیاست و اجتماع، علت اصلی عقب‌ماندگی زنان را در کشور ما، که مانع ترقی زنان و کشور است، پایبندی به حجاب می‌پندارد:

چادر و روی‌بند خوب نبود

جهل اسباب عافیت نشود

کار زن برتر است از این اسباب

الحمد لله الحمد لله

به علاوه او در همین ترجیع‌بند، جور پیشگان را -که محمدعلی شاه از آن هاست- به منزله میکروبی در پیکره‌ی حکومت می‌داند که وجود آنان، باعث بیماری جامعه است و باید ساحت ملک را از این میکروب‌ها عاری کرد. لذا پس از فرار محمدعلی شاه و استحکام مبنای مشروطیت ایران و فتح تهران توسط قوای ملی، این هدف را متحقق می‌یابد و نمی‌تواند خوشحالی خود را از این امر پنهان کند و به خاطر رفع بیداد و ستم جورپیشگان، خدا را سپاس می‌گوید.

تجلی اعتراضات قانون‌گرایانه در اشعار بهار

بهار، شاعر آزادی، عدالت و قانون‌گرایی است. در میان شاعران معاصر، کم‌تر شاعری است که به اندازه او به امور اجتماعی و سیاسی پرداخته باشد و اشعارش از جریان‌ات اجتماعی دوره مشروطیت و چند دهه‌ی بعد از آن متأثر شده باشد. او در طول زندگی، برای استقرار قانون در ایران در عرصه سیاست و شعر، بسیار تلاش کرده‌است. از این نگاه بهار، از ابتدا از شاه و سپس از مردم می‌خواهد با اقتدار و همت بیشتری کشور را اداره کند. او بدون در نظر گرفتن نقش اجرایی دولت و نقش تصمیم‌گیری مجلس، پادشاه را -که مقام تشریفاتی در قانون اساسی است- به اعمال قدرت و اقتدار برای اصلاح امور تحریک می‌کند؛ در حالی که احمدشاه، به عنوان پادشاه مشروطه کاملاً به اختیارات قانونی خود پایبند بود و هرگز در پی تجاوز از این حدود و اختیارات نبود. این رفتار شاعر بیش از هر چیز، ناشی از بی‌سر و سامانی اوضاع ایران و به بن‌بست رسیدن کوشش‌های آزادی‌خواهان بود. مشروطه‌خواهان، نه در مجلس شورای ملی، یاری به‌سامان کردن امور را می‌دیدند و نه در دولت‌های مستعجل؛ پس دست به دامن پادشاه مشروطه زدند و او را به اقدام مقتدرانه دعوت کردند.

همین نگاه سبب می‌شود بهار در سال ۱۲۹۵ ش در غزل راه عمل احمدشاه را به «عزم، همت و قلب قوی» و حتی اگر لازم باشد به «دیوانگی» فرا بخواند: با همت و با عزم قوی ملک نگهدار / گر منزلتی خواهی با قلب قوی خواه / با عقل مردد نتوان رست ز غوغا / یا مرگ رسد ناگه و آسوده شود مرد / راه عمل این است بگویند ملک را / یاران موافق را آزرده نسازد / کز دغدغه و سستی کاری نگشاید / کز نرم‌دلی قیمت مردم نفرزاید

در فرهنگ سنتی ما، حاکمان نقش مهمی در جهت‌دهی فرهنگ عمومی جامعه داشته‌اند. عبارت یا احیاناً حدیث «اناس علی دین ملوکهم» نشان‌دهنده این واقعیت تاریخی است که بارها در آثار ادبی اجتماعی، مثل کلیله و دمنه آمده‌است؛ بنابراین سلوک سیاسی اجتماعی حکومتیان، نقش مهمی در جهت‌گیری عمومی فرهنگ دارد. بهار با اطلاعات تاریخی و بینش سیاسی اجتماعی‌اش، متوجه این موضوع شده و در اشعاری که خطاب او پادشاهان است؛ و یا آن‌جا که در مورد نفس حکومت شعر می‌سراید، بارها به دین و دینداری می‌پردازد. از این دست توصیه‌ها، در دیوان اشعار بهار فراوان است. لحن بیان او هم غالباً آن قدر شفاف است که خواننده احساس می‌کند این اشعار، از عمیق‌ترین بخش وجود او برآمده و جزء اعتقادات اوست؛ نه حشوهای برای پر کردن مصراع‌ها و ابیات.

در مواردی هم به‌طور غیرمستقیم به این موضوع می‌پردازد. مثل اینکه در ستایش زعمای مشروطه آورده که با وجود شما، زنگار از دین بیرون رفت؛ یا در توصیف ماجرای فتح تهران، بر بُعد دینی این پیروزی هم تأکید دارد. در شعری هم که در ستایش ستارخان سروده، بر آن است که چون تو از عالمان نجف تأیید گرفتی، فرّ و شکوه تو فراوان شده است. نمونه‌های متعدد و شواهد بسیار، بیانگر این مهم است که مفهوم دین، در اندیشه‌ی شعری او جایگاه خاصی داشته است؛ به‌خصوص در دوره‌ی اول زندگی فکری اجتماعی شاعر، آن‌جا که ستایشگر آزادی است و در صف مبارزان با استبداد ایستاده است.

این مساله، خود را در سه قالب متمایز عدالت‌خواهی، قانون‌گرایی و استعمارستیزی، در جایگاه مهم‌ترین زمینه‌های تحقق عدالت نشان می‌دهد. از دیگر سو، هم‌چنان که بی‌عدالتی، شاعر میهنی ما، بهار را ناراحت می‌کند؛ به همان نسبت، رواج عدالت و رفع ظلم و ستم، او را خوشحال می‌سازد؛ چنانکه پس از پیش‌رفتن مشروطه خواهان آذربایجان، به سرداری ستارخان در تبریز و منکوب‌شدن مستبدین و دشمنان مشروطیت ایران و فرار محمدعلی شاه، با به‌باد آوردن جور و بیداد محمدعلی شاه، از این که کشورمان دیگر از ظلم و ستم او راحت و آسوده گشته‌است، ابراز خوشحالی می‌کند:

چندی ز بیداد فرسوده گشتیم / زیر پی خصم پیموده گشتیم / از ظلم ظالم، از کید بدخواه / با خاک و با خون آلوده گشتیم / امروز دیگر آسوده گشتیم

ای که اصلاح کار زن خواهی / زن از اول چنین که بینی بود / گر قوانین ما همین باشد / حفظ ناموس ز معجز نتوان خواست بهار / زن چنان مستمند خوب نبود / زن روبسته تربیت نشود / هست یکسان حجاب و رفع حجاب / بی‌سبب عمر خویشتن گاهی / هیچ تدبیر، چاره‌اش ننمود / ابدالدهر زن چنین باشد / که زن آزادتر اندر پس معجز باشد / «در صفت زن گوید»، ج ۲، ۱۲۱ / «زن شعر خداست»، ج ۱، ۴۵۳

البته مهم‌ترین انتقاد وارد به این تم در اشعار بهار، این است که در آن هیچ‌گونه نشانی از نقش و حضور زن در جامعه نمی‌توان دید و منظور از آزادی زنان، رفع حجاب و پوشش، یا آزادی برای کسب علم است و مفاهیم اساسی حقوق زنان از جمله برابری حقوق زن و مرد، حضور فعال زنان در عرصه سیاست و اجتماع، از جمله در مجلس یا در دیگر بخش‌های جامعه نادیده گرفته شده‌است. تا قبل از دوره‌ی مشروطه، زنان به صورت رسمی از حق تحصیل محروم بودند؛ بنابراین بهار بر لزوم علم‌آموختن زنان به دلیل نقش موثرشان در تربیت نسل آینده تأکید کرده و آنان را به فراگیری آن تشویق می‌کند؛ چرا که آنان را اصلی‌ترین مربیان جامعه می‌داند.

نتیجه: بهار نگرش به جهان در شعر بهار

پادشاه و شعرهای ستایشی، انتقادی و اندرزگونه‌ی خطاب به شاه، از موضوعات اساسی در دیوان شاعر است. او شاه را رکنی اساسی در حکومت مشروطه می‌داند و از او حمایت می‌کند. دیدگاه شاعر درباره‌ی پادشاه، در قالب دو تفکر کهن «اندیشه‌ی ایران شهری و اندیشه‌ی شبان‌رمگی»، همراه با جایگاه قانونی پادشاه در اندیشه‌ی جدید، قابل بررسی است. در اندیشه‌ی ایران شهری، که نظام حکومتی در ایران باستان آبخخور اصلی آن است، پادشاه به خدا و نیروهای آسمانی منتسب می‌شود؛ پادشاهی، موهبتی الهی شمرده می‌شود و کردار و گفتار پادشاه در هاله‌ای از تقدس، تحلیل و توجیه می‌شود. بهار در ستایش مظفرالدین شاه، پادشاهی را موهبتی الهی معرفی می‌کند و در مثنوی چهار خطابه رضاشاه را «فرّه‌ی ایزدی» و پادشاهی او را «بخش سملوی و کار خدایی» می‌خواند.

این جاست که دیوانگی ای نیز نباید یا کام دل از شاهد مقصود برآید تا جز سوی این ره سوی دیگر نگراید خصمان منافق را چیره ننماید

انتقاد از قانون شکنی و محترم نبودن قوانین در شعر بهار

در ایام سلطنت احمدشاه و در اثر تن پروری و بی‌لیاقتی او، کشور دچار هرج و مرج و آشوب شده است؛ این است که بهار به خشم می‌آید و او را گندم‌مای جو فروش، ارتجاعی‌زاده و گرگ معرفی می‌کند و امید به مملکت‌داری و قانون‌گرایی او را کاری عبث و ناسزاوار می‌انگارد.

به‌علاوه، روزنامه نو بهار و تمام روزنامه‌های تهران، در عهد کابینه‌ی مستوفی‌الممالک، در سال ۱۲۹۷ ش، توقیف می‌شود که بهار از پابمال شدن اصل آزادی مطبوعات و عدم استقرار قانون و آزادی، به خشم می‌آید و با تنگ‌دلی و آزدگی چنین می‌سراید:

ناکرده گنه معاقبم، گویی

عمری به هوای وصلت قانون

در عرصه گیر و دار آزادی

تیغ حدثان گسست پیوندم

گفتم که مگر به نیروی قانون

وامروز چنان شدم که بر کاغذ

ای آزادی، خجسته آزادی!

سپایه مردم پشیمانم

از چرخ برین گذشت افغانم

فرسود به تن، در شت خفتانم

پیکان بلا بسفت ستخوانم

آزادی را به تخت بنشانم

آزاد نهاد خامه نتوانم

از وصل تو روی بر نگردانم

البته این ابیات تنها گوشه‌ای از اعتراضات به بی‌حرمتی قانون نزد حکام نالایق زمان اوست. (برای نمونه‌های بیشتر نک: خون خیابانی، یک شب شوم و آئینه عبرت.)

جامعه‌گرا ترین شاعر سنتی معاصر

بررسی فردیت انسانی شعر ملک‌الشعرا بهار، به ما نشان می‌دهد که او لا در دیوان پربرگ و بار او، فردیت‌بدان معنا که در چارچوب مقاله حاضر در آن بحث می‌شود؛ به معنی نگرش به انسان‌ها از حیث تفاوت‌ها و تمایزهاشان، کمتر نشانی دارد؛ ثانیاً در کنار این نوع‌گرایی، فرد اصلی دیوان همان «من» فربه، برجسته و غالب شاعر است که دو لایه‌ی متفاوت اما

مرتبط دارد: «من سنتی و سنت‌گرا»؛ با شاخصه‌ی بازآفرینی و تکرار بینش غالب و متعارف قدمایی و «من اجتماع‌نگر و معترض» که حاصل هم‌نشینی کردن و سازگاری و جوهی از زیست و نگرش‌های متحد‌تر انسان عصر مشروطه و پس از آن بازرف‌ساخت‌های بینش سنتی است. این دو من، به ترتیب به شکل من‌های «پیشینه‌اندیش» و «تغییرجویی محافظه‌کار»، در شعر بهار ادامه‌ی حیات می‌دهند و در بحث دولت و ملت با یکدیگر پیوند می‌خورند.

از این رهگذر، بهار با وجود آنکه چارچوب نگرشی، اخلاق و آبروهای برآمده از تربیت سنتی‌اش را زیر پانمی‌گذارد، با نوجویی معتدل و محتاطانه‌ی خویش، در عنصری از آن من نخستین تجدید نظر می‌کند. البته این بازنگری با مبانی تربیت سنتی سازگار شده است و در تبیین این مسئله، نگاه من دوم بهار به زن، مثالی گویا و روشن‌گر است: هر دو من بهار، زن را موجودی فروتر از مرد می‌انگارند و گرچه من دوم به نقش مرتبی (پرورنده) بودن زن (با دو رویکرد «رب‌البیت بودن» و «تربیت فرزندان») اهمیت‌ی ویژه می‌دهد، درست هم‌سو با نگاه من اول، زن را گوهری در صدف خانه (و خانه را مناسب‌ترین و مهم‌ترین جای زن) می‌داند. این انگاره در سایه‌ی من مردسالار او، جمع معنایی باید که زنانگی زنان را به مادر و همسر بودنشان باز می‌گرداند و هویت‌شان را در تعامل با مردان تعریف می‌کند؛ ثالثاً همین من اخیر، پیش‌فرض مقاله در جستار نخست را تأیید می‌کند. بدین معنا که همان‌طور که بوطیقای شعری بهار را می‌توان مبتنی بر «سنت‌گرایی»، به معنای انتخاب آگاهانه‌ی عدول نمودن از بخشی از قواعد سنت ادبی در همه حال دانست؛ منظومه‌ی فکری او نیز، حاصل تقید آگاهانه و مادام‌العمر به همان سنت است.

از سوی دیگر، درنگ در تنهایی‌های شعر بهار، اعم از فیزیکی و روحی به ما نشان می‌دهد که تمام نمونه‌های معدود تنهایی در شعر او، به نحوی با «جدامانگی»، یعنی به شکل فیزیکی و غیرذهنی تنهایی پیوند دارند. تا آنجا که تنها نمونه‌ی تنهایی روحی در شعر بهار، از جنس احساس فراموش‌شدگی است که از لایه‌های رویین و سطحی تنهایی روحی ناشی می‌شود که تکامل همان احساس جدامانگی است. به‌علاوه، این نمونه‌ها، تأثیر دید سنت و سنت‌گرا را در به حاشیه‌رفتن تنهایی، تا حدی چشم‌گیر برجسته می‌کند؛ دیدی که باعث می‌شود اولاً، تنهایی‌های بهار کم‌بسامد (از مقوله‌ی النادر کالمعدوم) باشند و ثانیاً، همین تعداد نیز در سطح بمانند و به سمت تنهایی وجودی میل نکنند.

باید اذعان داشت؛ از آن‌جا که تربیت دینی، در ژرف‌ساخت جهان‌بینی و تربیت ذهنی و فکری بهار جای دارد؛ او اساساً جهان را ناهمسو با «نظام احسن» تصویر نمی‌کند و خدای او نیز موجودی «حق»، «برتر» و «خیرالحافظین» است؛ به همین سبب، اعتراض به چگونگی حال و کار هستی در شعر او هست اما به جای معطوف‌بودن به اعتراض به خدا، به عملکردهای ناشایست، غیراخلاقی و خدای ناپسندانه‌ی حاکمان، به‌طور خاص و مردم، به‌طور عام باز می‌گردد و چند نمود اصلی دارد: اعتراضات عدالت‌جویانه و قانون‌گرایانه و نیز نوعی بیگانه‌ستیزی (در بخش رویکرد انتقادی به حاکمان) و اعتراض به «بدخویی‌های جمعی و نوعی» هم‌وطنان و کلاً مسلمانان؛ که درنگ بر تمام این مصادیق بر روی هم و اهمیت کلیدی سه عنصر «تداوم بینش دینی در وجود و جهان‌نگری بهار»، «مطالعات عمیق و گسترده در فرهنگ ایرانی اسلامی» و همچنین «سر و کار داشتن با سیاست عملی» را در شکل دادن نگرش وی به جهان، بیش از پیش نشان می‌دهد.

و سرانجام در باب مرگ و مرگان‌دیشی، در شعر بهار باید گفت که نمونه‌های مرگان‌دیشی نیز در شعر او مانند مصادیق تنهایی‌اند؛ معدود و بدون میل به سمت «صبغه وجودی».

همه‌ی این موارد، به ما نشان می‌دهد که اولاً چگونه دفتر پر برگ و بار شعر بهار او را شایسته‌ی اطلاق «مهم‌ترین شاعر سنت‌گرای معاصر» می‌کند؛ و ثانیاً اینکه چرا حرکت شعر و فکر او، از سنت صرف به سمت معاصر و در مصادیقی متجدد شدن، تماماً بر جنبه بیرونی مدرنیته (نقد جهان بیرون و خواستن تحول آن) منحصر می‌شود و از لایه‌های درونی و فردی بینش مدرن (تفرد، تنهایی و التفات به زوال هستی و میرایی خویش‌تن) در شعر او خبری نیست.

به دیگر سخن، ویژگی‌های برجسته‌ی بهار را می‌توان به دو دسته تقسیم کرد: «فرد/پدیده؛ فردیت؛ تنهایی؛ بینش اعتراضی و مرگان‌دیشی» و نیز «من سنتی روی آورده به اعتراض اجتماعی؛ دوری از تنهایی؛ جامعه‌نگر و دین‌محور و کم‌رنگی مرگان‌دیشی»

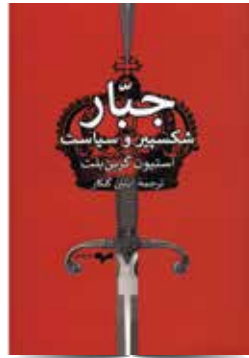
و این همه به ما نشان می‌دهد که چرا و چگونه دفتر پر برگ و بار شعر بهار، علاوه بر دید سبک‌شناختی که محققان پیشین نیز گفته‌اند؛ از دید جهان‌بینی شاعرانه و معنای زندگی هم او را شایسته‌ی القاب «مهم‌ترین شاعر سنت‌گرای معاصر» و نیز «جامعه‌گرا ترین شاعر سنتی معاصر» می‌کند.

تازه‌های کتاب ایران:

می‌خواهد می‌گوید و هر کار می‌خواهد می‌کند؟ شکسپیر به کرات بهای فاجعه‌بار چنین تن‌دانی را تصویر کشیده است: فساد اخلاقی، ائتلاف گسترده‌ی منابع و از دست رفتن جان‌ها. همچنین نشان داده که برای بازگرداندن درجه‌ای از سلامتی به ملتی آسیب‌دیده چه اقدامات قهرمانانه، دردناک و حادی لازم است. نمایشنامه‌ها می‌پرسند آیا راهی هست که لغزش به سوی حاکمیت خودکامه پیش از آن که دیر شود متوقف گردد؟ آیا هیچ ابزار موثری هست که از آن فاجعه‌ی اجتماعی که جباریت ناگزیر به بار می‌آورد، جلوگیری شود؟ قدرت گرفتن بیش از پیش عوام‌فریبان در سراسر جهان، از ایالات متحده تا اروپا، استیون گرین‌بلت را بر آن داشته تا با بازخوانی دقیق نمایشنامه‌های شکسپیر پاسخی برای این پرسش‌ها بیابد.

این کتاب را آبتین گلکار ترجمه کرده است. او پژوهشگر زبان و ادبیات روسی و نیز مدرس دانشگاه است. از این مترجم آثار بسیاری از زبان روسی به فارسی ترجمه شده است. از جمله‌ی آثار او ترجمه‌ی قلب سگی نوشته‌ی میخائیل بولگاکوف، بازرس نوشته‌ی نیکولای گوگول، مرده‌ی متحرک نوشته‌ی تولستوی، باریس گادونوف نوشته‌ی پوشکین و ده‌ها کتاب و مقاله‌ی دیگر است.

کتاب «جبار: شکسپیر و سیاست» در ۲۰۷ صفحه و به مبلغ ۵۵ هزار تومان وارد بازار کتاب شد. برای سفارش این کتاب در داخل و خارج از ایران می‌توانید به تلگرام بهمن دارالشفایی bahmanbooks@ پیام دهید.



نشر همان، ناشر کتاب‌های ادبیات، فلسفه، هنر و علوم انسانی است و به‌تازگی کتاب «جبار: شکسپیر و سیاست» را تجدید چاپ کرده است. پشت جلد کتاب در معرفی اثر اینطور نوشته شده: شکسپیر در بسیاری از نمایشنامه‌های خود این پرسش را مطرح می‌کند که چرا مردمان مجذوب زورگویی می‌شوند که آشکارا برای حکومت کردن مناسب نیست. کسی که تابع تصمیمات خودسرانه‌ی خویش است، به حقیقت اعتنا ندارد یا چشم بر آن می‌بندد؟ چرا در شرایط خاصی، دروغگویی، ابتذال یا بی‌رحمی رذایلی مهلک به شمار نمی‌آیند بلکه افسونگر جلوه می‌کنند و هوادارانی پرشور می‌یابند؟ چرا مردمانی که اغلب صاحب عزت‌نفس و غرورند، به بی‌شرمی مطلق عوام‌فریب جباری تن می‌دهند که بی‌پروا هر چه

تازه‌های کتاب کانادا:

و کانادایی‌الاصل است. آثار او عمدتاً در دسته‌ی ادبیات ترسناک هستند. کتاب Abime برنده‌ی جایزه Le prix Bordel در سال ۲۰۲۱ به عنوان بهترین رمان و نیز بهترین تصویرسازی شد. این جایزه برای کتاب‌های ژانر علمی-تخیلی برگزار و اعطا می‌شود. این رمان درباره‌ی زندگی سه جوان اهل کبک به نام‌های فردریک، ویولت و سیمون است که حوادث عجیبی آن‌ها را به هراس می‌اندازد. فردریک از وقتی عضو گروه نمایشی جدیدی شده تمام موسیقی را که بلد بوده پاک از یاد می‌برد. او که نوازنده‌ی سبک هوی متال است، نیمه شب‌ها از خواب می‌پرد و مدام از صدای زنگ‌هایی که می‌شنود، می‌نالند. از طرفی دیگر در مونترال، ویولت در میانه‌ی اجرایی ناگهانی همه چیز را از یاد می‌برد و در خواب دوست پسر قبلیش یعنی فردریک را می‌بیند و احساس می‌کند نیرویی قصد دارد آن دو را باز به هم نزدیک کند. از طرف دیگر در شهر سگنی هم جوانی به نام سیمون که نوازنده‌ی سبک متال است تصمیم می‌گیرد خانه و خانواده را رها کند و به صورت حرفه‌ای دنبال علاقه‌اش برود. این سه جوان که همگی عاشق یک سبک موسیقی هستند، به شکل مرموزی سر راه یکدیگر قرار می‌گیرند و زندگی خود را به خطر می‌اندازند.

رمان Abime در ۲۴۱ صفحه به فرمت PDF به مبلغ ۱۴۰۹۹ دلار روی سایت ناشر موجود و در دسترس علاقه‌مندان است.



ناشر کانادایی Alire رمان Abime نوشته‌ی جاناتان رینولدز Jonathan Reynolds را با تصویرگری ماری کلوته دوال marie-chloe Duval منتشر کرد. این نشر در شهر Levis واقع در جنوب رودخانه‌ی سن‌لوران قرار دارد. جاناتان رینولدز نویسنده اهل کبک

عارف محمدی، نویسنده سینمایی



وقتی زبان فارسی یک یهودی را از مرگ نجات می‌دهد!

که به او فارسی بیاموزد از این فرصت استفاده کرده و به طور موقت جان او را نجات می‌دهد و ژیل را نزد فرمانده می‌برد تا خود نیز از پاداش فرمانده که غذا و شراب است بهره‌برد. اما ژیل که دروغ گفته برای رهایی باید چاره‌ای بیندیشد...

سال ۱۹۴۲ نیروهای اشغالگر نازی آلمان به هنگام تیرباران تعدادی از یهودیان با فریاد یک جوان یهودی بلژیکی به نام ژیل مواجه می‌شوند که قسم می‌خورد یهودی نیست و یک ایرانی است. یکی از سربازان که می‌داند فرمانده‌ای به نام کخ به دنبال اسیری است

بیننده از همان ابتدا می‌داند که ژیل فارسی را نمی‌داند اما آنچه بر هیجان این داستان می‌افزاید و تماشاگر را لحظه‌به‌لحظه با خط قصه همراه می‌کند این است که دروغ جوان احتمال زیاد یک جایی لو رفته و فرمانده متوجه شود که او زبان فارسی را نمی‌داند اما مهارت فیلمنامه و کارگردانی در به‌وجود آوردن همین حس تعلیق در طول فیلم است. یکی از امتیازات قصه که در واقع باعث لو رفتن دروغ ژیل در همان ابتدای دیدارش با فرمانده می‌شود این است که فیلم در یک مقطع تاریخی رخ می‌دهد که خبری از اینترنت و شبکه‌های مجازی نیست تا فرمانده مثلاً با یک امتحان ساده متوجه شود که او زبان فارسی را می‌داند یا نه و چون هیچ فارسی‌زبان دیگری هم در اردوگاه کار اجباری نازی‌ها وجود ندارد مجبور است زبان ابداعی ژیل را باور کند. اگرچه در طول فیلم به‌خاطر برخی اتفاقات این شبهه و شک در فرمانده و

به یک افسر نازی گفته و حالا باید زبانی را که بلد نیست به او یاد بدهد. در واقع فرمانده (کخ) کسی است که برادرش در ایران زندگی می‌کند و آرزویش این است که پس از خاتمه جنگ به ایران رفته و رستورانی آلمانی در تهران افتتاح کند و بقیه عمرش را در ایران بگذراند. باور این قصه بر این اساس که ایران و آلمان طی جنگ جهانی دوم روابط دوستانه‌ای داشتند می‌تواند منطقی و قابل قبول باشد.



درس‌های فارسی Persian Lessons در س‌های فارسی بر اساس یک داستان واقعی از اشغال فرانسه توسط ارتش آلمان در جنگ جهانی دوم ساخته شده است. این داستان در کتابی به نام **ابداع زبان نوشته ولفگانگ کلهاسی** نویسنده اهل آلمان شرقی در سال ۱۹۵۲ منتشر شد.

در مورد اعمال غیرانسانی و وحشیانه آلمان نازی، فیلم‌ها و داستان‌های بسیاری ساخته و نوشته شده است و هر کدام از اینها بر محور یک موضوع به شرح این جنایت‌ها پرداخته است. برای نمونه می‌توان به فیلم‌های مطرحی چون: پسری با پیژامه راه‌راه، فهرست شیندلر، پانیست، انتخاب سوفی، و فیلم درخشان بیا و بنگر اشاره کرد.

این بار اما در **درس‌های فارسی** کارگردان به سراغ داستانی رفته که از همان ابتدا بیننده را کنجکاو خواهد کرد که چه بر سر جوانی خواهد آمد که برای نجات جان خود چنین دروغی را



در رشته مورد علاقه‌اش سینما درس بخواند و به همین خاطر در دانشگاه رایسون در تورنتو رؤیای خود را دنبال کرد.

پس از تحصیل مدتی در زمینه ساخت موزیک ویدئو به کار مشغول شد ولی تصمیم گرفت برای ادامه کار به لس‌آنجلس سفر کند.

در آنجا به مدت سه سال در زمینه ساخت تیزرهای تبلیغاتی برای شرکت‌هایی مثل مایکروسافت، جنرال موتورز، سونی فعالیت کرد. در سال ۲۰۰۳ با اولین فیلم بلند خود خانهای از شن و مه موفقیت‌های زیادی کسب کرد و در سه رشته کاندیدای اسکار شد که شهره آغداشلو نیز به‌عنوان اولین زن ایرانی نامزد جایزه برای بهترین نقش مکمل شد.

زندگی در مقابل چشم‌های او (۲۰۰۷) خیانت‌ها (۲۰۱۵) من را بخر (۲۰۱۷) از عمده فیلم‌های سینمایی به کارگردانی اوست. فیلم درس‌های فارسی آخرین ساخته پرلمان است که در سال ۲۰۲۰ به نمایندگی از بلاروس به آکادمی اسکار معرفی شد اما به دلیل اینکه اکثر افرادی که در فیلم همکاری داشتند اهل بلاروس نبودند واجد شرایط برای شرکت در اسکار نشد. این فیلم در کشور بلاروس و در شهری فیلم‌برداری شده که در زمان جنگ جهانی دوم یهودی‌نشین بوده و پس از حمله ارتش نازی خالی از سکنه می‌شود. شهری که یادآور فیلم به‌یادماندنی و ضد جنگ بیا و بنگر ساخته الیم کلیموف در زمان اتحاد جماهیر شوروی می‌باشد که داستان اشغال روستایی در بلاروس توسط نیروهای آلمانی و کشتار مردم این روستا می‌باشد.

وادیم دارای همسری ایرانی است و شاید این یکی از دلایلی باشد که دو فیلم با موضوعی مربوط به ایران و یا شخصیت‌هایی مرتبط به ایران ساخته است.

و جنایت‌های افسران و فرماندهان آنان در جنگ به کارگردان خرده گرفتند و از ایجاد حس همدردی و دلسوزانه بین تماشاگر و این فرمانده در بخش‌هایی از فیلم خرسند نبودند.

درباره کارگردان

وادیم پرلمان در سال ۱۹۶۳ در یک خانواده یهودی‌الصل در شهر کیف در شوروی سابق و کشور **اوکراین** فعلی به دنیا آمد.

پرلمان را بیشتر سینما دوستان و به‌ویژه اغلب ایرانیان با فیلم مطرح او **خانه‌ای از شن و مه** با بازی **بن کینگزلی** و **شهره آغداشلو** به‌خاطر خواهند آورد.

او پس از مرگ پدرش کودکی سختی را در فقر پشت سر گذاشت و همراه با مادرش ابتدا مقیم اتریش و بعد ایتالیا شدند و سرانجام به کانادا مهاجرت کردند. وادیم دوران دانشگاه را با تحصیل در ریاضی و فیزیک در دانشگاه آلبرتا آغاز کرد ولی مدتی بعد تصمیم گرفت



نام فیلم: Persian Lessons
کارگردان: وادیم پرلمان
فیلمنامه: الیا سوفین
بازیگران: نائول پرز بیسکاسات، لارس ادینگر، لیونی بنش
محصول: ۲۰۲۰ روسیه و بلاروس

حتی یکی از سربازان بدگمان نسبت به ژیل پررنگ می‌شود.

یکی از ایرادات عمده‌ای که بسیاری از تماشاگران ایرانی به فیلم گرفته‌اند دو خطا در معرفی کتاب فارسی در فیلم است که اولاً کلمات داخل جلد کتاب به شکل تک، تک و نچسبیده به هم نوشته شده و دوم اینکه از چپ به راست نوشته شده است! و فیلمساز گویا خود نیز در برخی گفتگوها این اشتباه را پذیرفته ولی معتقد است که نباید آن را برجسته کرد.

فیلمنامه اگرچه با هوشمندی و با رعایت بسیاری از اصول یک درام جنگی با تلفیق لحظات طنز و تلخ نوشته شده اما بی‌نقص هم نیست. برای مثال یکی از سؤالاتی که می‌توان به‌عنوان بیننده مطرح کرد این است که چگونه یک افسری که این‌قدر عاشق ایران است و برادرش هم سال‌هاست در آنجا زندگی می‌کند با یک مکاتبه ساده با برادرش و چند پرسش برای آزمایش ادعای ژیل در حل شک و تردید خود نسبت به این جوان نمی‌کوشد؟ اما همان‌طور که اشاره کردم فیلمنامه در کل دارای جذابیت‌هایی است که ضعف‌ها و برخی حفره‌های آن را می‌توان نادیده گرفت و فیلمی خوش‌ساخت با فضا سازی درست و بازی‌های قابل‌قبول به‌ویژه بازی خوب جوان بلژیکی (ژیل) و افسر آلمانی (کخ) را تا انتها تماشا کرد. یکی از سکانس‌های به‌یادماندنی فیلم نیز در انتها و در جایی است که ژیل نام ۲۸۴۰ اسیر یهودی در اردوگاه‌های مرگ نازی‌ها را به زبان می‌آورد. حرکتی که اگر به‌خاطر ابداع زبان جعلی فارسی در اردوگاه و ربط این ماجرا به آن ابداع نبود پس از سوزاندن اسناد توسط نازی‌ها نشانی از این اسیران بر جا نمی‌ماند. فیلم درس‌های فارسی ارزش دیدن دارد و بار دیگر تلنگری است تا فجایع اتفاق افتاده در یک دوره تاریخی مهم، یعنی جنگ جهانی دوم را از یاد نبریم. این فیلم اگرچه بار دیگر خشونت نازی‌ها را در برابر اسیران یهودی به تصویر می‌کشد اما این بار شخصیت اصلی فیلم تک‌بعدی نیست و فردی است که در جاهایی یک فرد مستبد و خشن و در جاهایی انسانی ساده‌لوح با رؤیاهایی شیرین است که در برخی لحظات از فیلم حس همذات‌پنداری با تماشاگر را نیز برقرار می‌کند. همان حسی که بسیاری از بینندگان مخالف آلمان نازی

مرجان شاهوران



۲۰۲۱/۰۶/۱۶

افسانه غرور...

بر برگ گل نویسم افسانه غرورت
از عمق جان بخوانم شکرانه حضورت
در مکتب حقیقت مردانه دل نشستی
نقل است بر جماعت هم شعر و هم شعورت
شهر شکوهت آباد رخشنده و درخشان
در آسمان شبها سیاره‌ی سیورت
لعنت به روزگار پر درد و بی‌محبا
بی‌رحمیش شکسته آن قلب چون بلورت
آزاده‌ای بزرگی، فرزانه‌ای فهیمی
هر لحظه آرزویم آرامش و سرورت...

اعجاز مسیحا...

خوش آن روزی که عشقی در دلم جانانه پیدا شد
ز بعد آن شبی بی‌تو برایم شام پیدا شد
کنارت میروم تا مرز عشق و مرز سرمستی
که رد مهر و افعالیت به رخسارم هویدا شد
کشیدم پر به سمتت با تنی رقصنده و عاشق
فقط یک دم ز انفاست چو اعجاز مسیحا شد
توای زیبا بیان، زیبا نگر، زیبا قلم، یارا
بین ابیات اشعارم ز افکار تو بر پا شد
اگر قصد سفر کردی بمانم منتظر بر در
دو چشم نرگسم بر خاک راحت پر تمنا شد
به باغ آرزوها بذر دل جانانه می‌کاریم
ز عشق خالص ما گل به گل‌دانه‌ها شکوفا شد
تمام درد و غم‌هایم رها شد بعد آغوش
نوازش‌های دستت بر تن و روحم تسلا شد
چنان پروانه بر شمع وجود یکدگر بودیم
که احوالات ما بر دیگران چون یک معما شد...

۲۰۲۱/۰۶/۰۸

سید محمود کمال آرا (زکریا)



حیات من زیر سنگ است

حیات من زیر سنگ است. همان جایی که فریاد آزادی از زبان
دراز و چسبناک مورچه‌خواران در سکوت اجتماع مورها دست و پا
می‌زند. پشت راهگذر آب در علفزارهای باتلاقی با بدنی رقصان در
تکاپوی استحکام برای حیات، که مُشت می‌کنند شاخک‌های آرنج
دارشان را با امید در برابر طوفان‌های بی‌پایان.

با یک پیکر واحد و با بهم‌زدن شاخک‌هایشان چنان می‌خندند
تا مورچه‌خواران جان پیر، در خواسته‌ی گره‌مانندشان اسیر شوند
و عیان کنند صورت‌های مکنده‌ای را که در زمستان اندیشه قرار
است از شیریه‌ی آنان جرعه‌ای هم برای جام سلطان بریزند. شاید به
آن‌ها جرعه نوشی را خوش آمده باشد، اما سلطان به رسم بی‌گهان
رخصت نوشیدن دست‌چینی از شیریه‌ی مورها را هم به سربازان خود
نخواهد داد. اگر خیال می‌به زبان چسبناک مورچه‌خوار روشنایی
می‌دهد، مور را تا هر جایی بکشانیدش مشتری خوش‌خوشان این
خیال است، اما به آن پیکر مقلد دانه‌دیده گویند تا کجا؟

سرکشی به حیات من در زیر سنگ، شاید همانند زبان‌زدن
مورچه‌خوار در برابر رنج ایمان مورهایی باشد که از نحسی آن به
زیر سخت‌ترین خلقت آمده‌اند تا همچون سنگ وحدت کنند.
در لحظه‌ای که زبان دراز آن‌ها را مانند گنج بیند و از راهگذار
آب، سیلی برای بردن تمام تن‌های زخمی گیرد و تا جایی که
می‌کشاند خواب خرگوشی همه مورها را و بیدار می‌کند صورت‌های
بُهت‌زده‌شان را آفتاب سوزانی که سال‌ها همان سنگ رویشان،
تاریکی کرده بود بر دنیای ترس از مورچه‌خوارها. همان جایی که
قرار بود از ترس زبان‌های چسبناک‌کشنده، لشکر بکشند به زیر
سنگ و از نعمت خورشید و بیداری در حیات محروم بمانند.

فرق می‌کند سنگ با خورشید. در زیر سنگ شاید زبان
مورچه‌خوارها به مور نرسد اما سردی به جان آن‌ها می‌افتد و
سرما آغاز بی‌خیالی است. ولی خورشید از شیر گرم ملکه به مورها
واجب‌تر است، همانی که چشم آن‌ها را باز می‌کند در فریب و
اغفال مورچه‌خواران زبان‌دراز.

مانده شدم که در زیر سنگ بمانم و سرد شوم در زیر سخت‌ترین
شکل زمین، یا بیرون بیایم به امید خورشید که بتابد بر من تا
شاید گرم کند آن سردی ترس در حیات زیر سنگ را.

عبداله صفوی Abdollah Safavi

Financial Security Advisor
Investment Representative

مشاور امنیت مالی
نماینده سرمایه گذاری

۳۰ دقیقه مشاوره رایگان برای برنامه
بازنشستگی و سایر مسائل مالی!

Mobile: (514) 467 - 8491
Office: (514) 931 - 4242 ext. 2567
✉ abdollah.safavi@f155.com
🌐 mqsf.ca 📱 mqsf.ca
📍 mqsf.ca 📷 mqsf.ca

همین امروز نوبت خود را رزرو کنید
www.MQSF.ca



canada life

Freedom 55
Financial

QUADRUS
Quadrus Investment Services Ltd.

شرکت فیروزه
ساختمانی

CONSTRUCTION
TURQUOISE

طراحی • نظارت • اجرا

• طراحی سازگار با طبیعت برای خانه های نوساز
• طراحی مدرن مطابق با سلیقه ایرانی
• طراحی مجموعه مسکونی

- RENOVATION طراحی خانه های نوساز
- DESIGN/BULD بهینه سازی فضا
- NEW CONSTRUCTION طراحی ویلا
- RESIDENTIAL/COTTAGE نوسازی خانه

بیش از ۲۰ سال تجربه در طراحی
و اجرای ساختمان های مسکونی

TEL. 514.808.5898
construction.turquoise@gmail.com

RBQ 01-9923-5798



We all want to know more about COVID-19 vaccination



WHY SHOULD I GET VACCINATED?

It protects against COVID-19 and helps you to avoid becoming sick. Even if many people recover without being treated, some may die from COVID-19 or suffer heart or lung problems like pneumonia. The nervous system can also be affected.

Let's continue to protect ourselves!

Over the coming months, as long as the great majority of the population is not yet vaccinated, COVID-19 will remain.



Keep your distance



Cover your face



Cough into your sleeve



Wash your hands

[Québec.ca/COVIDvaccine](https://quebec.ca/COVIDvaccine)

1 877 644-4545

20-279-314

وکیل رسمی دادگستری کبک
Niousha Riahi LL.B., J.D., LL.M



نیوشا ریاحی
WWW.RIAHILEGAL.COM



مشاوره آن لاین و با حضوری در دفتر ما
در مرکز شهر مونتreal

514-953-3570

RIAHI@RIAHILEGAL.COM

2001 Blvd. Robert Bourassa #1700 Montréal, Quebec H3A 2A6

+989912535922 تماس از تهران

- ✓ حقوق تجاری
- ✓ حقوق خانواده در کبک
- ✓ طرح دعاوی و دفاع در دادگاه های کبک
- ✓ مهاجرت به کانادا

امیر ندیمی

Amir Nadimi

مشاور بیمه

Damage Insurance Broker

امیر ندیمی به عنوان مشاور مستقل در امور

- بیمه تجاری
- بیمه منزل
- بیمه اتومبیل

می تواند بهترین شرکت را از میان شرکت های
متعدد برای مشتریان خود برگزیند



Commercial insurance
Dwelling insurance (Buildings, home, condo, apt)
Vehicle Insurance: Auto, Motorcycle etc



514 - 600 - 2338

www.AmirNadimi.com

@AssurancesNadimi

1955 Ch. de la Cote-de-Liesse,
suite 201

Saint-Laurent, QC, H4N 3A8

EXPERTFX

Bureau de Change
Currency Exchange



ارائه خدمات ارزی:

- سریعترین و مطمئن ترین روش انتقال ارز
- با استفاده از کارتهای شبکه بانکی ایران (شتاب)
- خرید و فروش انواع ارز با بهترین نرخ روز و بدون کارمزد

1405 Boul DE Maisonneuve O, Montréal H3G 1M6

info@expertfx.ca www.expertfx.ca

(514) 844 - 4492

مهرداد مرادخانی
مشاور وام مسکن



با بهترین نرخ بهره و در سریع ترین زمان و مکان مورد نظر شما

- کش یک تا سقف 3000 دلار برای خرید خانه یا انتقال وام مسکن
- فعلی و تضمین بهترین نرخ بهره مورگیج در مارکت
- بهترین زمان برای انتقال مورگیج از موسسات مالی دیگر و اخذ کمترین نرخ بهره
- هزینه محضر هدیه ما به شما برای انتقال مورگیج از موسسات مالی دیگر
- برای پرداخت پتانسی انتقال در کنار شما خواهیم بود
- پروموشن کش یک پنج درصدی بانک CIBC

Email: mehrdad.moradkhani@CIBC.com

Toll-free: +1-866-262-1037

Cell: 514-834-8053

mehرداد.cibc



Top 100 in Canada 2020



گفتگو

www.hafteh.ca

دستاوردها و ناکامی های مشروطه



VOYAGES SKY LAWN TRAVEL

آژانس مسافرتی اسکای لان

بهترین نرخ های بلیط به ایران و از ایران به سایر نقاط جهان

شادی محمدی

Cell: 514-660-7135

Shadim.sky@gmail.com

433 Chabanel Ouest, Suite 111 Montreal, QC.H2N 2J3

Tel: 514-388-1588 Fax: 514-388-2815 www.skylawn.net

یک شاهد تاریخ معاصر لب به سخن می‌گشاید

دستاوردها و ناکامی‌های مشروطه

در گفت‌وگوی اختصاصی هفته با سعید موسوی حجازی



روز ۵ اوت امسال صدپانزدهمین سالگرد صدور فرمان مشروطه است. در ۱۴ مرداد سال ۱۲۸۵ شمسی، بعد از شش سال مبارزه‌ی مخالفان استبداد و بی‌بندوباری سلطنتی، فرمان مشروطه صادر و آغازی برای تولد اولین قانون اساسی ایران شد. به مناسبت سالروز صدور فرمان مشروطیت خدمت مهندس سعید موسوی حجازی، یکی فعالان سیاسی دوره ملی شدن صنعت نفت رفتیم که در عین حال از مدیران مطرح و تاثیرگذار ایران بوده است. او تحقیقات گسترده‌ای در تاریخ معاصر ایران دارد. از مهندس حجازی کتاب‌ها و دانش‌نامه‌های مختلفی به چاپ رسیده است.

مردم ایران بعد از شکست از روسیه و احساس حقارت ناشی از آن، به سمت اروپا و مشاهده پیشرفت‌ها و آموختن کشیده شدند و همین موجب به هیجان آمدن مردم برای مشروطه‌خواهی شد. به‌خصوص برای کسانی مانند ملکم خان و افراد دیگری که دارای تحصیلاتی در خارج از ایران بودند. افرادی مثل ملکم خان و مستشارالدوله و دیگران کتاب‌ها و مقاله‌هایی در مورد عقب‌ماندگی ایران نوشتند. از طرفی گروهی هم که برای تحصیل به اروپا رفته بودند، پس از بازگشت، از تفاوت‌های بسیار عمیق بین ایران و اروپا سخن گفتند. همه این‌ها باعث شد مردم ایران خواستار حکومت مشروطه بشوند. پس از قتل امیرکبیر روحیه‌ای ضد حکومت هم بین مردم به وجود آمد و به‌تدریج پس از وقوع حوادث مختلف، مانند نهضت تنباکو و اعتراض و تظاهرات مردمی که شاه را وادار به لغو قرارداد تنباکو کرد، شاه از یک سوی

آقای مهندس سعید موسوی حجازی اگر موافق باشید گفت‌وگو را با دلایل وقوع جنبش مشروطه‌خواهی و زمینه‌های آن شروع کنیم و سپس به دستاوردهای آن بپردازیم؟

بله، حتما. عمده‌ترین دلیل نهضت مشروطه، به باور من این بود؛ ایرانی‌ها خودشان را در جهان خیلی مهم و تاثیرگذار می‌پنداشتند اما جنگ با روسیه و شکست ایران از روسیه در زمان عباس میرزا، واقعیت دیگری را به ما نشان داد.

در آن زمان ایرانی‌ها متوجه شدند که خیلی ضعیف هستند. چنانچه «تاورنیه» سفیر هیئت فرانسه (دولت انقلاب فرانسه) می‌گوید: ایرانی‌ها از تحول و سیر تغییرات جهان غافل مانده‌اند. آنها هنوز فکر می‌کنند همچنان همان ایران بزرگ هستند.



من عقیده‌ام بر این است که رضاشاه محصول باور مردم بود. جریان مشروطه و هرج و مرج به وجود آمده و تقسیم اسلحه بین یاغیان توسط سربازان روس و انگلیس که نقشه‌ی تقسیم ایران را داشتند، چنان محیط ناامنی به وجود آورده بود که مردم ایران به این نتیجه رسیدند که ایران یک «نادرشاه» می‌خواهد و انگلیسی‌ها و دیگر حامیان این کشور از این باور سوءاستفاده کردند. در واقع می‌توان گفت که رضاشاه محصول اعتقاد مردم به یک «نادرشاه» بود.

به طوری که تا قبل از حکومت اسلامی حتی رضاشاه هم نتوانست در آن نفوذ کند. به همین منظور دادگاه‌های مخصوص و موازی راه‌اندازی شد. به این ترتیب نمیتوان به طور مطلق از عدم توفیق مشروطه صحبت کرد.

شما مدعی هستید که نهضت مشروطیت موفق بوده ولی مشاهده می‌شود که بعد از مدتی شاه مجلس را به توپ می‌بندد و به مشروطه پایبند نیست و مردم به عدالت موردنظرشان نمی‌رسند. این‌ها را چگونه می‌شود پاسخ داد؟

من معتقد هستم نباید سیاه و سفید دید. یکی از اهداف مشروطه این بوده که آموزش و پرورش عمومی شود. این خواسته بعد از اشغال تهران و در مجلس دوم تصویب شد که همه مردم باید بتوانند تا کلاس چهارم ابتدایی تحصیل کنند. یکی از اهداف عمده مشروطیت توسعه تعلیم و تربیت در ایران بود.

سؤال مشخص این است؛ پس از مدتی قدرت شاه برگشت و مردم از نتایج مشروطه چندان راضی نبودند. پس از پانزده/بیست سال هم رضاخان به قدرت می‌رسد که عده‌ای معتقدند فرزند خلف مشروطه بود و عده‌ای باور دارند امنیتی که رضاشاه آورد تضمین‌کننده بنای مشروطه بود. این چه نوع توفیق است؟

من عقیده‌ام بر این است که رضاشاه محصول باور مردم بود. جریان مشروطه و هرج و مرج به وجود آمده و تقسیم اسلحه بین یاغیان توسط سربازان روس و انگلیس که نقشه‌ی تقسیم ایران را داشتند، چنان محیط ناامنی به وجود آورده بود که مردم ایران به این نتیجه رسیدند که ایران یک «نادرشاه» می‌خواهد و انگلیسی‌ها و دیگر حامیان این کشور از این باور سوءاستفاده کردند. در واقع می‌توان گفت که رضاشاه محصول اعتقاد مردم به یک «نادرشاه» بود.

آیا مدرنیته و دیکتاتوری رضاشاه محصول مشروطه بوده است؟

بخشی مشروطه بوده و بخشی خواست مردم. بخش اصلی نظام اداری ایران محصول نبوغ و کارهای داور بود. داور و هم‌فکرانش معتقد بودند که ایران به یک سیستم اداری قوی نیازمند است و به همین خاطر به سمت رضاشاه گرایش پیدا کردند تا از طریق قدرت رضاشاه به اهداف خود برسند.

الله‌یار صالح هم دادگستری را اصلاح کرد. همان‌طور که گفتیم، از خواسته‌های مهم مردم در مشروطه توسعه آموزش و پرورش بود. داور معتقد بود آموزش و

و مردم از سوی دیگر به قدرت جامعه پی بردند. در ضمن برخلاف اروپا که دین به شکل سازمان‌یافته‌ای دارای قدرت استبدادی بود، در ایران دین بی‌طرف بود و لذا نهضت مشروطه جنبه ضد‌دین پیدا نکرد. مردم خواستار دادگستری و قانون بودند و اینکه همه قدرت به دست شاه و رهبران دینی نباشد.

گروه‌ها و افراد برای رسیدن به مشروطیت باهم همکاری کردند ولی بعد از رسیدن به هدف دچار اختلاف و مبارزه باهم شدند. اصلی‌ترین اختلاف هم بین مذهبی‌ها و غیرمذهبی‌ها بود. دلیل این اختلاف چه بوده؟ و آیا این مسئله باعث عدم توفیق مشروطه شده؟

همانطور که می‌دانید در اروپا بخش مهمی از قدرت، از جمله نظام آموزشی در دست کلیسا بود، اما در ایران به آن شکل نبود. روحانیونی از قبیل طباطبایی، با توده مردم بودند. البته بخشی از روحانیت مثل شیخ فضل‌الله نوری تابع و مطیع حکومت بودند، اما بخش اعظم آنها طرف مردم را می‌گرفتند. باید توجه داشته باشیم که استبداد در ایران با اروپای قرون وسطایی متفاوت بود. مردم در دوره قاجاریه آزادی نسبی داشتند و فئودالیسم به معنای شناخته شده در اروپا، در ایران وجود نداشت. روابط در ایران رابطه مالک و زارع بود که تحت قوانین مشخصی شکل گرفته بود و این دو رابطه‌ای مسالمت‌آمیز باهم داشتند.

ولی به هر حال می‌بینیم طی این سال‌ها این اختلاف وجود داشت و جنبش به اهدافش نرسید. اینطور نیست؟

این اختلاف همیشه در تاریخ و فرهنگ ما وجود داشته است. ما همیشه شاهد اختلاف بین محله‌ها، شهرها و گروه‌ها بوده‌ایم. ولی اختلاف بین گروه‌های مختلف دلیل عدم توفیق مشروطه نیست. به باور من دلیل اصلی عدم توفیق ورود خارجی‌ها به این قضیه بود.

البته وقتی صحبت دخالت خارجی را می‌کنم منظورم تأیید نظریه توطئه نیست. در آن زمان سربازهای روس تبریز را اشغال کرده بودند و با مشروطه‌خواهان می‌جنگیدند. از طرفی دیگر سربازهای انگلیسی از جنوب ایران تا اصفهان و حتی تهران را هم اشغال کرده بودند آنها به بهانه اینکه منافعشان در خطر است، وارد ایران شدند و عملاً در حکومت ایران دخالت می‌کردند. مثلاً محمدعلی شاه به سمت روس‌ها پناه برد، مشروطه‌خواهان در سفارت انگلیس بست نشستند و غیره. من بر این عقیده‌ام که انگلیس‌ها و روس‌ها باهم توافق داشتند طوری اقدام کنند که در ایران جنگ شکل بگیرد. شواهد بسیاری نشان می‌دهد که روس‌ها خیلی بیشتر از شاه حامی اختلاف و جنگ بودند. ما می‌دانیم که فرمانده‌ای که مجلس را در آن زمان به توپ بست، لیاخوف روسی و سربازان روسی بودند.

علاوه بر دخالت خارجی‌ها چه عواملی در عدم توفیق نهضت مشروطه نقش داشتند؟

نهضت مشروطه بیش از آنکه به دنبال آزادی باشد، دنبال عدالت‌خانه بود و تقریباً هم به هدفش رسید. یعنی دادگستری در ایران شکل گرفت.



درباره مهندس سعید موسوی حجازی

فعالیت‌های مهندس سعید موسوی حجازی بعد از سال ۱۳۵۷، با توجه به تجربه‌های کسب شده در دوره‌های پیشین، عمدتاً در زمینه‌های اقتصاد صنعتی و اجتماعی متمرکز بوده است. نتایج کارهای مهندس حجازی در مقاله‌ها، کتاب‌ها و سخنرانی‌های متعدد او در زمینه‌های اقتصاد صنعتی و مدیریت اجتماعی منعکس شده است.

برخی از کتاب‌هایی که ایشان با توجه به چالش‌های سیاسی، اجتماعی و اقتصادی ایران و راه‌های رفع تنگناها نگاشته است عناوین زیر را در بر می‌گیرد:

۱. چگونه کشور خود را صنعتی کنیم؟

۲. نظام آبیاری در ایران

۳. واپس ماندگی

۴. گذر از واپس ماندگی

۵. دین و حکومت

در کتاب‌های فوق مهندس حجازی علاوه بر بیان تجربه‌های خود در زمینه‌های رشد صنعت و کشاورزی، مسائلی مانند نظام اقتصاد و دلالتی در ایران، فقرزدایی و رابطه‌ی آن با نظم عمومی و امنیت اجتماعی، استبداد و ایدئولوژی، گفت‌وگوی تمدن‌ها و گفت‌وگوگری، همکاری و وحدت اجتماعی بررسی و تحلیل شده است.

وی معتقد است که برای برون‌رفت از تنگناها و روبرویی با چالش‌های موجود باید به رشد صنعت و دموکراسی اندیشید. او خود می‌گوید: «دموکراسی گردش آزادانه قدرت و انتخاب آزاد رهبران و مسئولین جامعه توسط مردم است. رهبرانی که افرادی متعارف و متعادل و نه لزوماً قهرمان یا ابرانسان باشند. رهبرانی باید انتخاب شوند که بتوانند بر اساس وظایف و مسئولیت‌های محوله خود عمل کنند و اگر موفق نشدند بتوان آن‌ها را بدون خونریزی و مقاومت از مسند قدرت پائین آورد و کنار گذاشت تا فرد مناسب دیگری انتخاب گردد.»

در زمینه‌ی اقتصاد مهندس حجازی با طررفداری از طرح اقتصاد متکی به صنعت و تولید داخلی دکتر مصدق، و انتقاد از اقتصاد دلالتی متکی به نفت، بر این باور است که رشد اقتصادی تنها با کار و کوشش مردم و از طریق تولید حاصل خواهد شد. آقای سعید موسوی حجازی هم‌اکنون ساکن مونترال کانادا است.

پرورش باید توسعه پیدا کند. اما آن نوع توسعه‌ای که توسط حکومت و داور برای توسعه مدارس انجام گرفت و از آنجاکه برای مردم نقشی قائل نشده بود باعث بی‌روح شدن آموزش و پرورش شد.

آموزش و پرورش تبدیل به ماشین کارمند سازی برای دولت شد. داور هم علاوه بر تربیت دیپلمه در ادارات دولتی، دوره‌هایی برای آموزش کارمند راه‌اندازی کرد. به این ترتیب روح مردمی آموزش و پرورش گرفته شد و این سازمان جنبه ابزاری و ماشینی به خود گرفت.

آیا امنیتی که رضاشاه به وجود آورد به نفع مشروطه‌خواهی بود یا خیر؟

اینکه می‌گویند این امنیت را رضاشاه آورد درست نیست. اگر شما خاطرات اولین سفیر آمریکا در ایران را بخوانید، از امنیت ایران تعجب خواهید کرد. به بیان او، ایران در آن زمان از امن‌ترین کشورهای خاورمیانه محسوب می‌شد. کنت دوگوبینو اولین سفیر فرانسه در دوره‌ی انقلاب کبیر فرانسه در کتاب سه سال در میان ایرانیان می‌گویند ایران چنان کشور امنی در خاورمیانه است که ما وقتی در سرمای زمستان و شب هنگام از تهران حرکت کردیم تنها چند تفنگ به همراه داشتیم که برای راندن گرگ‌ها بود. اولین بی‌نظمی و ناامنی را ما در مرز ترکیه دیدیم و آنجا فهمیدیم که از ایران خارج شدیم.

شما به وضعیت قبل از رضاشاه دقت کنید. کشور در کل و در مناطق مختلف دچار هرج و مرج‌های بزرگ بود!

بله ولی این‌ها بیشتر به دلیل حضور و دخالت مستقیم سربازان روسیه و انگلیس بود. آمدن رضاشاه به خاطر خواست مردم و برای ایجاد امنیت و نظم نبود، بلکه به دلیل ترس انگلیس‌ها از آمدن بلشویک‌ها به ایران بود.

رضاشاه امنیت را آورد، اما این امنیت بیشتر به دلیل منافع انگلیسی‌ها بود که می‌ترسیدند با دخالت انقلابیون روسیه در ایران صدمه بخورند. دخالت روسیه و انگلستان و ناتوانی احمدشاه باعث این هرج و مرج بود که با رفتن آنها کاهش پیدا کرد. بنابراین ارتباط مستقیم با رضاشاه ندارد. رضاشاه در پی ایجاد نظم پلیسی و نظامی بود، اما پس از رفتن او این نظم و امنیت فرو ریخت.

بسیاری از کارهایی که در دوره رضاشاه انجام گرفت دستاوردهای مشروطه را کمرنگ کرد. یعنی هرچه در اختیار مردم بود به دست دولت افتاد و پیشرفتی که متکی به مردم بود متکی به دولت و شخص داور شد.

”

سلطنت رضاشاه بخشی در نتیجه مشروطه بوده و بخشی خواست مردم. بخش اصلی نظام اداری ایران محصول نیوغ و کارهای داور بود. داور و هم‌فکرانش معتقد بودند که ایران به یک سیستم اداری قوی نیازمند است و به همین خاطر به سمت رضاشاه گرایش پیدا کردند تا از طریق قدرت رضاشاه به اهداف خود برسند.

عامل باورهای مردم است. ولی می‌توان گفت حکومت‌های چپ‌گرا موجب تولید و تشدید دیکتاتوری می‌شوند.

بحث اینجا است که ما بیش از صد سال است در مقاطع مختلف چه قبل از انقلاب پنجاه و هفت و چه بعد از آن دنبال اهداف مشروطه‌خواهان از جمله پیشرفت، عدالت و ... هستیم و هنوز بعد از گذشت صد سال مردم احساس عدالت و پیشرفت ندارند. شما چگونه معتقد هستید که نهضت مشروطه به اهداف خود رسیده است؟

نهضت مشروطه یک نهضت عدالت‌خواه بود که توانست به اهدافش برسد. حتی رضاشاه هم نتوانست در نظام دادگستری دخالت کند، بلکه برای محاکمه مخالفان خود به ناچار دادگاه‌های موازی یا نظامی تشکیل می‌داد. دادگستری در مقابل رضاشاه و محمدرضا شاه مقاومت کرد. در نهایت می‌توان گفت: مشروطه به اهداف خود رسید و آنچه درست کرد اصولی بود ولی حکومت آنها را دور زد.

در مورد توسعه آموزش و پرورش هم پیشرفت‌هایی، کم یا بیش، به‌خصوص در زمینه رشد مدارس نوین داشتیم که خود مردم من جمله میرزا حسن رشیدیه نقشی پررنگ‌تری در آن داشتند تا حکومت. ولی دخالت دولت و بی‌توجهی به کیفیت نظام آموزشی، روح مردمی و نقش مردم را از آن گرفت.

در حال ما به نتیجه و دستاوردهای دلخواه نرسیدیم!

تاکید من این است که این امر نسبی است. جایی که توفیق نداشتیم دلایل مختلف داشته. مثلا در زمان رضاشاه و محمدرضا شاه نظامی‌گرایی وجود داشت و بخش مهمی از کار با اسلحه و دادگاه نظامی به پیش می‌رفت.

سوال پایانی من این است که با توجه شرایط موجود توسعه کشور را در گرو چه امری می‌دانید؟

من فکر می‌کنم یکی از راه‌حل‌های اساسی ما توسعه سازمان‌های مردم‌نهاد و سپردن قدرت تصمیم‌گیری به مردم در امور مربوط به خودشان و کشور است.

آقای مهندس سعید موسوی حجازی از شما سپاسگزاریم

گفت‌وگوی «هفته» با مهندس سعید موسوی حجازی در تیرماه سال ۲۰۱۹ صورت گرفت و در مرداد (اوت) همان سال در هفته منتشر شد. در این شماره به مناسبت این روز مهم گفت‌وگو با آقای حجازی بازنشر می‌شود. / تحریریه هفته

هم‌زمان با این دوره شاهد ظهور عقاید و مکاتب سیاسی، مثلا حزب توده از یک سو و گروه‌های غرب‌گرا از سوی دیگر هستیم. طوری که عده‌ای راه پیشرفت را رفتن به سمت کمونیسم و مارکسیسم می‌دانستند، و عده‌ای پیروی از مکاتب غربی و لیبرالی و اقتصاد آزاد. نظر شما در این مورد و تأثیرش بر مشروطه‌خواهی چیست؟

باید توجه داشت در ایران قبل از مشروطه، آزادی نسبی وجود داشت و اختیارات شاه هم تا حد مشخصی بود که سنت مرزهای آن را تعریف کرده بود.

بسیاری معتقدند این آزادی نبوده بلکه به دلیل ضعف شاه نوعی آنارشیزم بوده است!

آنارشی و ضعف بوده ولی نه در همه امور. در جاهای مختلف مردم از دعوی مجتهدین و شاه استفاده می‌کردند. مردم ایران دارای قدرت و اختیاراتی بودند. میان مردم افراد و دسته‌هایی مانند شعبان جعفری و طیب بودند که گاهی طرف مردم بودند و گاهی طرف شاه.

”

اینکه می‌گویند این امنیت را رضاشاه آورد درست نیست. اگر شما خاطرات اولین سفیر آمریکا در ایران را بخوانید، از امنیت ایران تعجب خواهید کرد. به بیان او، ایران در آن زمان از امن‌ترین کشورهای خاورمیانه محسوب می‌شد. کنت دوگوبینو اولین سفیر فرانسه در دوره انقلاب کبیر فرانسه در کتاب سه سال در میان ایرانیان می‌گویند ایران چنان کشور امنی در خاورمیانه است که ما وقتی در سرمای زمستان و شب هنگام از تهران حرکت کردیم تنها چند تفنگ به همراه داشتیم که برای راندن گرگ‌ها بود. اولین بی‌نظمی و ناامنی را ما در مرز ترکیه دیدیم و آنجا فهمیدیم که از ایران خارج شدیم.

سیاسیون چپ معتقدند علت عدم توفیق مشروطه‌خواهان این بود که نظام طبقاتی در ایران حاکم بود، و راست‌گرایان معتقدند که برای رسیدن به دموکراسی و آزادی باید نظام طبقاتی را به رسمیت شناخت و به آزادی فردی احترام گذاشت. شما چه نظری دارید؟

مارکس معتقد بوده؛ حکومت و قدرت آن در دوران فئودالی ناشی از مالکیت بر زمین است. یعنی مالکیت زمین است که به گروه‌ها قدرت می‌بخشد. ولی در ایران مساله مهمتر مالکیت آب بوده است. این تفکر که ایران فئودال و بورژوا بوده اشتباه است. نظام مالکیت در ایران و در چین با مالکیت زمین نمی‌خواند. مالکیت آب با زمین فرق دارد و کشاورزان ایران از وضع خود ناراضی نبودند. به همین خاطر هم خیلی‌ها معتقدند اصلاحات ارضی آمریکا و شاه اشتباه بوده است.

مارکس در یکی از کتاب‌هایش گفته است؛ علت وجود دیکتاتوری در خاورمیانه این است که دعوی بر سر آب بوده نه بر سر زمین. اما به عقیده من نظام‌های اقتصادی در رسیدن به دموکراسی آن قدر نقش ندارند. مهم‌ترین

صرافی رویال
با مدیریت فرخ سرشت

خرید و فروش ارز را با ما تجربه کنید

امکان استفاده از کارت های بانکی ایران جهت فروش ارز

ارسال ارز به ایران و بالعکس
در سریع ترین زمان ممکن با بهترین نرخ

6162 SHERBROOKE W.
MONTREAL H4B 1L8
جنب فروشگاه اخوان

(514) 836-7090

هایک هارتونیان
Hayk Hartounian MBA
Residential Real Estate Broker

مشاور و متخصص املاک مسکونی در مونترال بزرگ

ارزیابی و مشاوره رایگان
تهیه وام مسکن با بهترین امکانات
هدیه ما به شما: هزینه محضر

فروش خرید اجاره

(514) 574 6162
Haykhartounian@yahoo.com
9280 Boul. de l'Acadie, Montréal, QC, H4N 3C5

دفتر ترجمه رسمی
شیرازه مسیحا

ترجمه و تایید اسناد بدون نیاز به مراجعه حضوری

عضو رسمی انجمن مترجمان کبک (OTTIAQ) و انجمن مترجمان (ATIO)

کارشناس ارشد ترجمی زبان و دانشجوی دکتری زبان شناسی

ATIO

ترجمه و تایید اسناد و مدارک
ترجمه شفاهی در جلسات رسمی اداری و دانشگاهی
تایید امضا اشخاص و گواهی برابر اصل
تهیه و تنظیم دعوت نامه و انگیزه نامه
ترجمه مهرهای گذرنامه جهت تعویذ
کارت (PR) و درخواست شهروندی کانادا
تهیه و تنظیم مدارک جهت ارائه برای مدارک سازی (مهر کپی برابر اصل از دفترخانه رسمی)
الجام کلیه امور مربوطه به دریافت و تکمیل نامه از دانشجویان

دفتر تهران: ضلع جنوب شرقی سید فلان
دفتر ترجمه رسمی مسیحا
+98 912 723 2544

+98 912 322 0524
438-920-9305
firoozehmasiha@yahoo.com

دارالترجمه رسمی فرهنگ
BUREAU DE TRADUCTION FARHANG
FARHANG TRANSLATION OFFICE

شعبه کانادا
شعبه ایران

001 514 691 4383
R.DAVOUDI@FARHANG.CA

2000, MCGILL COLLEGE
6TH FLOOR, MONTREAL
QUEBEC, CANADA, H3A 3H3

نهران- کاکر شمالی، تقاطع بلوار کشاورز نبش کوچه گیتی پلاک ۱۷۳ طبقه ۳، واحد ۷
+98 21 6642 1511
6694 8154
H.DAVOUDI@FARHANG.CA



سیاست اقتصاد جامعه

www.hafteh.ca

را در شبکه‌های اجتماعی دنبال کنید

@Hafteh.ca @HaftehWeekly @HaftehMontreal @Journal_Hafteh



لودووار: ملت ایران منتظر حمایت ماست

به لرزه درآورد. فقط در نوامبر سال ۲۰۱۹ بیش از یک هزار و پانصد جوان ایرانی در خیابان‌ها توسط نیروهای سرکوبگر رژیم ایران کشته شدند و بیش از دوازده هزار نفر توسط مأموران تحت فرمان ابراهیم رئیسی، رئیس وقت دستگاه قضایی ایران، بازداشت و شکنجه شدند. بسیاری از خانواده‌های ایرانی بابت جان و سرنوشت فرزندان‌شان که هنوز از آن زمان در زندان‌های پرجمعیت جمهوری اسلامی به سر می‌برند، نگران هستند. ترس و نگرانی آن‌ها به هیچ‌وجه بی‌جا نیست زیرا مردم ایران جنایت نسل‌کشی را که جمهوری اسلامی در تابستان سال ۱۹۸۸ بر ضد هزاران زندانی مخالف سیاسی مرتکب شد، فراموش نکرده‌اند. ابراهیم

شوم و غم‌انگیز نخست را به خود اختصاص داده است. رویکرد علی خامنه‌ای رهبر ایران مبنی بر تحمیل فرد موردنظر خود در انتخابات ریاست‌جمهوری ایران که البته مشخصه بارز آن فقدان مشروعیت به‌واسطه میزان مشارکت پایین مردمی بود، مشخصاً باهدف تشدید حلقه محاصره جامعه‌ای صورت گرفته که امروز به علت نارضایتی و اعتراض به دیگی جوشان تبدیل شده است. رهبر ایران قصد دارد رژیم خود را سخت‌تر و خشک‌تر کند البته اگر واقعاً دیگر جایی برای بدتر شدن آن وجود داشته باشد. هنوز تظاهرات دسامبر سال ۲۰۱۷، نوامبر سال ۲۰۱۹ و ژانویه سال ۲۰۲۰ از خاطرمات نرفته است که در اعتراض به افزایش هزینه‌های زندگی و فساد گسترده در ایران شکل گرفت و رژیم تهران را

انتخابات ریاست‌جمهوری اخیر ایران یک رسوایی بود. به قدرت رسیدن فردی که به علت دست‌داشتن در هزاران فقره اعدام فراقضایی، ناپدیدسازی‌های قهری، حبس و شکنجه در سال‌های گذشته از او به‌عنوان «سلاخ» یاد می‌شود، چشم‌انداز بسیار تیره و تاریکی را برای ایران ترسیم می‌کند. با گذشت بیش از چهار دهه تئوکراسی خونخوارانه و درد و رنج‌های فراوانی که طی همه این سال‌ها بر زنان و مردان ایرانی گذشته است، آن‌ها اکنون انتظار دارند که دموکراسی‌های غربی به شکلی شایسته، با نتیجه انتخابات ریاست‌جمهوری اخیر ایران که دهن‌کجی آشکار به دموکراسی است برخورد کنند، انتخاباتی که نتیجه‌اش به قدرت رسیدن فردی است که به جای نشستن بر مسند ریاست‌جمهوری ایران، می‌بایست در مجامع قضایی بین‌المللی در جایگاه متهمان قرار گیرد و به اتهام ارتکاب جنایت بر ضد بشریت محاکمه شود. لازم است که دموکراسی‌های غربی در این مورد به‌گونه‌ای رفتار کنند که پرونده ابراهیم رئیسی به الگویی در زمینه مبارزه مؤثر با مصونیت از مجازات قدرتمندان و سیاستمداران تبدیل شود.

چندین سال است که من مبارزات زنان ایرانی را که برای دفاع از جان و حقوق هم‌وطنان خود در برابر یک رژیم به‌شدت زن‌ستیز، نوعی مقاومت قهرمانانه را در پیش گرفته‌اند، دنبال می‌کنم. مصونیت از مجازات رهبران ایران که رفتارهای جنایتکارانه آن‌ها در سطوح مختلف و از طرف کلیه سازمان‌های مدافع حقوق بشر مورد نکوهش قرار گرفته و محکوم شده، به شکل‌گیری یک فرهنگ خشونت بر ضد زنان در کشوری تبدیل شده است که از نظر تعداد موارد اعدام در جهان رتبه

درباره نویسنده

خانم اینگرید بتانکور Ingrid Betancourt
سیاستمدار فرانسوی - کلمبیایی، سناتور سابق و نامزد انتخابات ریاست‌جمهوری کلمبیا در سال ۲۰۰۲، گروه چریکی مارکسیست نیروهای مسلح انقلابی کلمبیا (فارک)



رئیس و سه قاضی دیگر در آن زمان از طرف آیت‌الله خمینی بنیان‌گذار انقلاب اسلامی مأمور شدند همه مخالفان سیاسی را که در زندان‌های ایران به سر می‌بردند، بدون محاکمه اعدام کنند.

از نظر مقامات جمهوری اسلامی این «راه‌حل نهایی» برای یکسره کردن کار طرفداران جنبش مخالف مجاهدین خلق بود. گفته می‌شود در آن زمان جنون اعدام بی‌سابقه‌ای که مقامات جمهوری اسلامی پیدا کرده بودند، به اعدام حدود ۳۰ هزار زندانی سیاسی در که گروه‌های شش تا دوازده نفره به جوخه‌های اعدام سپرده شدند، تمام شد.

سازمان غیردولتی عفو بین‌الملل این اعدام‌های فرا قضایی را «جنایت بر ضد بشریت» توصیف کرده است. نهم دسامبر سال ۲۰۲۰، هفت گزارشگر ویژه سازمان ملل متحد، یک تحقیق بین‌المللی «دقیق و مستقل» را درباره این نسل‌کشی خواستار شدند و تاکید کردند این حق خانواده‌های اعدام‌شدگان است که از محل

گورهای جمعی آن‌ها مطلع شوند.

طی ۳۲ سال اخیر این اولین بار بود که سازمان ملل متحد اقدامی با این ابعاد بر ضد یک کشور عضو انجام داد. اما مقامات تهران نیز به نوبه خود تلاش کردند آثار و نشانه‌های این نسل‌کشی را به بهترین نحو ممکن پاک کنند. ژوئن گذشته جاوید رحمان، گزارشگر ویژه سازمان ملل متحد در امور حقوق بشر ایران، از این هم فراتر رفت و خواستار آن شد که یک تحقیق مستقل درباره نقشی که ابراهیم رئیسی به عنوان معاون دادستان تهران ایفا کرده است، صورت گیرد.

موضوع پرونده ایران نباید به برنامه هسته‌ای این کشور محدود باشد زیرا رژیم ایران دقیقاً می‌خواهد روابط خود با غرب را به همین موضوع محدود کند. در حالی که همه چیز به یکدیگر گره خورده است. رژیم تهران رژیم خونخواری است که تروریسم را به همه جهان صادر می‌کند و مجهز شدن این رژیم به بمب اتمی می‌تواند به تهدیدی فوری برای هر یک از ما تبدیل شود.

اکنون از اروپا خواسته شده است به مطالبات مشروع مردم ایران که از چهار سال پیش اعتراضات خود را شروع کرده و خواستار تغییر مسالمت‌آمیز رژیم سیاسی کشورشان هستند، گوش دهد. این گزار دموکراتیک باید توسط اتحادیه اروپا تسهیل شود. اولین گامی که در این مسیر باید برداشته شود این است که مسئولان ایرانی به جرم جنایت علیه بشریت در مجامع قضایی بین‌المللی محاکمه شوند و در این میان به ویژه پرونده ابراهیم رئیسی مورد بررسی قرار گیرد.

آیا در این نقطه عطف سرنوشت‌ساز از مبارزه ایرانی‌ها برای رسیدن به آزادی، جامعه جهانی در حمایت از مردم ایران و مبارزه آن‌ها اقدام خواهد کرد؟ ایرانی‌ها می‌توانند روی دوستی و همبستگی افکار عمومی جهان که برای بهبود شرایط به نفع مردم آماده‌اند، حساب کنند.

منبع: وب‌سایت خبری نشریه لودووار

الهام صفایی



سوپر بلوط در منطقه ریچموند هیل تورنتو



نانوایی کاسپین در منطقه شپرد، اسکاربرو تورنتو

پشت پرده گرانی نان ایرانی در تورنتو

افزایش قیمت نان در حالی این روزها در نانوایی‌های ایرانی تورنتو به چشم می‌خورد که نانوایان دلایل مختلفی را برای این قضیه عنوان می‌کنند؛ از افزایش هزینه‌های تولید نان تا گرانی همه اجناسی که به صورت دریایی وارد کانادا می‌شوند. به گفته برخی از مدیران فروشگاه‌های عرضه نان «این اتفاق فقط در مورد نانوایی‌های ایرانی نیفتاده بلکه فروشگاه‌های کانادایی هم قیمت نان را افزایش داده‌اند.»

به گزارش خبرنگار هفته، آقای افشار مدیریت نانوایی کاسپین در منطقه شپرد اسکاربرو تورنتو را بر عهده

دارد. او از زاویه دیگری به این گرانی نگاه می‌کند و در این باره به «هفته» می‌گوید: «آتش‌سوزی در مناطق مختلف کانادا موجب شده تا قیمت نان افزایش یابد چراکه این حادثه موجب شده تا محصولات کشاورزی از جمله گندم از بین برود.»

او تاکید می‌کند: «تمامی نانوایی‌ها به‌خاطر شرایط پیش‌آمده نان را گران کرده‌اند و تنها نانوایی ما نیست. قیمت هر کیسه آرد نسبت به سه ماه گذشته ۲ و نیم برابر افزایش پیدا کرده، از طرفی، پلاستیک هم گران شده است و چون این کالا در کانادا تولید نمی‌شود و از چین وارد می‌شود همه این موارد موجب شده تا نان

گران‌تر از چند ماه گذشته شود.» مدیر نانوایی کاسپین با بیان اینکه «نانوایی‌های کانادایی هم به‌خاطر افزایش قیمت آرد، نان را گران کرده‌اند»، می‌گوید: «البته فقط نان گران نشده بلکه تمامی اجناس و اقلام خوراکی در سال ۲۰۲۱ افزایش چشمگیری نسبت به سال‌های گذشته داشته است. تجربه نشان داده بعد از هر گرانی، قیمت‌ها دیگر به رقم قبلی بر نمی‌گردد باین‌حال امیدوارم قیمت آرد کمتر شود تا بتوانیم رضایت مشتری‌ها را جلب کنیم و البته مجبور نشوند نان ارزان و بی‌کیفیت خریداری کنند.»

درحالی که تلاش ما این است تا بهترین کیفیت کالا و قیمت مناسب را به مشتریان خود عرضه کنیم.» اما خانم زری حیدری، مدیر نانوايي باران نگاه دیگری به این ماجرا دارد. او در این باره به «هفته» می‌گوید: «نانوایی‌های ایرانی در کانادا، اتحادیه یا صنف خاصی ندارند. من هم شنیدم که بعضی از همکارانم نان را گران کرده‌اند اما ما نان را گران نکرده‌ایم.» البته او در ادامه توضیح می‌دهد: «علت این گرانی، افزایش هزینه اقلام تولید نان از قبیل آرد و روغن است. هفته‌به‌هفته و حتی روزبه‌روز شاهد افزایش قیمت‌ها هستیم بنابراین نانوايي‌ها هم مجبور به گران کردن نان شده‌اند.»

گران نکرده؛ رضایت مشتری مهم‌تر است

به گفته این نانوا: «یکی از همکاران باتجربه‌ام در این شغل می‌گوید در کانادا ممنوع است که همه به‌صورت متحد قیمت‌ها را افزایش دهند البته من فقط یک سال است که نانوايي را راه انداخته‌ام و اطلاعاتی در زمینه صنف و اتحادیه ندارم اما علت اینکه من نان را گران نکرده‌ام این است که رضایت مشتری‌هایم برایم مهم‌تر است.»

”

افزایش قیمت نان در حالی این روزها در نانوايي‌های ایرانی تورنتو به چشم می‌خورد که نانوايان دلایل مختلفی را برای این قضیه عنوان می‌کنند؛ از افزایش هزینه‌های تولید نان تا گرانی همه اجناسی که به‌صورت دریایی وارد کانادا می‌شوند.

افزایش دستمزد کارگران

مدیر سوپر بلوط معتقد است: «این مسائل به‌صورت زنجیره‌ای به هم مربوط هستند به این معنا که این گرانی از تغییر قیمت اجناس ورودی به کانادا شروع می‌شود تا افزایش دستمزد کارگر و کارمند؛ چراکه افزایش قیمت‌ها بر زندگی همه سایه می‌اندازد و این افراد برای تأمین مایحتاج زندگی خود درخواست افزایش حقوق می‌کنند بنابراین کارفرما یا مدیران فروشگاه‌ها هم مجبور می‌شوند اجناس خود را گران کنند.» آقای رسولی با بیان این که «پاندمی ویروس کرونا بر این وضعیت تأثیری نداشته است»، می‌گوید: «حدود سه چهار ماه است که این افزایش قیمت‌ها محسوس شده؛ من فکر می‌کنم بعد از اتفاقی که برای کشتی‌ها در کانال سوئز افتاد و سرگردانی آن‌ها قیمت کانتینرها افزایش داد و همین موجب افزایش قیمت‌ها و ثبات گرانی شد. با این توضیح که ۷۰ تا ۸۰ درصد تمامی اجناس به‌صورت دریایی وارد کانادا می‌شوند؛ بنابراین در گرانی‌ها مواردی مانند هزینه انرژی، حمل و نقل و افزایش دستمزدها را هم باید در نظر گرفت.»

همه اجناس حدود ۳۰ درصد گران شده است

سخنان آقای افشار در حالی است که مدیر سوپر پارسیان واقع در خیابان یانگ تورنتو نیز به «هفته» می‌گوید: «تنها نان گران نشده بلکه همه چیز گران شده است؛ همه چیز از سال گذشته تاکنون ۲۵ تا ۳۰ درصد گران شده، موضوعی که هر روز با انجام یکبار خرید روزانه می‌توان متوجه آن شد.» آقای مدنی، مدیر سوپر پارسیان، علت گرانی نان را افزایش قیمت آرد عنوان و تصریح می‌کند: «این موضوع را دولت کانادا نیز در رسانه‌های خود اعلام کرده، باین حال تلاش ما این است قیمت‌ها را زیاد نکنیم همان‌طور که در سه سال گذشته قیمت نان را افزایش ندادیم اما به‌تازگی هر کیسه آرد را با افزایش قیمت سه درصدی می‌خریم بنابراین اگر ارزان بفروشیم ضرر می‌کنیم.» برای بررسی دقیق‌تر این موضوع به منطقه ریچموند هیل هم سری زدیم تا قیمت نان را در این قسمت از شهر نیز ارزیابی کنیم. آقای رسولی در این منطقه مدیر سوپر بلوط است. او درباره افزایش قیمت‌ها به «هفته» می‌گوید: «افزایش قیمت حمل بار از کشورهای دیگر به کانادا و



سوپر پارسیان واقع در خیابان یانگ تورنتو



نانوایی باران

قیمت بنزین هم بی‌تأثیر نبوده است

به اعتقاد او «افزایش قیمت بنزین هم در این گرانی بی‌تأثیر نبوده است. به‌عنوان مثال من می‌توانستم قبلاً با ۶۰ دلار برای یکبار مصرف، بنزین تهیه کنم اما در حال حاضر ۱۰۰ دلار پرداخت می‌کنم؛ بنابراین این قضیه نیز بر جابه‌جایی وسایل و خریدهای مشتریان تأثیر می‌گذارد و موجب افزایش هزینه‌ها می‌شود.» مدیر سوپر بلوط از قضاوت اشتباه هم‌وطنان ایرانی اظهار گلایه می‌کند و می‌گوید: «متأسفانه در این موارد ما و بقیه همکارانمان در این کسب‌وکار از طرف هم‌وطنانمان با برچسب‌زنی مواجه می‌شویم

در نتیجه روند صعودی هزینه هر کانتینر موجب گرانی کالاها و مواد غذایی شده است. این گرانی فقط مربوط به فروشگاه‌های ایرانی یا کشورهای دیگر نیست.»

به گفته او «ما همه اجناس را از خارج وارد می‌کنیم و همین دلیلی بر افزایش قیمت‌هاست. شما کافی است به فروشگاه‌های نوفرز و کاسکو مراجعه کنید. مثلاً قیمت روغن، آرد و شکر در این مراکز خرید ۲ دلار از فروشگاه‌های ایرانی بیشتر است. درواقع، همه اجناسی که از آمریکا وارد می‌شود گران شده است.»



بالارفتن نرخ اجاره، سخت‌تر شدن شرایط برای مهاجران

بازار مسکن سرازیر شد. قیمت خانه‌ها به شکل بی‌سابقه‌ای افزایش یافت تا جایی که برای بسیاری از خانواده‌های جوان و کم‌درآمد از جمله مهاجران و تازه‌واردان که هنوز جایگاه خود را در جامعه جدید تثبیت نکرده‌اند صاحب‌خانه شدن در آینده نزدیک امری نامحتمل به نظر می‌رسد.

اجاره‌بهای متوسط به حدود دو هزار و دویست و هشتاد و نه دلار رسید. این مقدار از مقدار مشابه در سال گذشته حدود پنج درصد کمتر است ولی نسبت به سه‌ماهه اول امسال حدود دو درصد رشد داشته است. در بخش کاندوها و مجتمع‌های آپارتمانی اجاره‌های تورنتو، بازار به‌ویژه در مرکز شهر بیش‌ازپیش به سمت رونق در حرکت است. به گفته کارشناسان بخش مسکن تورنتو، تنها در هفته‌های گذشته به‌سرعت از تعداد واحدهای اجاری کاسته شده و مانند گذشته بر هر واحد در زمان اجاره به طور متوسط حدود دو یا سه پیشنهاد ارائه می‌شود. در زمان اوج همه‌گیری و با کاهش تقاضای اجاره مسکن، صاحبان املاک بزرگ اجاری روش‌های متعددی را برای جذب مشتری بدون کاهش قیمت به کار گرفتند و این امر فقط مختص تورنتو نیست. مالکان با پیشنهادها و مشوق‌هایی همچون بخشودن یک ماه اجاره در سال، کارت هدیه و حتی ارائه کمیسیون برای معارفه مستأجر جدید سعی در رقابت در بازار نسبتاً سرد در اوج بحران کرونا داشتند. اما حال طبق برآوردهای جدید، این شرایط برای آنان کمی در حال بهبود است. به‌ویژه اینکه فصل تابستان

بحران همه‌گیری کرونا همه چیز را دستخوش تغییر کرد. ابتدا بر صنعت و بازار کار سایه افکند، سپس با افزایش بیکاری و حرکت به سمت رکود، دولت مجبور شد وارد عمل شود. در نهایت برای کنترل رکود و به گردن آوردن چرخه اقتصاد، بازار مسکن هدف قرار گرفت و با سیاست‌های اقتصادی انبساطی پول به

آیا قیمت املاک به سطح سابق باز خواهند گشت؟

در شرایط فعلی حتی اگر بازار به سمت آرامش و سکون نیز حرکت کند بعید است بهای ملک به شکل معناداری کاهش یابد. قیمت متوسط مسکن در سطح کشور از ششصد و هشتاد و هشت هزار دلار در ماه می به حدود ششصد و شصت و نه هزار دلار در ماه ژوئن رسید که از پیک آن یعنی هفتصد و شانزده هزار دلار در ماه مارس کمتر است. با روند روبه‌رشد نرخ بهره وام و تردید خریداران به خرید با قیمت فعلی چندان دور از انتظار نیست که بهای مسکن روندی رو به پایین ولی آرام به خود بگیرد. ولی این بدان معنی نیست که خانه‌های قابل خرید برای اقشار متوسط جامعه مانند گذشته در دسترس باشند. اگر بخواهیم شرایط به حالت پیش از همه‌گیری بازگردد باید به طور متوسط حدود بیست و پنج درصد در سطح ملی از قیمت مسکن کم شود که در عمل امری ناممکن است و حتی اگر اتفاق بیفتد ممکن است فروپاشی بازار مسکن و رکود اقتصادی را به دنبال داشته باشد؛ بنابراین اگر کمی واقع‌بینانه و محتاطانه بپذیریم بهای مسکن ده درصد از حد کنونی افت کند باز هم قیمت

متوسط در سطح ملی حدود صد هزار دلار از آنچه در ۲۰۱۹ شاهد بودیم بالاتر است. این سطح از قیمت هنوز در توان خرید بسیاری از خانواده‌های جوان و قشر متوسط جامعه نیست.

اجاره‌بهای بالاتر، اثر اجتناب‌ناپذیر افزایش قیمت مسکن

پس از وقوع بحران همه‌گیری کرونا و کاهش موج مهاجرت، بازار مسکن در بخش اجاره در ابتدا کمی سرد شد. ولی اکنون شاهد آن هستیم که در شهرهایی که واحدهای مسکونی به میزان لازم در دسترس نیستند اجاره‌بها روند صعودی پیدا کرده است. در ماه جون نسبت به ماه آوریل اجاره‌بها حدود دو و نیم درصد افزایش یافته است و پیش‌بینی می‌شود با بازکردن مرزها به روی مهاجران جدید بازار املاک اجاره‌ای نیز دوباره رونق بگیرد. افزایش اجاره‌بها برای صاحبان املاک سود آورد است ولی درعین حال می‌تواند برای طبقه‌هایی از جامعه که از توان مالی مناسبی برخوردار نیستند، به‌ویژه در شهرهای بزرگ مشکل‌ساز باشد.

در بزرگ‌ترین بازار مسکن کانادا یعنی تورنتو،

دولت فدرال کانادا طی دو ماه ابتدایی سال مالی ۲۰۲۲-۲۰۲۱ کسری بودجه تقریباً ۲۴ میلیارد دلاری را ثبت کرد. این رقم نسبت به آن چه سال گذشته در همین زمان گزارش شده بود، به مراتب پایین‌تر است.



اخبار اقتصادی

بهبود میزان کسری بودجه کانادا در ماه‌های آوریل و مه

وزارت دارایی کانادا اعلام کرد کسری بودجه کشور در ماه‌های آوریل و مه به ۲۳.۸ میلیارد دلار رسید این در حالی است که کسری بودجه کشور در همین زمان در سال گذشته ۸۸.۶ میلیارد دلار بود. به گزارش هفته، به نقل از رادیو کانادا، وزارت دارایی تصریح کرد امسال با توجه به روند بهبود شرایط همه‌گیری کرونا از بهار گذشته، کاهش هزینه‌ها نسبت به سال گذشته به راحتی قابل پیش‌بینی بود. سال گذشته در ماه‌های آوریل و مه در آغاز پاندمی قرار داشتیم و فعالیت‌های اقتصادی تحت تاثیر محدودیت‌های کرونایی به طرز شدیدی کاهش یافته بود و همین موضوع خزانه‌داری فدرال را مجبور کرد کمک‌های فوری بی‌سابقه‌ای به خانواده‌ها و کسب و کارها اختصاص دهد.

طبق اعلام وزارت دارایی کانادا، کسری بودجه کنونی بازتاب تاثیر مشکلات و محدودیت‌های اقتصادی فعلی است که از آن جمله می‌توان به تاثیر قرنطینه موج سوم و تمدید تدابیر حمایتی فوری که قرار است پائیز امسال به پایان برسد، اشاره کرد.

هزینه اجرای برنامه‌های حمایتی در ماه‌های آوریل و مه بالغ بر ۷۹.۶ میلیارد دلار بود که در مقایسه با مدت مشابه سال مالی قبل حدود ۲۷ میلیارد دلار معادل ۳۲.۵ درصد کاهش یافته است. طی همین دو ماه، درآمد‌ها نیز به ۵۹.۵ میلیارد دلار رسید که ۲۷.۱ میلیارد دلار معادل ۸۳.۶ درصد نسبت به همین زمان در سال گذشته افزایش یافته است. سال گذشته در مدت مشابه میزان درآمد‌ها ۳۲.۴ میلیارد دلار اعلام شده بود.

دولت جاستین ترودو یک بار دیگر ۳.۳ میلیارد دلار از خزانه برداشت کرد تا به شرکت‌ها و شهروندان کمک کند مشکلات اقتصادی ناشی از پاندمی را تا اواخر اکتبر تحمل کنند.



تمدید برنامه‌های حمایتی کانادا در دوران پاندمی تا ۱۲۳ اکتبر

وزارت دارایی کانادا هزینه تمدید برنامه‌های حمایتی از افراد را ۲.۲ میلیارد دلار و هزینه تمدید برنامه‌های حمایتی از شرکت‌ها را ۱.۱ میلیارد دلار برآورد کرده است.

به گزارش هفته، به نقل از لاپرس، کریستیا فریلند وزیر دارایی کانادا روز جمعه ۳۰ ژوئیه در سفر به همپلتون استان انتاریو از تمدید برنامه‌های حمایتی دولت خبر داد. خانم فریلند برای اختصاص کمک ۴۰۰ میلیون دلاری به تقویت معیارهای زیست محیطی یک کارخانه فولاد در همپلتون به این شهر رفته است.

معاون نخست‌وزیر تصریح کرد آن‌هایی که به علت پاندمی کووید ۱۹ امکان کار کردن ندارند، همچنان می‌توانند روی سه کمک هزینه فدرال که برای احیای اقتصادی در نظر گرفته شده است، حساب کنند: کمک اختصاص یافته به بیکاران؛ کمک هزینه اختصاص یافته به آن‌هایی که سرپرستی یکی از نزدیکان خود را بر عهده دارند و کمک هزینه مربوط به مرخصی استعلاجی ناشی از کووید ۱۹.

پارانه‌های دستمزد، پارانه اجاره‌بهای تجاری و تدابیر حمایتی در صورت قرنطینه از جمله برنامه‌های حمایتی است که دولت فدرال برای کسب و کارها تمدید کرده است.

فدراسیون کسب و کارهای مستقل کانادا از این تصمیم دولت فدرال استقبال اما تاکید کرد که در حال حاضر تنها ۳۵ درصد شرکت‌های کوچک و متوسط وضعیت فروش عادی خود را باز یافته‌اند، بنابراین تداوم برنامه‌های حمایتی دولت خبر خوبی است اما اتاوا باید بداند که تضمین احیای اقتصادی کشور مستلزم حمایت‌های بیشتر دولت است.

فصل پر نقل انتقال در بازار اجاره مسکن نیز هست.

گران‌ترین و ارزان‌ترین شهرها برای اجاره کدام هستند؟

در آخرین نظرسنجی که پایگاه زومپر - که یکی از مهم‌ترین بازیگران عرصه خرید و فروش آنلاین املاک در آمریکای شمالی است - ارائه کرده است ونکوور و برنابی به ترتیب اولین و دومین شهر گران در زمینه اجاره‌بها هستند. تا پیش از این جایگاه دوم متعلق به تورنتو بود ولی این شهر اکنون در جایگاه چهارم این فهرست قرار گرفته است. در استان کبک شهر مونترال در جایگاه یازدهم و شگفتی‌ساز این فهرست یعنی کبک سیتی در جایگاه آخر از جمع بیست و چهار شهر برتر در این نظرسنجی جای دارند. متوسط اجاره‌بها برای یک واحد یک‌خوابه در شهر اول یعنی ونکوور حدود دو هزار دلار و در شهر آخر یعنی کبک سیتی حدود هفتصد.

سیاست‌های مهاجرتی و تأثیر آن بر بازار املاک اجاره‌ای

طبق سیاست‌های دولت فدرال، مرزهای کانادا تا سال ۲۰۲۳ میزان حدود یک میلیون و دویست مهاجر دائم از سراسر جهان خواهد بود که به بازار املاک اجاره‌ای رونق بی‌سابقه‌ای خواهد بخشید و احتمالاً دوباره موجب افزایش اجاره‌بها خواهد شد. جدا از افزایش اجاره‌بهای ناشی از پدیده مهاجرت در سراسر کانادا، سؤال اصلی دیگری که در این میان مطرح است این است که آیا سازندگان ساختمان و انبوه‌سازان می‌توانند با رشد سریع جمعیت کشور در طی دو سال رقابت کنند؟ بسیاری از کارشناسان در این زمینه بر این باورند که با سرعت کنونی و با در نظر گرفتن منازل و واحدهای اجاره‌ای موجود این امکان وجود ندارد و دولت باید با سیاست‌های حمایتی در این زمینه به صاحبان املاک اجاره‌ای یاری رساند. عامل دیگری که می‌تواند در کاهش واحدهای مسکونی مؤثر باشد نبود توان مالی لازم برای آن دسته از مستأجرانی است که به طور طبیعی در مرحله کنونی مالی می‌بایست ملک خودشان را می‌خریدند و از بازار اجاره خارج می‌شدند. اما به دلیل افزایش شدید قیمت‌ها و افزایش فاصله میان قدرت خرید و بهای املاک مجبور هستند کماکان اجاره‌نشین بمانند و واحدهای اجاره‌ای را به تصرف خود نگاه دارند. شرایط مالی خاص این دسته از افراد نیز دلیل دوم در کاهش تعداد املاک موجود اجاره‌ای است.

منابع: شبکه‌های خبری گلوب‌اند‌میل، دلی‌هایو و مونترال بلاگ



گرمای شدید در بریتیش کلمبیا در راه است



هم بر جا گذاشت، آماج انتقادات زیادی قرار گرفت. دولت بریتیش کلمبیا در پاسخ به این انتقادات، از اتخاذ رشته تدابیری خبر داده است که انتظار می‌رود با رعایت آن‌ها وضعیت اسف باری که در موج قبلی گرما به وجود آمد، تکرار نشود. در موج قبلی گرما مقامات ونکوور نیز با انتقادات زیادی مواجه و متهم شدند که اقدامات لازم را برای حفاظت از شهروندان انجام نداده‌اند. ونکوور اکنون طرح جدیدی برای مقابله با موج احتمالی گرما تهیه کرده که در آن امکان دسترسی به فضاهای سایه دار پارک‌ها در ۲۴ ساعت شبانه روز، ایجاد مراکز خنک‌سازی در سطح شهر و تهیه مطبوع برای ساکنان کم درآمد آسیب‌پذیر پیش‌بینی شده است. پیپر گوسلن معتقد است که گذر از دوره‌های گرمای شدید در هر نقطه از کانادا دشوار است. پیامدهای چنین پدیده‌هایی می‌تواند درازمدت باشد و سلامت روانی شهروندان را طی سال‌ها تحت تاثیر قرار دهد. محیط‌زیست کانادا پیش کرده است که شمار روزهای به شدت گرم سال طی سه دهه آینده دو برابر خواهد شد.

ویژه کودکان و سالمندان توجه ویژه داشته باشید.» آقای گوسلن تاکید کرد درست است که افراد سالمند به علت ضعیف شدن دستگاه تنفسی‌شان و احساس تشنگی کمتر بیشتر از دیگران آسیب‌پذیر هستند اما این که تصور کنیم گرمای شدید سلامت جوانان را تهدید نمی‌کند، تصویری اشتباه است. همه افراد با خطر پیامدهای گرمای شدید روبرو هستند و نمی‌توانند برای ساعات طولانی گرمای شدید را تحمل کنند.

مصرف برخی داروها به ویژه داروهای ضد سرع نیز می‌تواند عوارض و پیامدهای گرمای شدید را افزایش دهد.

بریتیش کلمبیا دیگر نمی‌خواهد اشتباهات گذشته را تکرار کند.

آدریان دیکس وزیر بهداشت بریتیش کلمبیا در بیانیه‌ای اعلام کرد: «مراکز بهداشتی و درمانی و مراکز اورژانس بریتیش کلمبیا خود را آماده می‌کنند تا به سرعت برای کمک به افرادی اقدام کنند که در گرمای شدید دچار مشکل می‌شوند.»

دولت بریتیش کلمبیا به علت نحوه مدیریت گرمای شدید و مهلکی که اواخر ژوئن بسیاری از مناطق این استان را تحت تاثیر قرار داد و بیش از ۸۰۰ قربانی

در حالی که بریتیش کلمبیا هنوز از پیامدها، تلفات و خسارات ناشی از «گنبد حرارتی» اخیر رهایی نیافته است، یک موج جدید گرمای شدید برای این استان در راه است.

به گزارش هفته، به نقل از رادیو کانادا، محیط‌زیست کانادا روز چهارشنبه ۲۸ ژوئیه هشدارهای متعدد گرما برای چندین منطقه از استان بریتیش کلمبیا به ویژه ونکوور بزرگ، دره فریزر، ساحل سانشاین و جزیره ونکوور صادر کرد.

پیپر گوسلن، پزشک-مشاور در امور آب و هوایی و سلامت در موسسه ملی سلامت عمومی کبک تاکید کرد: «در موج‌های بزرگ گرما، مرگ و میرها به سرعت اتفاق می‌افتد. خیلی‌ها که تحت تاثیر گرمای شدید دچار مشکلات جسمی شده‌اند، حتی فرصت نمی‌کنند که خود را به پزشک برسانند و درخواست کمک کنند.»

آقای گوسلن که استاد دانشگاه لاول است، افزود: «مردم خطرات گرمای شدید را کم اهمیت می‌شمارند. خیلی‌ها نسبت به گرما یک دیدگاه مثبت دارند.»

دکتر بونی هانری پزشک ارشد بریتیش کلمبیا می‌گوید امواج گرمای شدید که استان بریتیش کلمبیا را تحت تاثیر قرار داده یا در کمین آن نشست، به ویژه به این علت خطرناک هستند که با کاهش کیفیت هوا تحت تاثیر آتش‌سوزی جنگل‌ها، همزمان شده‌اند.

دکتر بونی ساکنان استان را به اتخاذ تدابیر پیشگیرانه و محتاطانه ترغیب کرد: «در این شرایط لازم است که به افراد آسیب‌پذیر اطراف خود به

COMPARATIF DU NOMBRE DE MORTS SUBITES ENTRE LE 25 JUIN ET LE 1ER JUILLET.

VALLÉE DU FRASER	VANCOUVER COASTAL	INTÉRIEUR	ÎLE DE VANCOUVER	NORD
2020: 61	2020: 45	2020: 52	2020: 40	2020: 29
2021: 354	2021: 208	2021: 129	2021: 98	2021: 53



اتوسرویس شمیران

تعمیر و خدمات انواع خودرو

• فروش انواع لاستیک تا ۸۰ دلار تخفیف

• جلوگیری از زنگ زدگی Rust Proofing

• تعمیرات ترمز و جلوبندی

سرویس و خدمات
در کوتاه‌ترین زمان
کیفیت مطلوب و قیمت مناسب



514-487-6262

5755 Maisonneuve W. Montréal, QC H4A 2A1
www.autoshemiran.com



Panneton & Panneton Moving & Storage

تخفیف ویژه برای
هموطنان عزیز
در نظر گرفته
خواهد شد

خدمات انبارداری پنتون و الیمپیا

- ✓ بیش از ۵۰۰ فضای انبار در اندازه‌های مختلف
- ✓ تمیز و ایمن با دوربین‌های نظارتی
- ✓ سیستم‌های اعلام خطر و کنترل دما
- ✓ ۷ روز هفته قابل دسترسی

514 939 0099

8660 Jeanne Mance,
Montreal, QC H2P 2S6

Info@pannetonpanneton.com



HYDROWISE

شرکت هایدرووایز

احداث و زیباسازی فضای سبز

- نصب، تعمیر و نگهداری سیستم آبیاری اتوماتیک فضای سبز
- آسفالت ورودی کاراژ و سنگ کاری پیاده‌روهای حیاط و باغچه
- نصب، تعمیر و نگهداری سیستم نورپردازی فضای سبز
- کاشت چمن
- تنها تامین کننده کود طبیعی چمن (بیویزیست Biofertilizer) در کانادا

(514) 707 4767

INFO@HYDROWISE.CA
WWW.HYDROWISE.CA

ارزیابی رایگان

ELAN ACCOUNTING SERVICES INC.

انجام امور مالیاتی به صورت Online یا حضوری

با توجه به انتخاب شما

(514) 225 3500

کلیه خدمات حسابداری و مالیاتی جهت بیزنس و اشخاص
توسط تیم مجرب و کار آزموده

- خدمات حسابداری و دفترداری
- تهیه، تکمیل و ارسال اظهارنامه مالیاتی (اشخاص و شرکتها)
- تهیه، تکمیل و ارسال مالیات بر فروش و خدمات GST / QST
- خدمات مربوط به حقوق و دستمزد - Payroll
- ارزیابی و مشاوره مالی جهت خرید و فروش بیزنس



Iraj Mohammadi
(514-625-6292)
CPA Candidate



Mojdeh Miri
(514-562-3493)
CPA Candidate

360-3285 Cavendish Blvd.
Montreal, QC H4B 2L9

http://elanaccounting.ca
info@elanaccounting.ca

دانش
جامعه
حقوق
سلامتی

www.hafteh.ca

دانش جامعه حقوق سلامتی

هفته
www.hafteh.ca

را در شبکه‌های اجتماعی دنبال کنید

@Hafteh.ca @HaftehMontreal
@HaftehWeekly @Journal_Hafteh

یافته تازه محققان سوئیسی: جابجایی باکتری‌ها از طریق حس لامسه

الکساندر پرستات تصریح کرد تیم تحقیقاتی تحت هدایت وی مطالعات خود را بر روی روشی که باکتری‌ها نیروی مکانیکی لازم برای جابجا شدن را به دست می‌آورند، متمرکز کردند.

یافته‌های جدید درباره نحوه جابجایی باکتری‌ها به طور بالقوه می‌تواند در دانش سلامت انسان نیز موثر واقع شود. در واقع سودوموناس آئروژینوزا یک عامل بیماری‌زای فرصت‌طلب است که معمولاً در خاک یافته می‌شود. این باکتری همواره مایه نگرانی پزشکان است زیرا علت اصلی عفونت‌های حاد در افراد مبتلا به فیبروز کیستیک، بیماران دچار نقص ایمنی یا افرادی است که دچار سوختگی شده‌اند.

پلی تکنیک لوزان که سرپرستی این تحقیق را بر عهده داشته است، گفت: «یافته جدید طرز تفکر ما را درباره تحرک باکتری‌ها تغییر می‌دهد.»

دانشمندان پیش از این نیز می‌دانستند برخی باکتری‌های خاص مثل سودوموناس آئروژینوزا که باعث ایجاد بیماری در انسان می‌شوند، از طریق حرکت کششی روی سطوح حرکت می‌کنند. دانشمندان سوئیسی اما به سازوکار جابجایی آنها که با استفاده از نیروی مکانیکی امکان‌پذیر می‌شود، پی برده‌اند. این باکتری‌ها به رشته‌هایی تاژک مانند با عرض چند نانومتر مجهز هستند که منشأ انقباضات در آنهاست و با ایجاد چرخه‌های انقباض و انقباض به جابجایی آنها کمک می‌کند.



محققان سوئیسی می‌گویند باکتری‌ها با استفاده از حس لامسه خود جابجا می‌شوند

به گزارش هفته به نقل از رادیو کانادا، دانشمندان سوئیسی که با مدرسه پلی تکنیک فدرال لوزان همکاری می‌کنند، در تازه‌ترین مطالعات خود پی برده‌اند که باکتری‌های سودوموناس برای حرکت روی سطوح از سازوکاری شبیه حس لامسه استفاده می‌کنند. الکساندر پرستات استادیار دانشکده علوم حیات مدرسه

کشف قدیمی‌ترین شکل حیات جانوری زمین در کانادا

نتوانسته بودند فسیل‌های اسفنجی مربوط به این دوره را که از آن به عنوان «پیش زیستی نو» یا نئوپروتروزویک یاد می‌شود، کشف کنند.

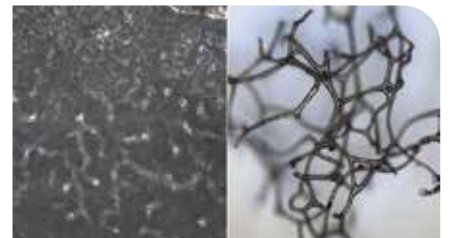
الیزابت ترنر استاد دانشگاه لورانشن در شهر سادبری استان انتاریو، این فسیل‌ها را در میان لایه‌های زمین‌شناسی صخره‌هایی با قدمت ۸۹۰ میلیون سال پیش پیدا کرده است.

اگر این کشف که نتایج آن در نشریه علمی Nature منتشر شده است به تایید محافل علمی برسد، قدمت فسیل‌های اسفنجی شکل کشف شده در کانادا ۳۵۰ میلیون سال بیشتر از عمر قدیمی‌ترین اسفنج‌هایی است که پیش از این کشف شده بود.

صخره‌های شمال غربی کانادا کشف شده است که طبق برآوردها حدود ۸۹۰ میلیون سال پیش در اقیانوس‌ها زندگی می‌کردند. به گفته محققان این ساختارهای اسفنجی شکل احتمالاً بقایای قدیمی‌ترین شکل حیات جانوری بر روی کره زمین هستند.

این کشف نظریه رایج دیرینه‌ای را زیر سوال می‌برد که به موجب آن حیات جانوری پس از تزریق مقادیر زیاد اکسیژن در جو زمین و اقیانوس‌ها پدیدار شده است.

اسفنج‌ها جاندارانی ساده با قدمتی بسیار زیاد هستند. تجزیه و تحلیل ژنتیکی اسفنج‌های مدرن حاکی از آن است که این جانداران احتمالاً ۵۰۰ میلیون تا یک میلیارد سال پیش پدیدار شده‌اند. اما محققان هیچ گاه



ساختارهای اسفنجی کشف شده در کانادا (سمت چپ) احتمالاً زمانی شکل گرفته‌اند که اسکلت کلان یک اسفنج ۸۹۰ میلیون ساله تجزیه و به فسیل تبدیل شده است. برخی اسفنج‌های جدید دارای ساختارهای داخلی (سمت راست) هستند که به اشکال کشف شده در صخره‌ها شباهت دارند.

ساختار اسفنجی کشف شده در کانادا احتمالاً قدیمی‌ترین شکل حیات جانوری در زمین است. به گزارش هفته، به نقل از رادیو کانادا، طبق نتایج مطالعه‌ای که روز چهارشنبه ۲۸ ژوئیه منتشر شد، ساختارهای فسیلی اسفنج مانند‌ی به تازگی در

اکتشاف تازه اختر فیزیکدانان: آثار بخار آب در قمر مشتری

زحل است. گانیمد از مواد سنگی و آب تشکیل شده که البته آب موجود در این قمر عمدتاً به شکل یخ است. نتایج مطالعات نشان می‌دهد که آب موجود در گانیمد از آب کل اقیانوس‌های کره زمین بیشتر است. بخش قابل توجهی از آب موجود در گانیمد در عمق ۱۶۰ کیلومتری آن مدفون شده است. گفته می‌شود در اعماق گانیمد یک اقیانوس آب شور در حالت مایع نیز بین دو لایه یخ محصور شده است.

طبیعتاً بخار آب موجود در گانیمد از تبخیر این اقیانوس شور حاصل نشده بلکه نتیجه تصعید یخ سطح گانیمد است. ذرات باردار خورشید یخ موجود در سطح گانیمد را به بخار آب تبدیل می‌کنند.

قمر مشتری، داده‌های جمع‌آوری شده توسط تلسکوپ هابل طی دو دهه گذشته را مورد تجزیه و تحلیل قرار دادند.

نتیجه تحقیقات این گروه از اختر فیزیکدانان که در نشریه Nature Astronomy منتشر شده، حاکی از آن است که بخار آب در قمر مشتری زمانی تشکیل می‌شود که یخ موجود در سطح گانیمد تصعید می‌گردد یعنی از حالت جامد به حالت گاز تغییر شکل می‌دهد.

گانیمد بزرگ‌ترین قمر طبیعی مشتری و همچنین بزرگ‌ترین قمر طبیعی منظومه شمسی است. گانیمد با قطر ۵۲۶۸ کیلومتر، ۸ درصد بزرگ‌تر از قمر عطارد و همچنین ۲ درصد بزرگ‌تر از تیتان، عظیم‌ترین قمر



دانشمندان برای اولین بار از ردیابی بخار آب در گانیمد، قمر مشتری، خبر داده‌اند

اختر فیزیکدانان برای اولین بار از مشاهده آثار و علائم وجود بخار آب در گانیمد Ganymède که یکی از ۷۹ قمر طبیعی تایید شده سیاره مشتری است، خبر داده‌اند. به گزارش هفته، به نقل از رادیو کانادا، دانشمندان اروپایی و آمریکایی برای پی بردن به وجود بخار آب در

پروژه جدید ستاره‌شناسان برای ردیابی فناوری‌های فرازمینی

فرازمینی را نادیده بگیریم.» آقای لوب در بیانیه‌ای هم که در این باره منتشر شد، تاکید کرد: «تأثیری که هر نوع کشف فناوری فرازمینی می‌تواند بر روی علم و به طور کلی دیدگاه بشر درباره کیهان داشته باشد، بسیار گسترده خواهد بود.» پروژه گالیله علاوه بر مطالعه بشقاب پرنده‌ها، مطالعه اجرام بین ستاره‌ای را که از منظومه شمسی عبور می‌کنند و همچنین ردیابی ماهواره‌های فرازمینی احتمالی که زمین را رصد می‌کنند، مد نظر قرار داده است. محققانی از دانشگاه‌های هاروارد، پرینستون و کالتک و همچنین دانشگاه کمبریج و دانشگاه استکهلم در این پروژه مشارکت می‌کنند.

تلسکوپ‌ها با اندازه‌های متوسط، دوربین‌های فیلم برداری و عکس برداری و رایانه‌های پیشرفته برای تحقیق درباره بشقاب پرنده‌ها پیش بینی شده است. خبر راه‌اندازی این طرح ابتکاری یک ماه پس از آن منتشر می‌شود که پنتاگون گزارشی درباره اشیای پرنده ناشناس منتشر و ادعان کرد که ده‌ها پدیده هوایی که خلبانان نظامی حین پرواز مشاهده کرده‌اند، با اطلاعات و داده‌های موجود قابل توضیح نیست. پرفسور آوی لوب که سرپرست این تیم تحقیقاتی را بر عهده دارد، در کنفرانسی مطبوعاتی گفت: «با توجه به نتایج تحقیقات اخیر مبنی بر وجود سیاره‌های متعدد شبیه زمین در کهکشان راه شیری، ما دیگر نمی‌توانیم احتمال وجود تمدن‌های پیشرفته و فناوری‌های

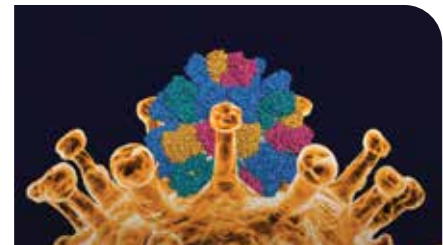


یک تیم بین‌المللی از محققان برجسته به سرپرستی یک ستاره‌شناس دانشگاه هاروارد روز دوشنبه ۲۶ ژوئیه از پروژه ابتکاری جدیدی برای ردیابی شواهد مربوط به فناوری‌های فرازمینی خبر داد. به گزارش هفته، به نقل از لاپرس، در این طرح که «پروژه گالیله» نامگذاری شده و از همین ابتدای کار ۱.۷۵ میلیارد دلار بودجه از بخش خصوصی به آن اختصاص یافته است، استقرار شبکه‌ای جهانی از

طرح تحقیقاتی «ابرملکول» در تورنتو برای مقابله درازمدت با کووید ۱۹

ویروس وجود ندارد. محدودیت دوم نیز این است که همه گروه‌ها به ویژه آن‌هایی که سیستم ایمنی آسیب دیده و ضعیف دارند، نمی‌توانند واکسن بزنند. علاوه بر این زمانی که واکسن می‌زنیم مصونیت باید توسط بدن ما ایجاد شود و میزان مصونیت ایجاد شده نیز از یک فرد به فرد دیگر متفاوت است. بنابراین محققان نمی‌خواهند منتظر بمانند تا سیستم ایمنی بدن دست به کار شود. آن‌ها یک فناوری زیست پزشکی ایجاد کرده‌اند که آنتی بادی‌ها را تقویت می‌کند تا قدرت مقابله و خنثی‌کنندگی بیشتری در برابر ویروس داشته باشند.

روی عملکرد و کارایی این ویروس همچنان ادامه دارد و تا این مرحله نتایج امیدوارکننده‌ای نیز حاصل شده است هر چند هنوز آزمایشات بالینی مربوط به آن شروع نشده است. به گزارش هفته، به نقل از رادیو کانادا، هدف اصلی محققان از این تحقیق پیدا کردن پاسخی درازمدت و پایدار برای کووید ۱۹ و سوبیه‌های فعلی و آنتی آن است. چرا که به گفته دکتر ژان-فیلیپ ژولین مدیر تیم تحقیقاتی SickKids واکسن‌ها دو محدودیت دارند. اولین محدودیت این است که ویروس کرونا تا همین جا نیز جهش‌های متعددی داشته است و امکان واکسینه شدن در برابر سوبیه‌های مختلف



این ابرملکول که از آنتی بادی‌ها تشکیل شده است، پروتئین سنبله ویروس SARS-CoV-2 را که عامل کووید ۱۹ است، هدف قرار می‌دهد.

تیمی از محققان بیمارستان کودکان تورنتو (SickKids) یک «ابرملکول» تولید کرده است که انتظار می‌رود با ترکیب آنتی بادی‌های مختلف بتواند باعث خنثی‌سازی SARS-CoV-2 شود که ویروس عامل کووید ۱۹ است. مطالعه بر

بررسی علمی دلایل طولانی شدن عوارض کرونا در برخی مبتلایان

همچنین عملکرد فکری ۲۰۰ بیمار را مورد بررسی قرار خواهند داد. در حالی که بیش از یک سال از آغاز پاندمی می‌گذرد، بیمارانی که به نوع طولانی کووید ۱۹ مبتلا شده بودند، هنوز کاملاً درمان نشده‌اند و همچنان از برخی عوارض این بیماری رنج می‌برند. یکی از این بیماران ژوزه لاروش است که در این تحقیق تحت مطالعه قرار گرفته است. در حالی که خانم لاروش ۹ ماه پیش به کووید ۱۹ مبتلا شد، هنوز برای راه رفتن عادی هم مشکل دارد. خودش می‌گوید: «پیش از مبتلا شدن به کووید ۱۹، قلب من در سلامت کامل بود و هیچ مشکلی نداشتم اما با گذشت ۹ ماه، هنوز برای جابجا شدن باید از صندلی چرخدار استفاده کنم.»

تحقیقاتی که سپتامبر گذشته شروع شده و قرار است یک سال ادامه داشته باشد، از حمایت مالی ۲۵۰ هزار دلاری شرکت داروسازی فایزر نیز که یکی از واکسن‌های معتبر کووید ۱۹ را نیز تولید کرده، برخوردار است. دکتر هوبنه تاکید کرد شرکت فایزر بدون تعیین هیچ شرط و شروطی به پروژه تحقیقاتی او کمک کرده است. خانم هوبنه تصریح کرد: «صفر تا صد این پروژه تحقیقاتی را خودمان طراحی کرده‌ایم و شاید کمک مالی فایزر، بلاشرط‌ترین حمایتی باشد که من در طول فعالیت حرفه‌ای خودم دیده‌ام.» محققان دانشگاه مک‌گیل و دانشگاه شربروک با استفاده از حمایت‌های مالی فایزر وضعیت سلامت قلبی و عروقی، عملکرد دستگاه گوارش و ادرار و



۱: دکتر تانو هوبنه Thao Huynh متخصص اییدمولوژی و قلب در مرکز درمانی دانشگاه مک‌گیل بر روی عوارض موارد حاد و طولانی کووید ۱۹ تحقیق می‌کند

تیمی از محققان کبکی بر روی حدود ۲۰۰ فرد بالغ مبتلا به کووید ۱۹ که از عوارض طولانی این بیماری رنج می‌برند، تحقیق می‌کنند تا علل طولانی شدن این بیماری و راه‌های برطرف کردن عوارض آن را پیدا کنند. به گزارش هفته، به نقل از رادیو کانادا، این پروژه



کودک آزاری چیست و روش‌های پیشگیری از آن چگونه است؟

دست‌وپا، صورت، شکم و کمر هستند. کودکان و نوجوانان از سنین دو تا هجده‌سالگی در معرض این نوع آسیب قرار دارند.

۲- غفلت: والدین و مراقبینی که کودک به آنان نیاز دارند اگر غذا، پوشاک، محل امن، مراقبت‌های پزشکی و تحصیلی کودک را فراهم نکنند و نظارت‌های لازم را انجام ندهند، در مورد کودک غفلت و سهل‌انگاری کرده‌اند. در صورتی که نیازهای اصلی و اساسی کودک به‌صورت عمدی توسط والدین یا مراقبین برآورده نشوند، این عمل غفلت و یک نوع آزار محسوب می‌شود. گاهی اوقات والدین به‌قدری در زندگی روزمره خود غرق و گرفتار هستند که نیازهای اصلی کودک خود را فراموش می‌کنند و کودکان دچار کمبودهای تغذیه‌ای، بهداشتی و یا تفریحی می‌شوند.

۳- آزارهای عاطفی: شناخت آزارهای عاطفی و روحی - روانی بسیار مشکل است، اما شاید بتوان گفت که حتی بیش از انواع

هرساله در سرتاسر دنیا خبرهایی در مورد سوءرفتار با کودکان می‌شنویم که بسیار تأثرانگیز بوده و دولت‌ها را به فکر و چاره‌اندیشی وامی‌دارد.

آیا تابه‌حال این سؤال برایتان پیش‌آمده که فرزند شما قربانی سوءرفتاری شده باشد؟ صحبت ما فقط شامل سوءرفتارهای خارج از منزل نیست، بلکه انواع آزارها در داخل منزل که بر رشد و امنیت کودکان تأثیر بگذارد را نیز در برمی‌گیرد.

آزارها عمدتاً به چهار دسته تقسیم می‌شوند که ممکن است از طرف والدین، خواهر برادرها، اطرافیان، آشنایان، دوستان، معلمان، همسایه‌ها و غریبه‌ها سر بزند.

۱- آزارهای فیزیکی: که شامل انواع تنبیهات بدنی است و باعث آسیب‌های فیزیکی مختصر یا شدید در اعضای بدن کودک می‌شوند. صدمات فیزیکی شامل کبودی، شکستگی استخوان، سوختگی و خراشیدگی در ناحیه

درباره نویسنده
الهام گرامی دکترای روان‌شناسی،
مشاور و مدرس مهارت‌های زندگی در
حوزه کودک، نوجوان و خانواده است.

دیگر سوءرفتارها مضر و زیان‌بار هستند. این نوع آزار عمدتاً به اعتماد به نفس کودک حمله می‌کند و در موارد حادتر منجر به اختلال در رشد طبیعی او می‌گردد. کودکی که پیوسته از سوی والدین، اطرافیان، دوستان یا معلمین مورد تمسخر، سرزنش، طرد، تهدید، تبعیض، مقایسه و یا فحش و ناسزا قرار می‌گیرد دچار این نوع سوءرفتار می‌شود. انتظار و توقع بیش از حد از فرزند در زمینه‌های درسی، ورزشی و سایر فعالیت‌ها نیز نوع دیگری از سوءرفتار عاطفی به حساب می‌آید.

۴- آزارهای جنسی: وقتی یک فرد بالغ و بزرگسال یا یک کودک بزرگ‌تر، کودک دیگری را وادار به انجام رابطه‌ای جنسی می‌کند، آزار جنسی انجام داده و آن فرد یک متعرض محسوب می‌شود. فرد متعرض ممکن است برای متقاعد کردن کودک به انجام رابطه جنسی از حقه، پاداش، رشوه، تهدید و یا زور استفاده کند. آزار جنسی شامل هر رفتاری برای جلب رضایت فرد متعرض است، از جمله برهنه کردن کودک، مشاهده بخش‌های خصوصی او، نوازش و لمس کردن اعضاء بدن و یا برقراری رابطه جنسی.

یکی از وظایف مهم والدین، آموزش در مورد پیشگیری از انواع آزارهاست. هم خود والدین بایستی حقوق کودکان خود را طبق کنوانسیون حقوق کودک بشناسند و همه موارد را رعایت کرده و باعث انواع آزارها و سوءرفتار با کودک خود نشوند و هم بایستی به کودکان خود یاد دهند که چگونه از خود در برابر آزارگر محافظت و مراقبت کنند. این آموزش‌ها دشوار و پیچیده نیستند و قرار نیست والدین خجالت‌زده، آشفته، نگران و سردرگم شوند. هرچند که صحبت از سوءرفتارها موضوع حساسی است، ولی والدین و معلمان بایستی با زبان ساده و به دور از پیچیدگی، انواع آزارها را با مثال برای کودکانشان طبق سن و آمادگی کودک شرح داده و بدون اینکه ترس را به آن‌ها منتقل کنند، نحوه پیشگیری‌ها را برایشان توضیح دهند.

طبق کنوانسیون حقوق کودک سن کودکی از صفر تا پایان ۱۸ سالگی است که بایستی تمامی حقوق کودکان توسط همه افراد رعایت شود.

اگر والدین در شرایط خاصی بوده و یا مطالعه کافی نداشته و یا نمی‌توانند شرح درستی از

این موضوع به کودکان خود بدهند، می‌توانند از یک روان‌شناس کودک کمک گرفته و در ابتدا خود آموزش ببینند و بعد به کودک خود به نحو صحیح این آموزش‌ها را منتقل کنند و یا از روان‌شناس بخواهند که خودش به کودک آموزش‌های لازم را نشان دهد.

صحبت و گفتگو در مورد چنین موضوعی بایستی در زمان و مکان مناسبی باشد که کودک احساس راحتی داشته و تمایل به گفتگو از خود نشان دهد. اگر کودک نخواهد به گفتگو بپردازد، آن را به وقت مناسب دیگری موکول کنید.

این آموزش می‌تواند در قالب مکالمات روزمره، بازی، قصه‌گویی و مثال آورده شود. آموزش از این طریق هم برای والدین و هم برای کودک راحت‌تر و طبیعی‌تر خواهد بود.

با در زدن هنگام ورود به اتاق، کودک را با مفهوم خصوصی و عمومی آشنا کنید. از کودکی اتاق خواب کودک را جدا کرده و به او یاد دهید که قبل از ورود به اتاق پدر و مادر در زده و اجازه بگیرد.

هیچگاه کودک خود را با یک غریبه و حتی با محارمی مثل عمو، دایی و غیره تنها نگذارید.

در مورد سرویس مدرسه، پرستار، مربی‌ها، و دیگر افراد نزدیک به کودک کاملاً مطمئن شوید.

به کودک خود از دوسالگی مهارت نه گفتن و جرات‌ورزی را آموزش داده و در هر سنی آن را مرور و بازآموزی کنید. این مهارت ابتدا از خانواده شروع می‌شود. اجازه دهید که کودکان گاهی به شما و اطرافیان نه گفته و با گفته‌ها و درخواست‌های شما مخالفت کند. در این موارد به انتخاب او و نه گفتنش احترام بگذارید و به‌زور او را وادار به انجام کاری نکنید. به این ترتیب است که پایه و اساس جرات‌ورزی در کودک بنا خواهد شد.

از سه‌سالگی بهتر است کودک با والد هم جنس به حمام برود و خود کودک و والدین هر دو بایستی لباس زیر به تن داشته باشند. از شوخی‌های نابجای دستی و جنسی با کودک خودداری کنید.

شستشوی کودکان نباید به‌گونه‌ای باشد که نواحی جنسی‌اش تحریک شود.

به کودک خود یاد دهید که بدنش مال خودش است و هیچ‌کسی حق ندارد بدن و یا اعضای خصوصی او را به‌جز پدر و مادر و یا پزشک،

آن هم با موافقت خودش، نگاه و یا لمس کند. اگر موردی از این دست از طرف هرکسی برایش پیش آمد باید محکم نه بگوید و به والدین یا یک فرد مورد اعتماد دیگر گزارش دهد.

فراموش نکنید که در هر مقطع سنی، تربیت و آموزش جنسی را به کودک و نوجوانان انتقال دهیم و به کنجکاوی‌ها و سؤالات جنسی‌اش پاسخ مناسب دهیم. این آموزش بایستی متناسب و مطابق با سن و آمادگی ذهنی و روانی او باشد. در این زمینه حتماً با یک روان‌شناس در ارتباط بوده و کمک بگیرید.

راز خوب و راز بد را به کودک خود شرح دهید. به او بگویید راز خوب زمانی است که ما می‌خواهیم مثلاً کسی را سورپرایز کرده و برایش تولد و یا کادو بگیریم، ولی راز بد زمانی است که کسی آزاری به ما می‌رساند و از ما می‌خواهد به کسی نگوییم.

آموزش به کودک و نوجوان در مورد نحوه استفاده از اینترنت و زمان‌بندی آن بسیار مهم است. دادن هشدارهایی در مورد استفاده از سایت‌های غیرمجاز، سایت‌های دوست‌یابی، چت کردن با افراد ناآشنا و ملاقات حضوری با آن‌ها و نیز ردوبدل کردن عکس و فیلم‌هایی از خود و خانواده از موارد آموزشی پراهمیت می‌باشد.

نشانه‌های آزار جنسی در کودکان می‌تواند ترس شدید، گوشه‌گیری، رنگ‌پریدگی، غذا نخوردن، بی‌خوابی و یا کابوس‌های شبانه، امتناع شدید از رفتن به منزل دوست و اقوام، شب‌ادراری، افسردگی، اضطراب و افت تحصیلی باشد. چنانچه هر یک و یا چندین علائم بالا را ناگهانی و بدون علت قبلی در فرزندتان مشاهده کردید، با آرامش سعی کنید با او گفتگو و اعتمادش را جلب کرده و موضوع را بفهمید. به او اطمینان دهید که این احساسات منفی اشکالی ندارد و برای همه پیش می‌آید و اگر موردی برایش پیش‌آمده تقصیر او نیست و خاطرنشان کنید که همیشه می‌تواند از کسی که مورد اعتمادش است کمک بخواهد.

اگر کودک یا نوجوانتان به شما، معلم، دوست و یا یکی از اطرافیان مورد اعتماد، گزارشی از لمس یا سوءاستفاده جنسی داد، خود را نباخته، احساس شرم و گناه و یا پنهان‌کاری نکنید و حتماً در اولین فرصت از یک روان‌شناس کمک بگیرید.



محمود رحیمزاده

مشاور رسمی املاک در مونترال و حومه

هدیه ما به خریدار عزیز: هزینه محضر برای خریداران عزیز رایگان خواهد بود



■ خرید، فروش و اجاره املاک

■ ارزش گذاری رایگان ملک شما و مشاوره رایگان

■ همراهی در تهیه بهترین وام بانکی و بازرسی فنی ساختمان

cell.514.677.3900

m.zadeh@remax-quebec.com
Courtier immobilier residentiel



Mahmoud Rahimzadeh

ELAN ACCOUNTING SERVICES INC.

انجام امور مالیاتی به صورت Online یا حضوری

با توجه به انتخاب شما

(514) 225 3500

کلیه خدمات حسابداری و مالیاتی جهت بیزنس و اشخاص توسط تیم مجرب و کار آزموده

- خدمات حسابداری و دفترداری
- تهیه، تکمیل و ارسال اظهارنامه مالیاتی (اشخاص و شرکتها)
- تهیه، تکمیل و ارسال مالیات بر فروش و خدمات GST / QST
- خدمات مربوط به حقوق و دستمزد - Payroll
- ارزیابی و مشاوره مالی جهت خرید و فروش بیزنس



Iraj Mohammadi
(514-625-6292)
CPA Candidate



Mojdeh Miri
(514-562-3493)
CPA Candidate

360-3285 Cavendish Blvd.
Montreal, QC H4B 2L9

http://elanaccounting.ca
info@elanaccounting.ca

استاد شیدا قره چه داغی

اهنگساز پیانیست

چند شاگرد پیشرفته پیانو می پذیرد
جهت آماده شدن برای امتحان های
دانشکده ها یا مدارس عالی
موسیقی و کنسرت



514 484 8748

sheida.g@hotmail.com

صابر جلیلزاده

آموزش سنتور

ابتدایی
مقدماتی
ردیف



saberjalilzadeh@yahoo.ca

514-549-4697



آریانا مقاله گزارش

www.hafteh.ca

هفته
www.hafteh.ca

را در شبکه‌های اجتماعی دنبال کنید

@Hafteh.ca @HaftehWeekly @HaftehMontreal @Journal_Hafteh



گزارش اختصاصی «هفته» از کابل

انقلاب فرهنگی چاپ در افغانستان و وضعیت چاپخانه‌ها

فضل ربی نیز یکی از کارمندان مطبعه شخصی به نام مطبعه عمران است که از چند سال بدین سو در کابل به چاپ کتاب می‌پردازد. او به گزارشگر «هفته» در کابل گفت که بیشتر مشتری آن‌ها نویسندگان و شعرا از خارج از کشوراند که از طریق آن‌ها کتابهایشان به چاپ می‌رسد اما او مشکل امروز مطبعه‌های شخصی را بلند بردن مالیه دولت که قبلاً یک فی صد مالیه اخذ می‌کرد و اکنون اخذ مالیه دولتی دو فی صد بلندتر شده است. آقای فضل ربی در این گفت‌وگو تأکید می‌کند که مالیه دولت باعث شده که قیمت چاپ بلند گردد و همچنان علت دیگر قیمت شدن چاپ کتاب را احتکار کاغذ توسط تجار ملی دانست. او همچنین به «هفته» گفت: قبلاً بهترین کاغذ را به آسانی و به نرخ مناسب به دست می‌آوردند اما اکنون تجار ملی کاغذهای با استانداردها بالا را احتکار می‌کنند و همین که به بازار عرضه می‌دارند با قیمت گزاف بالای مطبعه‌ها به فروش می‌رسانند و دولت هم هیچ‌گونه کنترل ندارد و همچنان آقای فضل ربی گفت که در این اواخر وضعیت مالی مطبعه‌های خصوصی خوب نیست چرا که کتاب‌ها و اوراق دولتی خصوصاً چاپ کتابهای تعلیمی را فقط به یک دو مطبعه آن‌هم یکی آنانی که در وزارت تعلیم و تربیه آشنا دارند داده می‌شود و دیگر مطبعه‌ها قسماً بیکار هستند و فقط به دولت مالیه می‌پردازند و کار و فعالیت‌شان بسیار کم شده است.

چیزی که بیشتر توجه‌ام را جلب کرد این بود که در مطابع خصوصی افغانستان پاکستانی‌ها در بخش دیزاین کار می‌کردند در حالی که بیشتر جوانان افغانستان از بیکاری رنج می‌برند.

همچنان به مرکز شهر محلی به نام «جوی شیر» وجود، که مرکز کتاب‌فروشان شهر کابل در آن موقعیت دارد. محله «جوی شیر» جایی است که با دیدنش اصلاً تصور نمی‌کردم مرکز ناشران و کتاب‌فروشان پایتخت افغانستان باشد. در آنجا کتاب‌فروشی و دفاتر نشراتی در غرفه‌های کهنه و فرسوده‌ای که از آهن و حلبی ساخته شده‌اند، وجود دارند و برای این که وسعت این منطقه برای ناشران و

با وجود نگرانی‌ها در مورد چگونگی وضعیت صنعت نشر و چاپ، فرهنگ کتاب‌خوانی و کمبود کتابخانه‌ها، امروز در میان نویسندگان، ناشران و فعالان فرهنگی در افغانستان فضای مثبتی جاری است. آزادی نسبی مطبوعات در دوران پس از طالبان باعث گردیده بازار مطالعه داغ‌تر از گذشته شود و در نتیجه ده‌ها چاپخانه‌ی جدید شروع به فعالیت کرده‌اند.

اگر به چند سال قبل نظر بیاندازیم البته زمانی که سانسور وجود داشت و حق چاپ تنها به دولت وابسته بود و هر نویسنده کتابی را که می‌نوشت نخست از طرف انجمن نویسندگان مهر تأییدی را می‌گرفت و بعد در مطبعه دولتی کابل به نشر می‌رسید و هیچ‌کس اجازه خواندن کتاب به جز برخی کتاب‌های مشخص و مورد تأیید دولت‌های وقت را نداشت؛ اما اکنون وضعیت نشر بسیار تغییر کرده و امروز افغانستان با یک «انقلاب فرهنگی» مواجه است که صدا البته از نوع «انقلاب فرهنگی» چین و ایران متفاوت است.

اکثر مراکز نشرات و چاپخانه‌ها در چهارراهی صدارت موقعیت دارند و هر کدامیک با نرخ‌های متفاوت کتاب‌ها را به نشر و چاپ می‌پردازند.

در این میان مرکز نشرات رنا در چهارراهی صدارت که در راس آن آقای محمد شاکر صمیمی قرار دارد و رئیس اتحادیه مطابع افغانستان هم است گفت که اکنون در افغانستان بر علاوه کتابهای شاعران و نویسندگان کتابهای دولتی و مکاتب افغانستان و دوایر دولتی در افغانستان از طریق مطبعه‌های آزاد افغانستان چاپ می‌گردند. او نرخ چاپ یک جلد کتاب را با نوع کاغذ نسبتاً عالی بدون فیس دیزاین کتاب؛ ۱۸۰ افغانی که معادل ۳ دالر کانادایی می‌شود نرخ داد. البته این قیمت نازلترین قیمت نظر به دیگر مطبعه‌های آزاد و شخصی بود.

در اکثر مطابع خصوصی تیراژ کمتر از یک‌هزار جلد پذیرفته نمی‌شود و همچنان از چند تن شنیدم که حتی مطبعه‌های وجود دارند که ۵۰۰ جلد کتاب را حق خود می‌دانند و به نویسنده کتاب تحویل نمی‌دهند.

کتابفروشان بیشتر شود، به تازگی در بالای این غرفه‌های کهنه، با تکه پاره‌هایی از آهن و شیشه، طبقه دوم نیز ساخته شده تا انبار و آرشیو کتاب‌های آن‌ها باشد. یکی از ناشران و کتابفروشان شهر کابل در منطقه جوی شیر به «هفته» گفت که قبلاً محلی در مرکز شهر به نام «افغان اعلانات» بود که در آن حدود ۱۲۰ دکان کتابفروشی وجود داشت؛ اما این مکان را در اختیار حلبی‌فروشان، آهنگران و پلاستیک‌فروشان قرار داده‌اند و ناشران و کتابفروشان کابل بی‌خانه شدند. او با صدایی که توأم با درد است، می‌گفت: «وقتی که پلاستیک‌فروشان و آهنگران جای پیدا می‌کنند، چرا کتاب و فرهنگ این کشور جایی برای حضور و فعالیت پیدا نمی‌کند؟»

این ناشر که به شدت از عملکرد وزارت اطلاعات و فرهنگ افغانستان در قبال فرهنگ این کشور انتقاد داشت، به «هفته» می‌گوید که متأسفانه حکومت افغانستان و وزارت اطلاعات و فرهنگ هیچ توجهی به وضعیت ناشران و کتابفروشان ندارند و شاید اصلاً خبر نداشته باشند که آیا در شهر کابل کتابفروشی وجود دارد یا خیر؟ او ادامه می‌دهد: «وزیر صاحب اطلاعات و فرهنگ در قبرهای کهنه و مناطق باستانی می‌گردد تا آثار باستانی بیابد؛ اما کسی متوجه فرهنگ زنده‌یی که امروز ما داریم، نیست.»

مطبعه «آزادی» یک مطبعه دولتی است که در آن نشرات دولتی و نیمه دولتی به چاپ می‌رسد با وجود جنگ‌های داخلی این مطبعه دوباره به پا ایستاده و در بازار آزاد توان رقابت دارد. در این مطبعه ۳۰۰ کارمند مصروف کاراند که بیشترشان زنان‌اند. بسیاری از روزنامه‌های دولتی مانند روزنامه انیس و هیواد در این مطبعه به چاپ می‌رسند و برعلاوه آن کتاب‌های درسی مکاتب بطور رنگه و سیاه سفید در مطبعه آزادی نشر می‌شوند. محمد صابر سخا معاون فنی این مطبعه گفت که در این مطبعه ۱۳ پایه ماشین اساسی طبع، ۵۶ پایه ماشین کمکی موجود است و روزانه ۲۰۰ هزار اسناد رنگه و ۳۰۰ هزار اسناد سیاه و سفید به چاپ می‌رسند.

برخی از نویسندگان و فرهنگیان افغانستان نیز به رشد سریع چاپ و نشر کتاب در این کشور در ده سال گذشته اشاره دارند و می‌گویند که این وضعیت به هیچ‌وجه با گذشته قابل مقایسه نیست.

انجنیر شفیق رفیقی شاعر پر احساس کشور در مورد وضعیت چاپ در افغانستان به گزارشگر «هفته» گفت: «وضعیت چاپخانه‌های کابل سهولت‌ها و دشواری‌های فرا راه کسانی که می‌خواهند کتاب‌های دست‌داشته‌شان را اقبال چاپ ببخشند مختصراً نظر به تجربه‌ی دو دهه‌ی اخیر به عرض می‌رسانم. خلاف سال‌های هفتاد و ماقبل آن که کتاب‌ها بعد از چک و بررسی دقیق و نوشتن یکی دو تقریظ از جانب مسوولین و خبرگان آن وقت از طرف اتحادیه‌ی نویسندگان چاپ می‌شد و ارزش معنوی بیشتر داشت حالا این پروسه خیلی محدود و حتی رو به زوال است و اما برعکس چاپخانه‌های معیاری و غیر معیاری بیشتر فعال و سهولت‌های لازم را فراهم ساخته‌اند که از یکطرف باعث نشر کتاب‌های مختلف می‌شود و به غنای فرهنگی می‌افزاید و از طرفی هم چاپ خودسرانه‌ی بعضی مجموعه‌های شعری بدون نقد و نظر اهل ادب باعث ایجاد تشویش در بین دوستداران شعر و ادبیات کشور می‌شود. حتی بعضی‌ها چند نثر و چند جمله را قطع قطع کرده بنام مجموعه‌ی شعری‌شان چاپ می‌کنند و گاهی هم کتاب‌ها با کاغذ خراب اخباری با قطع و صحافت نازیبا و اشعاری که حتی وزن و قافی‌هی درست ندارند به بازار عرضه می‌شود که می‌توان گفت چاپ چنین آثار را که عمر کوتاه دارند جنبه‌ی منفی چاپخانه‌های آزاد نامید.»

او افزود: «من که تاکنون شش کتابم را چاپ کرده‌ام حدود پانزده سال یا اندکی بیشتر نخستین مجموعه شعری‌ام را به نام کتاب عشق در یک چاپخانه‌ی

شخصی به چاپ رسانیدم و خواهش‌م از آن‌ها بهترین کاغذ و بهترین پشتی با دیزاین عالی بود گرچه کتاب را در پشاور به چاپ رسانیدند؛ اما واقعاً مطابق خواستم در هزار جلد چاپ شد و تاکنون سه چاپ مختلف آن را با پشتی متفاوت در بازار دیده‌ام البته بدون اجازه‌ی من هر مطبعه خودسرانه و برای نفع شخصی خود چاپ و برای فروش عرضه کرده‌اند. بعداً چاپخانه‌های شخصی دو کتاب شعر و دو کتاب طنز را با مصارف خود نشر کردند اما دقت لازم را در دیزاین پشتی‌ها و کاغذ نداشتند و کتاب اخیرم که چار سال قبل نشر شد به همکاری نشرات سعید که همه کارهایش در کابل انجام شد و مطابق نورم‌های پذیرفته شده به چاپ رسید. هدف از یاد آوری این بود که وقتی شاعری مشهور شود و شعرهایش مورد قبول خوانندگان قرار گیرد کتاب‌های بعدی‌اش داوطلبانه از طرف کتابفروشی‌ها و مطبعه‌ها نشر می‌شود اما از اینکه چاپ در کشور همسایه پاکستان ارزان‌تر است بیشتر آنجا برای چاپ برده می‌شود در حالی که چاپخانه‌های کابل و بعضی ولایات کتاب‌ها را معیاری‌تر و زیباتر چاپ می‌نمایند. در فرجام خواهش من از شاعران و نویسندگان جوان اینست که اثرهای‌شان را بدون اصلاح و گرفتن نظر از استادان بخش‌های مربوطه چاپ نکنند که پشیمانی بار می‌آورد.»

آقای افسر رهبین، شاعر و نویسنده والای افغانستان در باره وضعیت چاپ در کشور به می‌گوید: «با آنکه در دو دهه‌ی پسین، بنیان‌گذاری چاپخانه‌ها در کشور افزایش چشمگیر یافته‌اند، مگر هنوز هم به دلایلی، شمار زیادی از این چاپخانه‌ها کار تولید خود را در چاپخانه‌های بیرون از کشور انجام می‌دهند. به این معنا که از لحاظ صنعت چاپ، این کشور هنوز هم خودکفا نگردیده است.»

روح الامین امینی، شاعر و نویسنده می‌گوید که در طول سال‌های اخیر چون نیازی به صدور مجوز برای چاپ کتاب در افغانستان وجود نداشته، انبوهی از کتاب در این سال‌ها به چاپ رسیده؛ اما به باور او، این تنها یک سوی مسأله است و «نباید از یاد برد که این تغییرات از نگاه برخورد با محتوای کتاب‌هایی که چاپ شده، بیشتر یک تغییر کمی است». امینی در ادامه می‌افزاید: «هرچند در این سال‌ها کتاب‌های خوبی نیز به بازار کتاب خوانی عرضه شده، اما حجم کتاب‌های بی‌مایه و سخیف نیز کم نیست؛ کتاب‌هایی که بر روی ذوق و سلیقه مخاطب تأثیر سوء می‌گذارند و باعث می‌شوند سطح کتاب را تا چرندنامه‌ای محض پایین بیاورد که به اصطلاح، نویسنده آن حتی سواد خواندن و نوشتن درست هم نداشته است. این وضعیت سبب شده است مخاطبین جدی کتاب به آن چه در افغانستان منتشر می‌شود تا اندازه‌ای بی‌اعتماد شوند.

با وجودی که حامد کرزی رئیس‌جمهور پیشین افغانستان در سال ۱۳۸۷ در یک فرمان تقنینی قانون حق مؤلف را زیر عنوان «قانون حمایت حقوق مؤلف، مصنف، هنرمند و محقق» صادر کرد، اما نویسندگان و ناشران در افغانستان می‌گویند که این قانون در مد نظر گرفته نمی‌شود و کتابفروشان شماری زیاد کتاب‌ها را در خارج از افغانستان مجدداً با کیفیت پائین چاپ کرده و به فروش می‌رسانند.

اجمل عازم، معاون انتشارات عازم و معاون انجمن چاپ‌گزارش‌های رازد کرد که گویا صنعت نشر و چاپ و فرهنگی خواندن و نوشتن کتاب در افغانستان سیر نزولی دارد. آقای عازم افزود که مردم افغانستان امروز در تناسب به هر وقت دیگر به کتاب نیاز دارند او افزود که پس از امضای قرارداد چاپ کتاب‌های معارف با چاپخانه‌های داخلی، پنج چاپخانه افغانستان توانستند در مدت ۲۰ روز دو میلیون ۵۰۰ هزار جلد کتاب را چاپ کنند. او گفت که چاپخانه‌ها و مطبعه‌های افغانستان حالا می‌توانند در چاپ کتاب با ایران همسری کنند.

قابل گفتن است که اشرف غنی رئیس‌جمهور افغانستان گفته است که پس از این یک جلد کتاب داخلی نباید در خارج از افغانستان چاپ شود.



د شعر په ژبه د زړه ډک انقلابی شاعر

څرگنده وی، ځکه می شعر د قبول وړ گرځیدلی دی. په نورو اکثره شعری ټولگو کی هغه څه چه زه غواړم نه پیدا کیږی چه و ماته الهام او زړه ته می قناعت ورکی او د هغو شعرونو په روحیه څه ولیکم. کله کله د خوشحال بابا په نظمونو کی ماته څه الهام راځی. د ده یوه ډیره لویه ځانگړتیا داده چه ټول شعرونه په مجلسونو او د دوستانو په بانډارونوکی فی البدیحه وایی او یا بیله کاغذه د خپله ذهنه او یاده وایی او زمزمه کوی که څه هم دا شعر لسگونه بنده ولری. شعر لومړی څو ځلی د خانه سره تکراروی نو بیایی داسی ذهن ته سپارلی وی، چه که پی څوک کلونه ورسته ترینه وغواړی بیله ځنډه ورته دکلمه کولای سی. تراب صاحب وایی چه دا زما فطرتی او ذاتی استعداد دی چه خدای راکړی دی. په شخصی ژوندانه کی خو تراب صاحب یو مسلکی د اوسپنیزو او فلزی کارونو مستری دی. دا شعر د ده یوازی ذوقی او دخاصی مهنی برخه جوړوی.

د پښتونخوا په ځانگړی چاپیریال کی رالوی سوی او روزل سوی یم دا هر څه زما پر روح بی تاثیر نه وه، خو کله چه لوی افغانستان او خپلو ډیرو اولسونوته متوجه سوم، بیا می په خپل شعر کی په یوه یوه نوم سره د لوی افغانستان ټول قومونه په شعر کی را نغښتی دی او شعرونه می ورته ویلی دی که چیری د دغو قومونو تر منځ می انډول نه وی ساتلی. بڅښنه غواړم، ځکه چه بیا هم زه د پښتو ژبی په چاپیریال کی اوسیدلی رالوی سوی او شاعر سوی یم کیدای سی چه د پښتو ژبی اثرات به څه نا څه پر ما غښتل سوی وی. د ښاغلی تراب و شعر ته که وگورو هغه غښتلی او هر اړخیز معلومیږی چه د ورځنی پښتو او سیاستونو مطالعه هم لری، خو دی په خپله وایی چه زما علمی زده کړه دومره نه ده چه د انگریزی، عربی، اردو یا نورو ژبو څخه څه را وژباړم، صرف د ورځنی ناسمو او ناخوالو پښتو انځور زه په خپله ژبه په شعر کی رانغاړم او زما شعر د اولس رښتینی دردونه

ده د شعر ژبه د کوزی پښتون خوا د سبمی را شروع کړیده، کله چه هلته اوسیده. وایی چه راته څرگنده نه ده چه شعر می د کومه وخته را پیل کړیدی. ځان مشهوره او د غټ نامه څښتن نه بولی وایی زه د اولس د پښو خاوری یم. د یوی پوښتنی په جواب کی چه په څه انگیزه مو و دغه ډول انقلابی شعر ته را ودانگل؛ په جواب کی داسی څرگندوی چه بدبختی وه، فقر او مسکنت وه، بی کوری وه افغانان د داسی لوی ناورین سره مخ وه چه دیوه طرفه جگړه او د بلی خوا غربت. زه و دی ته وهڅولم دغه د اولس ناخوالی په شعر کی را څرگندی کم. زه خو څه دومره لوی شاعر نه یم لکه خوشحال خان بابا، رحمان بابا، حمزه شینواری، گل پاچا الفت او نور چه دوی پاخه شاعران او ټول عمری تر مرگه پوری شاعری کړیده. و ماته داسی نیوکی هم کیږی چه وایی، دی د خاصی ژبی او خلگو د پاره شاعری کړیده. البته چه لومړیو کی خو زه څرنگه چه په پښور او

للمی گلونه، د کاپی اوبه او سپین بغاوت چاپ سوی اثار دی. انشاءالله د یوه ملگری په مرسته به یوه بله شعری ټولګه به و چاپ ته وسپاری. د ده په قول چه غزل ویل خو په اوسنی حالاتو کی زموږ د اولسونو تنده نه ماتوی او هغه څه چه تر نورو پیغام ورسوی په یوه غزل کی نه پوره کیږی نو کله چه د یوې خاصی پیښی په وجه که وغواړو مطلب او پیغام ونورو ته ورسوو ضرورت دی چه غزل اورده سی کیدای سی، هغه په یوه نثر واوری تر څو غوښتنه مو په کامله توګه انځور سی. په شعر کی فکری جګړه نه کوم په دې چه زه یو ناپییلی شخص یم په هیڅ چا پسی پیوند نلرم مرام می همیشه د اولسونو ږغ دی. زه خو ډیر تلابن لرم چه د شعر په ژبه دا چوپړ وکم څو د اولسونو هغه د لږ پوهی پاته کسان و دې ته وهڅوم، چه د سیاسی او علمی پوهی و ډګر ته راودانګی خپل ځان، خپلی خاوری او خپلو خلګو ته د خدمت جوګه سی. نو په دې لحاظ که یوه فکری جګړه ورته ووايو تر څو اولسونه پوه کړو چه توپک و نه کاروی او توپک و هغو کسانوته ته وسپارو چه دنده ېې وی او موږ د علم پوهی ډېوې راوړو. په ځانګړې توګه زموږ پښتانه په نرمه او غوره خبره نه راګرځی خبره به برېښه او تیزه وی هغه هم د دغسی شعر په ژبه ورته ډالی کوو تر د ژوندانه د لوی کاروان لارویان سی. دا هیله لرم چه ټول افغانان واره، زاړه او که ځلمیان دی د علم پوهی او هنر و ډګر ته په تیره بیا نړۍ والی ژبو و زده کړی ته مخه کړی.

دلته به موږ د ده د شعر ځنی بیلګی ولیکو:

که څه هم غزل د نوموړی تنده نه ماتوی خو بیا هم دلته به د ښاغلی یوه غزل راوړو:

د پښتانه په ننگ
ښکاریږی چه هغه پښتانه مړه او یا
کم سویدی

د چا ببر وینښته چه د غورو پرسر ولاړ وی
دې سوچ لیونی کرمه ملګرو چه پښتون به
لکه څګ غوندی تر کومه د اوبو پر سر ولاړ وی
را یاد می سی جانانه چه می هله غیر کی واخلی
چه ژړی مازدیګر لمر د غرو پر سر ولاړ وی
جانانه ستا کشمیر مخ په هندی لښکر تور مسه
پیروی دی همداسی د شیدو پرسر ولاړ وی
که سل ځله قربان سمه په ننگ د پښتانه زه
نو دا سبب بیا هله د سپرو پر سر ولاړ وی
د تراب د مرګ وصیت
د تراب د مرګ وصیت په غورو واوړه
د دې کلو او ښارو پوښتنه وکه
د اټک د سند پر غاړه غاړه ولاړ سه
د خټکو یوسفزو پوښتنه وکه
په قرار قرار می یو سه سوابوی ته
د یوسف او شیربانو پوښتنه وکه
جنازه می مله کن کوڅو کی کنښیږده
د مومند او باجوړو پوښتنه وکه
په مزه مزه می کوز که اشغری ته
په مردان کی د کوڅو پوښتنه وکه
زاخیل او داوود زی په ما خبر که
د آدم او د درڅو پوښتنه وکه
پینسور دره کوهپاډ درنه هیر نه شی
د هنگو او د واوو پوښتنه وکه
څه په ټل زما د مرګ یوه پټه سه
د میرلی اوورشو پوښتنه وکه
د بنو مازدیګری درنه هیر نه شی
د وزیرو بانو څو پوښتنه وکه
چه د کوټی او چمن پرلاری ولاړ سې
د کاکړو د پټکو پوښتنه وکه
بیا په بیره بیره راشه برمی خورته
د هغې دسرو لاسو پوښتنه وکه
هلته زما د ادبی سنگر یاران دی
په سده کی د هغو پوښتنه وکه
څه بنگین، علی شیرزی او ورک زوته
په توتکی دچینارو پوښتنه وکه
د تیرا پر تورو غرونو به راواوړې

د خیبر د اپریدو پوښتنه وکه
ته خاطر د خاطر په خاطر وکه
د حمزه د تاترو پوښتنه وکه
د شلمان پر جګو څکو سلام وایه
په شلمان کی د ټیو پوښتنه وکه
هزارنو د پاڅوله چه ورتېر سې
په ډاګو کی دخیمو پوښتنه وکه
نارنج گل می د پټکی هر ول کی کنښیږده
ننګرهار کی د باغو پوښتنه وکه
د ملنګ یو څه اشعار به د چا یاد وی
ها خوا دې خوا د بانډو پوښتنه وکه
د کنړ پر سر درو جرګه جرګه شه
د بهسودو او رندو پوښتنه وکه
په لغمان کی مهترلام بابا زیارت دی
مازدیګر د تیرګرو پوښتنه وکه
په سحر دا چیره ګام درڅه هیر نشی
چوپړهار کی د ډاګو پوښتنه وکه
د کفن پټکی می کور پر سر راکنښیږده
بیا ورڅه د خوربانو پوښتنه وکه
د تور غر او د سره رود پر لویه لاره
د نری نری برجو پوښتنه وکه
وطنی شنه لویټه پر ما خوره که
د سرګری د وښو پوښتنه وکه
توقف می جنازې د پاره واخله
دواړی غاړی د مرچو پوښتنه وکه
تر هغو می خړو خاوروکی پټ نه کې
د پریوتو دیوالو پوښتنه وکه
په ما خاوری که امبار چه ډز وانه ورم
په مزار می د ډېوو پوښتنه وکه
یادونه او خاطرې
نه انگور وم چه د بل پر اوږو بار وم
د چنار غوندی پر خپلو موټو شمار وم
امپراتور وم آسیا کی یو بادار وم
زه میرویس وم، احمدشاه وم ،
کندهار وم
خانوخان، سیدال ناصر ومه شهکار
وم
میرزالی وم بهادرخان ومه داستار وم
پاچا خان ومه د خدای زه خدمت گار
وم
میرزمان ومه د وخت سپه سالار وم
ما هر څه لرل اوزه دوخت تجار وم
له آمو تر اباسینده پر نو ښار وم




(438) 494-5580
 uniqueinspectioninc@gmail.com

FARZAM ANDALIB
 HOME INSPECTOR
 Civil Engineer

فرزام عندلیب
 بازرسی فنی ساختمان

InterNACHI Certified Professional Inspector (CPI)
 InterNACHI Quebec membership number # 19111203

خرید خانه شاید مهم‌ترین سرمایه‌گذاری زندگی شما باشد
 پس ارزش آن را دارد که قبل از خرید مورد بهترین بازرسی قرار گیرد


آتوسا تنگستانی فر
 همراه با شما در خرید آگاهانه
 همگام با شما در فروش موفقیت آمیز

سرویس رایگان و خدمات ویژه برای:

- تهیه فوری وام مسکن
- مشاوره برای فروش مسکن
- کلیه امور مربوط به خرید مسکن

 **514 995 3041**
 atosa.tfar@gmail.com
 8250boul. De'carie, Suit 150, Montreal, QC H4P 2P5


خاطره تحویل‌داری یکتا
 مترجم رسمی کبک، آلبرتا و ایران
Commissioner for Oaths
 در محدوده کبک و خارج از کبک

کلیه خدمات ترجمه، تنظیم دعوت نامه، تکمیل فرمها
 گواهی امضاء برابر اصل و خدمات مرتبط در اسرع وقت
حتی در روزهای تعطیل


(438) 390-0694 (514) 675-0694
 khaterehyekta@yahoo.ca

الهام گرامی
 دکترای روانشناسی
 از رشته آنگل فرانسه

- مشاور در زمینه مشکلات فردی، کودک و نوجوان
- مشاوره خانواده و زوج
- مدرس مهارت‌های زندگی، مهارت‌های فرزند پروری
- مدرس مهارت‌های زناشویی


(514) 431 2826
Consultant & Life Coach

عضو انجمن مشاورین و روان‌درمانگران کانادا
 دارای مجوز رسمی از سازمان نظام روانشناسی ایران
 (نمونه نظام روانشناسی ۳۳۳۷)

Growing RESP's securely.


(514) 778-7377


 Morvarid.Memarianpour@kff-pfs.ca
 www.knowledgefirstfinancial.ca

مشاور تخصصی حساب پس انداز تحصیلی کودکان
(کبک و انتاریو)


knowledgefirst FINANCIAL


Morvarid Memarian
 Knowledge first financial Inc.
 sales representative

SOROOR SADR **سرور صدر**
خدمات حسابداری و دفترداری

- ◀ امور دفترداری و حسابداری
- ◀ تهیه و تنظیم اظهارنامه مالیاتی
- ◀ تأسیس و ثبت شرکتها

ACCOUNTING AND BOOKKEEPING SERVICES WITH APPOINTMENT
 Gestion Financière Loyale
 5263, boul Cavendish, Montreal, Quebec, H4V 2R6
514.777.3604 loyale.accounting@gmail.com


Pharmacie Golnasim Riahi

داروخانه دکتر گل نسیم ریاحی
اولین داروخانه آنلاین فارسی زبان در کانادا


www.riahipharma.com
Tel: (514) 519-3060



خانواده آشپزی سرگرمی

هفته
www.hafteh.ca

را در شبکه‌های اجتماعی دنبال کنید

@Hafteh.ca
@HaftehWeekly

@HaftehMontreal
@Journal_Hafteh

3	5			9	2	6	
4	8		5			9	
		2	6	7			
					2	5	4
2			4		6		7
	4	8	7				
				4	1	3	
	3				7		5 2
	7	9		3			8 4

▲ نرمال

	5						6
4		6				8	3
		3	6		2		4
	4		9				7
3				2			1
	7			5			4
6			7		1	5	
	9	7				4	3
	3						2

▲ متوسط

				8			
7	9				5		
6	5	2		4			8
	4	1			3		5
				5			
9			4			1	3
1				2		8	6 9
			7				5 4
				6			

▲ سخت

		9	2				1
8							5
				1		2	3
5	7		3				
		3		7		4	
					4		3 9
4		5		6			
9							8
7					9	3	

▲ خیلی سخت

مهسا عباس پور

«چیزکیک» یکی از ساده‌ترین دسرها برای درست کردن است. بعضی از انواع چیزکیک‌ها در فر پخته می‌شوند و نوع دیگری از آنها که در این شماره آن را آموزش می‌دهیم، به چیزکیک یخچالی معروف هستند که توسط ژلاتین مایع آن بسته و سرو می‌شود.

طرز تهیه:

طرز تهیه کیک

ابتدا سفیده تخم‌مرغ را با دور تند همزن بزنید تا کاملاً پف کند. آن را داخل یخچال قرار دهید. شکر، کره به دمای محیط رسیده و وانیل را با همزن برقی خوب می‌زنیم تا سفید شود. سپس شیر را اضافه کرده و مخلوط کنید و نهایتاً آرد و بکینگ پودر الک شده را با مواد مخلوط می‌کنیم. در انتها سفیده فرم داده را با ملات کیک به آرامی مخلوط می‌کنیم. کیک را در قالب ریخته و به مدت ۳۰ تا ۴۰ دقیقه در فر گرم شده با دمای ۱۸۰ درجه سانتیگراد قرار می‌دهیم. کیک باید پس از پخت کاملاً خنک شود.

طرز تهیه مواد چیز کیک

ژلاتین را بر روی آب سرد ریخته و روی بخار آب غیر مستقیم قرار دهید تا کاملاً شفاف شود. اجازه دهید ژلاتین در دمای محیط خنک شود. پنیر خامه‌ای را با همزن زده تا یکدست شود. شکر را به آن اضافه کرده و مخلوط نمایید. خامه را با مواد دیگر مخلوط و نهایتاً ژلاتین خنک شده را به مواد اضافه و مخلوط منبند تا یکدست شود. کیک پخته شده را به فاصله ۲ سانت از دیواره برش زده و داخل آن را به آرامی خالی کنید بطوریکه دیواره‌ها و کف کیک با ضخامت ۲-۳ سانت باقی بماند. مواد چیز کیک را داخل کیک ریخته و حداقل ۴-۵ ساعت در یخچال قرار دهید تا چیز کیک بسته شود. نوش جان!

نکته مثبت هفته +

هیچ‌وقت امیدت را از دست نده، شاید آن زمان که امیدت را از دست می‌دهی دو ثانیه قبل از خوشبختی باشد!

توضیح: خانه‌های جداول روبه‌رو را با عددی ۱ تا ۹ چنان پُر کنید که در هر رج (سطر) و ستون و نیز در هر یک از جدول‌های درونی هر عدد تنها یک بار استفاده شده باشد.



آشپزی هفته

RECIPE OF THE WEEK

چیز کیک وانیلی



مواد لازم:

- مواد لازم کیک
۱. آرد سفید
 ۲. سفیده تخم‌مرغ
 ۳. شیر
 ۴. شکر
 ۵. کره گیاهی
 ۶. بکینگ پودر
 ۷. وانیل

مواد لازم مایه چیزکیک

۱. پنیر خامه‌ای
۲. خامه
۳. شکر
۴. پودر ژلاتین
۵. آب سر



جدول سودوکو

SUDOKU TABLE

سخن ستارگان (برای تفنن و سرگرمی)

فال شما برای ۵ تا ۱۱ آگست | ۱۴ تا ۲۰ مرداد

ترجمه:
خاطره تحویل داری یکتا



متولدین تیر (۲۲ ژوئن - ۲۲ ژوئیه)

هر سال یکبار خورشید به موقعیت شما آمده و آن زمان اکنون است. می‌توانید باتری‌های خود را برای بقیه سال شارژ کنید. با حضور خورشید افراد و شرایط مطلوب را جذب خود می‌کنید و به همین جهت از فرصت‌های عالی برخوردارید! از طرفی سخاوتمند پوده و می‌خواهید به یکی از افراد خانواده که از شما دور است کمک کنید. ذاتا صرفه‌جو هستید اما این ماه هزینه زیادی خواهید کرد.



متولدین فروردین (۲۱ مارس - ۱۹ آوریل)

در چهار هفته آینده بر خانه، خانواده و زندگی شخصی تمرکز دارید. بسیاری از شما بیش از همیشه درگیر یکی از والدین هستید. از تفریح در خانه و تغییر دکوراسیون خانه لذت می‌برید. حاکم شما مریخ از طرفی انرژی‌تان را افزایش داده و از طرف دیگر باعث می‌شود مصمم و بدون هیچ عذرخواهی نظرات خود را با دیگران مطرح کنید. علاوه بر آن به دلیل آنکه حضور مریخ علاقه شما را به ورزش بیشتر می‌کند، حس رقابت را هم در شما بالا می‌برد.



متولدین مرداد (۲۳ ژوئیه - ۲۲ اوت)

با وجود آنکه سال شخصی شما رو به پایان است، سال جدید تا زمان ورود خورشید شروع نخواهد شد. این بدان معناست که در شرایط نامعلوم قرار می‌گیرید. البته اکنون زمان خوبی برای تعیین اهداف در سال جدید است. می‌خواهید چه چیزهایی را در سال جدید و با محدودیت‌های کووید بدست آورید؟ اگر واقعا خواهان چیزی هستید، آن را به‌عنوان هدف برای خود تعیین کنید. بدین ترتیب بهتر تصمیم‌گیری کرده و آینده را در کنترل خواهید داشت.



متولدین اردیبهشت (۲۰ آوریل - ۲۰ مه)

سرعت روزانه شما در چهار هفته آینده بالاست. به ناگهان باید کارهای بسیاری انجام داده، به جاهای بسیار رفته و با افراد بسیار ملاقات کنید. اکثر شما مطالعه بسیار هم خواهید داشت. قطعاً افراد فامیل و همسایگان بسیاری را هم ملاقات می‌کنید. در عین حال از روحیات خوبی برخوردار بوده و امیدهای مثبتی برای آینده دارید. از هم اکنون به بعد ایده‌های پول‌ساز شما شکوفا می‌شوند.



متولدین شهریور (۲۳ اوت - ۲۲ سپتامبر)

در چهار هفته آینده بیشتر درگیر دوستان و گروه‌ها هستید و البته این مشغولیت‌ها به نفع شماست. از طرفی با افراد خلاق و هنرمند هم در ارتباط هستید. باید بگویم این چهار هفته بهترین زمان برای آن است که امیدها و آرزوهایتان را برای دیگران بگویید و جویای نظرات آن‌ها شوید. این تعاملات باعث ارتباطات بیشتر شده و شما را به بزرگان‌دیشی وامی‌دارد. رؤسا و افراد مهم تمایل به شنیدن صحبت‌های شما دارند.



متولدین خرداد (۲۱ ژوئن - ۲۱ مه)

در چهار هفته آینده تمرکز شما بر دارایی و ثروتان بیشتر می‌شود. برخی از شما به دنبال شغلی با درآمد بیشتر و برخی دیگر هم به دنبال راه‌هایی برای پس‌انداز هستید. البته این امکان‌پذیر است، زیرا این هفته پول و ثروت را جذب کرده و لطف دیگران هم شامل حالتان می‌شود. رؤسا و افراد مهم ممکن است کارهایی انجام دهند که به افزایش درآمد شما کمک کند. از طرفی عمیقاً متوجه نعمات خود شده و از داشتن آن‌ها احساس خوشبختی می‌کنید.



PhotoMahnaz



عکاسی عروسی، تولد، بارداری، کودک، خانواده و ... در آتلیه مخصوص و یا محل مورد نظر شما با قیمت‌های ویژه و مناسب

www.PhotoMahnaz.com

PhotoMahnaz: ۵۱۴-۶۶۰-۸۲۶۰



متولدین دی (۲۲ دسامبر - ۱۹ ژانویه)



در این زمان از سال به استراحت بیشتر نیاز دارید، زیرا خورشید از نظر سمبلیک به قدری از شما دور است که گویی همه سال دور بوده است و می‌دانیم خورشید منبع انرژی است. در چهار هفته آینده حتی از استراحت‌های کوتاه هم دریغ نکنید. بیشتر تمرکز شما در این مدت بر روابط با همسر و دوستی‌های نزدیک است. با واقع‌بینی بیشتر به آن‌ها می‌نگرید و سعی می‌کنید راه‌هایی را برای بهتر کردن آن‌ها بیابید.

متولدین بهمن (۲۰ ژانویه - ۱۸ فوریه)



اکنون زمان آن است که واقعاً خود را نشان دهید. می‌خواهید در انجام هر کاری مرتب، مفید و کارآمد باشید. در چهار هفته آینده استانداردهای خود را بالا برده و از تلاشی که برای کار هوشمندانه می‌کنید، لذت می‌برید. طبیعتاً این حالت بر جوانب دیگر زندگی شما هم تأثیر می‌گذارد و سعی می‌کنید با پیروی از رژیم غذایی مناسب، سلامتی خود را حفظ کنید. با حضور ونوس در مقابل موقعیت شما، باید با دیگران صبوری کنید.

متولدین اسفند (۱۹ فوریه - ۲۰ مارس)



خوش به حال شما! گردش سیارات اکنون چهار هفته‌ای سرشار از شادی را برایتان تضمین می‌کند. اگر می‌توانید سفر کنید و اگر نمی‌توانید، آخر هفته را در بیرون از خانه بگذرانید. از فعالیت‌های ورزشی و تفریح با بچه‌ها لذت ببرید. شکوفه‌های عشق و عاشقی برای برخی از شما شکوفا می‌شوند. نگران نباشید! کار را هم فراموش نمی‌کنید. در حقیقت از انرژی بسیاری برای سخت کار کردن برخوردارید.

متولدین مهر (۲۳ سپتامبر - ۲۲ اکتبر)



خورشید هر سال یک‌بار به مدت چهار هفته در بالای موقعیت شما قرار گرفته و شما را در معرض دید همگان قرار می‌دهد. در این شرایط، حتی اگر کاری انجام ندهید، در نظر رؤساء، والدین، معلمان، افراد مهم و حتی پلیس عالی به نظر می‌رسید. بدین ترتیب چهار هفته آینده بهترین زمان برای آن است که برنامه کاری خود را کامل کرده و پیشرفت کنید. به دلیل حضور ونوس ممکن است ارتباطی با مقام بالاتر خود داشته و همچنین به فردی نیازمند کمک کنید.

متولدین آبان (۲۳ اکتبر - ۲۱ نوامبر)



در چهار هفته آینده به سفر علاقه‌مند بوده و برخی از شما سعی می‌کنید به دلیل کمتر شدن محدودیت‌های کووید، برای تغییر آب‌وهوا و ماجراجویی سفر کنید! می‌خواهید بیشتر یاد گرفته و انگیزه‌های بیشتری داشته باشید! این تأثیر فرصت‌هایی را هم برای ادامه تحصیل برای شما فراهم می‌کند. فرصت برای لذت از تعطیلات، فعالیت‌های ورزشی و بازی با بچه‌ها را از دست ندهد و از آن‌ها لذت ببرید.

متولدین آذر (۲۲ نوامبر - ۲۱ دسامبر)



در چهار هفته آینده نسبت به همه چیز احساساتی هستید. خصوصاً نسبت به دارایی، اموال مشترک و ثروت. اما نتیجه در نهایت خوب است. اگر درگیر مذاکره برای تقسیم اموال هستید، در نهایت همچون گل رزی خوشبو نمود می‌کنید. قطعاً چهار هفته آینده زمان خوبی برای مذاکره در مورد وام و تسهیلات مالی است. خوشحال باشید، زیرا مریخ تلاش خود را برای ایجاد فرصت سفر شما، به‌عنوان برج سفر کننده در میان برج‌های دوازده‌گانه، به کار می‌گیرد.

آرش شکور

کارشناس رسمی املاک مسکونی شما



برای دسترسی به پیش‌فروش‌های ویژه

روی "ارتباطات ما" با سرنده‌های معتبر حساب کنید

۰۵۱۴-۷۳۰ ۳۹۰۹

Instagram/Shakourz

شعر هفته

وقتی که انگلیس فقط دوک و لرد داشت

وقتی که انگلیس فقط دوک و لرد داشت
ایران ما برای خودش تُرک و کرد داشت
ایران باستانی ما در همان زمان
در هر دهات کوره خود چند گرد داشت
بازار پول خرد چنان گرم و سکه بود
هر جا که بانک بود، فقط پول خرد داشت
بی سیم‌های مصرفی انگلیس‌ها
یک چیز چرت بود، که سی متر بُرد داشت
آن روزها که خانه مردم کمند نداشت
ماشین خانواده ما داشبورد داشت
شیرینی نداشت «گاو حسن» باوری به مرگ
بعدا که جان به خالق هستی سپرد، داشت
از مرگ وی شدند تمام جهان خبر
یعنی که مرگ «گاو حسن» باز خورد داشت!
یک روز خواست با در پیکان عوض کند
همسایه قدیمی ما، هر چه فورده داشت
سابق بر این، نشانه‌ای از اعتبار بود
هر آدمی که مدرکی از اکسفورد داشت
من می‌روم به میکده گریان و دادخواه!
تا داد خود بگیرم از آن می که دُرد داشت
«از هر کرانه تیر دعا کرده‌ام رها»
یک تیر از آن میانه فقط قصد خورد داشت
از کیمیای مهر تو ز گشت شعر من
دیدید چقدر مهر شما کار بُرد داشت؟!
منبع: (فیض بوک، ناصر فیض، تهران؛
شرکت انتشارات سوره مهر، ۱۳۹۲)

خرفوش ۱

حکایت هفته

خر که نمی‌تواند چیزی بنویسد! لابد شما تا عنوان مطلب را دیدید همین را گفتید، چون خیال می‌کنید که نوشتن مثل خیلی از چیزهای خوب دیگر فقط حق آدم‌هاست و حیوانات به‌ویژه خرها هیچ حقی ندارند. خرها فقط باید سرشان را بیندازند پایین، کاه و پوست هندوانه بخورند و بار ببرند. این اواخر حتی از حقوق طبیعی و اختصاصی‌شان هم محروم شده‌اند که عبارت باشد از آزادی عرو تیز و گاه جفت انداختن و خر غلت زدن. من با این عرضه‌هایی که از طویله می‌نویسم، ثابت می‌کنم که خرها، هم می‌توانند بنویسند و هم حق دارند بنویسند و حتی انتقاد کنند و اگر دلشان خواست و هوس کردند گاهی از خط قرمز هم رد شوند؛ برای اینکه خط قرمز مال آدم‌هاست و خرها هیچ خط قرمزی ندارند.

این ارباب ما، با اینکه سال‌هاست رسم ارباب و رعیتی ورافتاده است، برای خودش بروبیایی دارد و هنوز دوست دارد ارباب باشد و به چند تا حیوان زبان‌بسته و از جمله خرهایی مثل من دستور دهد و ما را مجبور کند که او را ارباب خود بدانیم. به همین علت است که نمی‌گذارد با دنیا و تحولاتش آشنا شویم و می‌گوید این رسانه‌های جدید، اخلاق آدمیزاد را خراب می‌کنند چه رسد به اخلاق حیوانات؛ نه روزنامه‌ای، نه اینترنتی و نه حتی رادیو و تلویزیونی داریم. می‌گوید طویله برای استراحت است تا جانورانش صبح علی‌الطول بلند شوند و سر کارشان بروند. می‌گوید از سرنوشت طویله ارباب ده بالا عبرت بگیرید که روشنفکر بازی درآورد و برای اهالی طویله‌اش رادیو و تلویزیون آورد، یک هفته بعد گفتند ماهواره می‌خواهیم. اینترنت آورد، دو سه روز بعد گفتند اینترنتی که فیلتر شده باشد، مغایر جریان آزاد اطلاع‌رسانی است، حالا مجبور شد که فیلتر شکن برایشان نصب کند.

می‌گوید الان طویله ده بالا هیچ شباهتی به طویله ندارد و همان زبان‌بسته‌های دیرپوز، زبان باز کرده‌اند به این درازی و با فصاحت و بلاغت تمام هر چه به عقلشان می‌رسد می‌گویند و شب تا صبح پای تلویزیون و اینترنت بیدارند و صبح، سختشان می‌آید که بلند شوند و سر کارشان بروند.

چند روز پیش دلم گرفته بود و برای خودم زده بودم زیر آواز، ارباب سر رسید و گفت: «تو قبلاً این‌طوری آواز نمی‌خواندی! این آواز تو اصلاً مطابق موازین و مجوزهای رسمی نیست! این موسیقی‌های مخرب را از کجا یاد گرفته‌ای!» من مطابق عادت حرفی نزد و سرم را پایین انداختم، اما ارباب دست‌بردار که نبود می‌گفت موسیقی از اصلش هم چندان چیز خوشایندی نیست، چه رسد به این موسیقی‌های عجیب و غریبی که تا زگی‌ها باب شده است. زبان‌بسته‌ای که موسیقی توی گوشش باشد و ترانه سر زبانش باشد به درد کار کردن نمی‌خورد و زیر باز جفت می‌اندازد.

منبع: (لب خط قرمز، اسماعیل امینی، تهران؛ شرکت انتشارات سوره مهر، ۱۳۹۵. برگرفته از داستان خرفوش ۱)

لطیفه‌های هفته

www.hafteh.ca

- ☺ یکی از دلایلی که نسل جدید این قدر گستاخ شدن رایج شدن بوتاکس ... این بچه‌ها اخم مادرشون روندیدن حساب بیرن! نرخ بلیت هواپیما به جوری شده که ... من فقط می‌تونم به سمت خدا پرواز کنم.
- ☺ این قدر توی خونه موندم و روابط اجتماعی ضعیف شده که فکر کنم ... دوباره باید از مهد کودک شروع کنم! دست دادن خیلی سخت شده ... وارد به جمع میشی قشنگ باید با همه به دور سنگ کاغذ قیچی بازی کنی! کاش اسم بابام نعمت بود ... اسم مامانم نازی ... این جور حد اقل دلم خوش بود با ناز و نعمت بزرگ شدم ... والله! این جور که پیش میره ... به مدت دیگه باید به دولت نفری ۴۵ تومن پارانه بدیم!
- ☺ نصف آقایی که از پیاده‌رو رد میشن و مغازه‌ها رو نگاه می‌کنن هدفشون دیدن ویتрина نیست ... دیدن عکس خودشون توی شیشه مغازه‌هاست!
- ☺ میوه به جوری گرون شده انگار ... کشاورزای ایالت آریزونا تحریمون کردن!
- ☺ گویند شخصی ثروتمند در شهر، مبلغ زیادی از پول خود را به سمی کشنده آغشته کرد و به یک مؤسسه خیریه اهدا کرد که بین فقرا توزیع شود تا از شر نیازمندان راحت شود ... فرماندار شهر، ۳۰ تن از نمایندگان، ۳ مسئول دفتر و ۷ معتمد محله و زن مدیرکل مردند ولی آسیبی به نیازمندان نرسید! نصیحت یک پدر به پسرش: ... پسر من زن بگیر، شب‌ها که خسته، تشنه، گرسنه می‌ای خون ... یکی باشه طوری حالتو بگیره که همشون یادت بره!

نکته هفته

هیچ مانعی نمی‌تواند در برابر شکوفایی دانه‌ای که به قابلیت درخت شدن خود پی برده است مقاومت کند.

نقل قول هفته

جک کنفیلد: بابت شکست‌ها نگران نباش، بابت فرصت‌هایی نگران باش که بدون اینکه حتی تلاش کنی از دستت می‌روند!

ضرب‌المثل هفته

پارسی: باغ بهشت و سایه طوبی و قصر حور، با خاک کوی دوست برابر نمی‌کنم! (حافظ)
افغان: خوش درخشید، ولی دولت مستعجل بود. (به خوشی‌های زودگذر گفته می‌شود)

صرافی افرا
 با مدیریت افرا مصطفایی
 کارتخوان ایران
 انجام خدمات ارزی به ایران و بر عکس (استرالیا و ترکیه و ارمنستان)
 تضمین امنیت و جوه حواله های شما با مجوز رسمی از دولت کانادا
 جنب مترو اتواتر
 514-576-3830
 4055 Ste Catherine O #124 Westmount QC, H3Z 3J8

★★★★★
Five Star I.P.M Inc.
صرافی پنج ستاره
 منوچهر قربانیان

تبدیل و انتقال سریع ارز به ایران و
 بالعکس با کمترین هزینه
 514 585 2345 | 514 846 0221
 4010 Saint-Catherine St West, H3Z 1P2

صرافی آشنا
 خرید و فروش ارزهای رایج و حوالجات ارزی
 خرید و فروش ارزهای رایج و حوالجات ارزی
ASINA
 EXCHANGE
 Office: 514 - 560 - 7085
 Cell: 514 - 462 - 5185
 4055 Ste Catherine O # 194 H3Z 3J8

کلیه خدمات عکاسی و
 فیلمبرداری حرفه ای در استودیو
 فقط با وقت قبلی
STUDIO PHOTOBOOK
 (514) 984-8944
 7352 Rue St. Hubert, Montreal H2R 2N3

SHARIF EXCHANGE
صرافی شریف
 توجه: انتقال ارز به ایران و بر عکس نداریم
 www.sharifexchange.ca
 Tel: (514)223-6408 261 Côte-Vertu Ville Saint-Laurent, QC

ترجمه رسمی و دعوت نامه توسط شهریار بخشی
 514-624-5609 - 514-655-5609
 bakhshibakhshi@gmail.com

مشاوره: درمانی، تحصیلی و مهاجرت
 حسین ترکپور، مددکار اجتماعی
 www.psynaquebec.com 514-846-8872

جای آگهی شماست

استخدام

استخدام در منطقه Downtown
 استخدام صندوق دار باتجربه، تمام وقت
 محل کار: Dépanneur و آشنا به زبان انگلیسی و فرانسوی
 شماره تماس: 514-473-7376

استخدام در منطقه NDG
 به یک خانم جا افتاده جهت همراهی با مادر سالخورده مان
 نیازمندیم همراه با محل خواب و درآمد مناسب
 شماره تماس: 514-924-5055

استخدام در منطقه Baie D'Urfe
 شغل: اپراتور تولید / دوشنبه تا جمعه
 شیفت کاری: عصر، ساعت ۱۵ تا ۲۳:۳۰
 دستمزد: ساعتی ۱۶.۱۰ دلار
 رزومه: sraywood@precikam.com

جای آگهی شماست

Deal Properties
REALTY INC.

شبم نبی‌پور

مشاور املاک

✓ مشاوره و ارزیابی رایگان به صورت تلفنی و حضوری
✓ خدمات ۱۰۰٪ رایگان برای خریداران تا پایان پروژه خرید
✓ اخذ وام بانکی با بهترین نرخ و کمترین پیش پرداخت حتی برای تازه واردها

613-709-9070

OFFICE: 613-366-1713
WWW.SHABBYNABIPOUR.COM
E-MAIL: SHABBY@IDEALPROPERTIESREALTY.COM

Shabby Nabipour
Sales Representative

MEHDI FALLAHI
REALTOR

تمام مشتریان من
تبدیل به دوستان
صمیمی من شده اند.

اجازه بدهید به شما
نیز خدمت کنم.
۶۱۳-۸۸۹-۴۷۰۰

yes@RealOttawa.Ca

محل های پخش
هفته در اتاوا

هفته

سوپرمارکت آریا
6135943636
508 Gladstone Ave

فروشگاه شیراز
6135631207
725 Somerset St W . K1R 6P7

فروشگاه کابل
6138976666
355 Montreal Rd, Vanier, ON K1L 6B1

رستوران دونرما
6136952221
129a Bank St. Ottawa, ON K1P 5N7

محل جدید پخش هفته در اتاوا

افغان کباب اکسپرس
6135938880
Bank St. Ottawa, ON K2P 1X2

(514) 834-7254
www.hafteh.ca info@hafteh.ca

RAVADID
IMMIGRATION SERVICES

www.ravamid.ca
info@ravamid.ca

موسسه مهاجرتی روادید:

استارت آپ ویزای کانادا با شرایط بسیار مناسب
اخذ پذیرش و خدمات ویزای دانشجویی در کلیه مقاطع تحصیلی
سرمایه گذاری و کار آفرینی
خرید بیزینس و دریافت مجوز کار
اکسپرس انتری
ویزای توریستی
تمدید مجوز تحصیل و مجوز کار در کانادا
اسپانسرشیپ همسر والدین
خدمات اسکان اولیه
و ...

تماس رایگان در آمریکای شمالی:
Free Tell & fax:
1-833-RAVADID (728-2343)
تماس در واتس آپ با هماهنگی قبلی
+1(514) 797-6850 (Ottawa head office)
+1(514) 638-8258 (Montreal office)

ALIREZA MANSOURI
RCIC, R533715

مد و لباس	۹۳۳-۶۸۰۰	فردون هرندیان	۶۵۳-۳۰۵۰	دکتر رضا یاوریان	اتومبیل (فروش)
HPadar ۸۴۲-۵۶۰۸	رسانه های گروهی	بازار ۸۴۸-۹۵۹۹	بیمه عمر و سرمایه گذاری ۴۷۳-۵۳۹۵	نیره امداد	Auto Highlander ۹۹۰-۲۵۰۰ www.autohighlander.com
مراکز مذهبی	انجمن بهایی ۸۴۹-۰۷۵۳	پوشه ۵۷۵-۸۴۵۱	علی یاکنژاد ۲۹۶-۹۰۷۱	عبدالله صفوی ۴۶۷-۸۴۹۱	1080 Victoria Avenue, Saint-Lambert, QC J4R 1P7
موسسه خوبی ۳۴۱-۲۲۳۵	کلیسای ایرانی ۲۶۱-۶۸۸۶	پرندیان ۹۰۳-۴۷۲۶	مهدی امانی ۵۵۳-۰۹۷۸	بیمه (خودرو و خانه و سفر)	اتو کاسپین ۵۷۵-۷۹۴۰ www.autocaspien.com
کلیسای فارسی- کشیش ۹۹۹-۵۱۶۸	مشاور املاک	رستوران-پیتزا - کیتزینگ	مشاور فارسی زبان بیمه Allstate	مهرداد ملکچمشیدی ۶۵۲-۷۶۷۷	اتومبیل (تعمیرگاه)
مهدی انصاری ۵۸۸-۰۶۰۹	آنوسا تنگستانی فر ۹۹۵-۳۰۴۱	فاروس	پژشکی جایگزین	اطلس ۴۸۴-۴۴۸۱	اطلس ۴۸۴-۴۴۸۱ 6000 saint jaque H4A 2E9
مینو اسلامی ۹۶۷-۵۷۴۳	نادر خاکسار ۹۶۹-۲۴۹۲	رستوران غذاهای دریایی 362-Ave.-Fairmount W. / 514-270-8437	ترجمه و دعوتنامه رسمی	شهریار بخشی ۶۲۴-۵۶۰۹	شمیران ۴۸۷-۶۲۶۲
شهره شهریان ۲۹۰-۲۲۱۰	سحر صمدایی ۶۲۵-۲۵۲۵	پوشاپ (هندی) ۷۳۷-۴۵۲۷	رضا داودی ۶۹۱-۴۳۸۳	خاطره تحویل‌داری یکتا ۴۳۸-۳۹۰-۰۶۹۴	آرایشگاه - زیبایی - اسپا
فیروز همقین ۸۲۷-۶۳۶۴	آرزو گتمیری ۵۶۱-۳۵۶۱	آریا ۴۵۰-۸۱۲-۷۳۶۹	شهریار بخشی ۶۲۴-۵۶۰۹	نوشادجمال ۵۷۵-۷۰۸۰	آمنه ۹۳۳-۰۷۶۳ 3545 Côte-des-Neiges, H3H 1V1 www.Amybeautysalon.com
کاظم پروتهرانی ۹۷۱-۷۴۰۷	محمد اجزای ۹۲۴-۵۰۵۵	کیاب سرا 820 Ave. Atwater / 514-933-0933	شهریار بخشی ۶۲۴-۵۶۰۹	چاپ و کپی	سوزان ۸۱۳-۴۹۴۷
آرش شکور ۷۳۰-۳۹۰۹	شاهین سجادی ۴۶۴-۸۲۲۰	ساخت و ساز Builders	فتوکپی ان دی جی ۴۸۸-۵۳۳۳	حسابداری	رویا ۹۳۴-۳۳۷۴
محمد اجزای ۹۲۴-۵۰۵۵	شاهین سجادی ۴۶۴-۸۲۲۰	علی خاقانی ۵۷۴-۵۷۴۳	اردشیر معین افشاری ۴۵۸-۷۵۹۹	حسین خردبین ۲۴۲-۶۰۳۴	فریبا ۴۸۷-۰۸۰۰
شاهین سجادی ۴۶۴-۸۲۲۰	لاله رهبین ۴۳۷-۹۷۴-۲۹۹۴	سی.دی. - ویدئو ۲۲۳-۳۳۳۶	حجت رستمی ۵۴۹-۱۳۴۴	سرور صدر ۷۷۷-۳۶۰۴	آزادانا ۷۳۱۸-۸۳۹
مشاور خانواده	لاله رهبین ۴۳۷-۹۷۴-۲۹۹۴	تیش دیجیتال ۲۲۳-۳۳۳۶	سرونده سلیمی ۸۸۶-۷۲۷۱	حمل و نقل	پرسپولیس ۴۳۸-۳۵۷-۷۰۰۰
مشاور تحصیلی	مشاور مهاجرت	فرش و موکت ۷۳۹-۴۸۸۸	مهدیه سلیمی ۸۸۶-۷۲۷۱	المییک ۹۳۵-۳۳۰۰	پنج ستاره ۸۴۶-۰۲۲۱
مشاور مهاجرت	معصومه علی محمدی ۲۸۹-۹۰۴۴	عکاسی و فیلمبرداری ۹۸۴-۸۹۴۴	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	صرافی الیت ۹۸۹-۲۲۲۹
علی مختاری ۹۰۳-۴۷۲۶	سهیل ملاحمدی ۷۴۸-۰۹۴۹	فتو شاپ ۸۴۶-۰۲۲۱	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	شریف ۲۲۳-۶۴۰۸
سهیل ملاحمدی ۷۴۸-۰۹۴۹	کنجی www.GanjiCo.com	فرش و موکت ۷۳۹-۴۸۸۸	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	صرافی رویال ۸۳۶-۷۰۹۰
کنجی www.GanjiCo.com	نان و شیرینی	فروشگاه ها	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	پاسیفیک ۲۸۹-۹۰۱۱
نان و شیرینی	کندم ۸۳۶-۵۵۵۳	سن لوران ۳۶۹-۳۴۷۴	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	ExpertFX ۸۴۴-۴۴۹۲
کندم ۸۳۶-۵۵۵۳	نان سنگک آنر ۶۳۴-۶۳۶۳	بازار ۴۸۶-۱۶۱۷	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	الکترونیک - برق کار
نان سنگک آنر ۶۳۴-۶۳۶۳	نوسازی و تعمیرات ساختمان	EXO Fruits ۷۳۸-۱۳۸۴	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	آراز الکترونیک ۳۵۲-۶۸۸۳
نوسازی و تعمیرات ساختمان	شرکت بن ۴۴۱-۴۲۹۵	متروپولیس (تعاونی رز) ۸۴۹-۴۲۴۲	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	آژانس های مسافرتی
شرکت بن ۴۴۱-۴۲۹۵	شرکت آماج ۹۴۲-۹۹۶۹	کامپیوتر و خدمات ۲۵۸-۸۱۸۶	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	سلطان تراول ۴۸۴-۴۰۰۰
شرکت آماج ۹۴۲-۹۹۶۹	لوله کشی پتانسیل ۴۶۳-۳۰۱۴	بیزن جلالی ۲۵۸-۸۱۸۶	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	فرنان معتمدی ۸۴۲-۸۰۰۰ EXT: ۲۹۶
لوله کشی پتانسیل ۴۶۳-۳۰۱۴	لوله کشی پارس ۲۹۰-۲۹۵۹	EvoWeb ۵۱۴-۶۴۹-۹۳۶۶	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	مهری صدوقی ۹۴۰-۱۶۴۲/۴۳
لوله کشی پارس ۲۹۰-۲۹۵۹	بهنام ۴۴۱-۴۲۹۵	کتاب فروشی / کتابخانه	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	سعید هاشمی ۲۷۲-۹۹۹۹
بهنام ۴۴۱-۴۲۹۵	وام مسکن	کتابخانه نیما ۴۸۵-۳۶۵۲	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	آموزش
وام مسکن	بهرز باباخانی ۶۰۶-۵۶۲۶	نوروزمین ۷۸۷-۸۸۴۰	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	پروین عبائی- فارسی ۶۷۵-۴۴۰۵
بهرز باباخانی ۶۰۶-۵۶۲۶	آنوسا تنگستانی فر ۹۹۵-۳۰۴۱	طراحی و گرافیک	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	مدرسه فردوسی ۵۰۲-۴۳۷۸
آنوسا تنگستانی فر ۹۹۵-۳۰۴۱	شیرین تیموری ۹۷۹-۹۸۰۹	محضر رسمی	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	مدرسه وست آیلند ۶۲۶-۵۵۲۰
شیرین تیموری ۹۷۹-۹۸۰۹	مهرداد مرادخانی ۸۳۴-۸۰۵۳	مونا صالحی ۹۰۳-۸۵۶۰	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	مدرسه دهخدا ۲۵۸-۸۱۸۶
مهرداد مرادخانی ۸۳۴-۸۰۵۳	مهد کودک	مونا صالحی ۹۰۳-۸۵۶۰	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	آموزشگاه (راندگی)
مهد کودک	سیما (دولتی) ۶۹۹-۸۳۷۳	مونا صالحی ۹۰۳-۸۵۶۰	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	آموزش (موسیقی)
سیما (دولتی) ۶۹۹-۸۳۷۳	وکیل/مهاجرت	مونا صالحی ۹۰۳-۸۵۶۰	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	پیانو / فخاریان ۹۹۶-۱۶۲۰
وکیل/مهاجرت	دیوید برگر ۹۶۱-۸۷۴۶	مونا صالحی ۹۰۳-۸۵۶۰	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	استاد پیانیست قرچه دانگی ۴۸۴-۸۷۴۸
دیوید برگر ۹۶۱-۸۷۴۶		مونا صالحی ۹۰۳-۸۵۶۰	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	آموزش (زبان)
		مونا صالحی ۹۰۳-۸۵۶۰	خدمات ویزای توریستی	قربان ۸۸۷-۰۴۳۲	آکادمی آریا ۸۳۹۴۴۴۴

16: Histoire de couverture

Chercher l'espoir à Tokyo

Une équipe de réfugiés hisse le drapeau blanc de la paix aux Jeux olympiques

par Masoumeh Hajabolhasan et Simin Afshar



Cover
NO.643

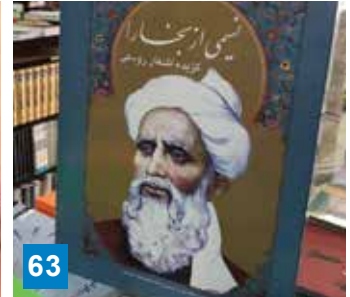
36 **Cinéma :** Aref Mohammadi
Discrimination raciale au Canada et prospérité économique

31 **Littérature:** Farshid Sadatsharifi
Le poète le plus éminent de l'ère de la révolution constitutionnelle iranienne

35 **Introduction du livre:** Yassaman Hassani
Abime par Jonathan Reynolds

25 **Immigration:** Masoumeh Alimohammadi
Plus de 35 000 immigrants sont arrivés au Canada en juin

63 **Afghanistan:** Nargis Hashimi
Une révolution dans l'industrie de l'imprimerie en Afghanistan
Un reportage exclusif de Kaboul



Publication: Journal HafteH / 4479777 Canada Inc

Un magazine hebdomadaire pour la communauté Afghane/iranienne de Montréal

A weekly Magazine for the Afghan/Iranian Community in Montreal

05 août/Aug 2021, numéro 643
05 Aug 2021, numéro 643

HafteH will not be published on the following dates during 2021:

January 7th
March 25th
July 8th
October 14th

Rédacteur en chef: Khosro Shemiranie

Photographe: Mahnaz Zangirzani
Dessinateur: Sirous Yahyaabadi

Politique: Farangis Shakiba
Littérature: Farshid Sadatsharifi (PhD)
Psychologie: Dr Elham Gerami
Economie: Armin Aryanpour
Immigration: Masoumeh Alimohammadi
Cinema: Mostafa Azizi
Medicine: Dr. Faegheh Ebrahimi
Droit: Me Niousha Riahi

Communauté afghane: Nargis Karimi Hashimi, Habib Osman et Abdolhadi Tapand
Actualité Communauté: Negin Parvarandeh



le prix: \$2.50

Les frais de l'abonnement annuel: 120 dollars

This project is funded in part by the Government of Canada.
Ce projet est financé en partie par le gouvernement du Canada.

Canada



PERMONT

Entrepreneurs généraux - General contractors Inc.

تیم مدیریتی با بیش از ۳۰ سال سابقه اجرا در کانادا

سازنده سازه های شما با اعتماد و دوستی

طراحی و ساخت کلیه ساختمان های تجاری ، صنعتی و مسکونی
برآورد و مشاوره سرمایه گذاری در امور ساخت و ساز
استفاده بهینه از فناوری روز در طراحی و اجرای ساختمان



Tel: 514-738-0006 Fax: 514-738-0002 Info@permont.ca www.permont.ca
5575 boul. de la Verendrye, Montreal, H4E 3R6
RBQ # 5639-5874-01

B | L | V | D
BOULEVARD
REAL ESTATE BROKER

مشاور املاک در مونترال بزرگ

سارا تاثیر

مشاور املاک در مونترال بزرگ

Sara Taassiri
Real Estate Broker

- همکاری با مشاوران دریافت وام مسکن
- شرایط استثنایی برای تازه واردین
- خدمات رایگان برای خریداران
- ارزیابی رایگان ملک شما
- مشاوره تلفنی و حضوری

514-929-8425

taassiris@blvdimmobilier.com



آرش و شیرین شکور

کارشناسان رسمی املاک مسکونی و تجاری شما
در مونترال و حومه

مشاوره تخصصی املاک درآمدزا جهت سرمایه گذاری
همراه شما در خرید خانه های ویلایی , کاندو و تانهاوس
فروش ملک شما به بالاترین قیمت
دسترسی به پیش فروش VIP
دریافت وام تضمینی



Instagram/Shakourz

(514)441-4189

(514)730-3909

84 années écoulées pour le bon service

ثبت نام دوره جوشکاری عمومی در اوپرون آغاز شد:

- Formation sur mesure en soudage général
- Durée : 240 heures
- Cours est offert en français et en anglais
- Début : le 20 septembre 2021
- Horaire : le soir de 16h 30 à 22h

• محل: در کارگاههای اوپرون

• نام دوره: جوشکاری عمومی

• طول دوره: ۲۴۰ ساعت

• زبان: انگلیسی یا فرانسه

• آغاز: ۲۰ سپتامبر ۲۰۲۱

• کلاس‌ها: شبانه (از ساعت ۱۶:۳۰ تا ساعت ۲۲)

Service de Placement Disponible



Pour plus d'informations:
www.avirontech.com/fr/general-welding

5460 Royalmount, Ville Mont-Royal ☎ De La Savane

514.739.3010

www.avirontech.com



INSTITUT TECHNIQUE
AVIRON
TECHNICAL INSTITUTE
DE MONTRÉAL

80 année écoulés pour le bon service

روایهای خود را واقعیت بخشید

les cours en ligne sont disponibles en français et en anglais

دوره های آنلاین اویرون آغاز شد

Programmes D.E.P 1800 heures:

- * Soudage-montage
- * جوشکاری و مونتاژ
- * Mécanique automobile
- * مکانیک اتومبیل
- * Dessin industriel
- * طراحی صنعتی
- * Électricité
- * برق کاری

• تئوری: به صورت آنلاین
• عملی: در موسسه و حضوری
• امتحانات: حضوری با رعایت پروتکل های بهداشتی

• امکان دریافت وام و بورس

• مشاوره برای کارهایی ارائه می شود

Service de Placement Disponible






5460 Royalmount, Ville Mont-Royal ☎ De La Savane

www.avirontech.com

514-739-3010

مهندس مهدی انصاری

مشاور املاک

کارشناسی ارشد مهندسی عمران از دانشگاه کتکوردیا

خرید و فروش تخصصی ملک
دسترسی ویژه به پیش خرید
در سراسر مونترال

دسترسی تضمینی به بهترین
مبلغ وام با کمترین سود بانکی

514-588-0609 ☎

MEDI.ANS.MTLBROKER 📱

www.mahdiansari.com

بسته خرید ویژه فقط برای پرستاران و پزشکان عزیز



GROUP MEDICAL REALTY
LONDONO
REALTY GROUP INC.

MAHDI ANSARI - CANADA AWARDED BROKER 2019-2020